

Europeiska unionens officiella tidning

L 123



Svensk utgåva

Lagstiftning

femtioandra årgången

19 maj 2009

Innehållsförteckning

- I Rättsakter som antagits i enlighet med EG- och Euratomfördragen och som ska offentliggöras

FÖRORDNINGAR

- Kommissionens förordning (EG) nr 406/2009 av den 18 maj 2009 om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker 1
- ★ **Kommissionens förordning (EG) nr 407/2009 av den 14 maj 2009 om ändring av rådets förordning (EG) nr 338/97 om skyddet av arter av vilda djur och växter genom kontroll av handeln med dem** 3
- ★ **Kommissionens förordning (EG) nr 408/2009 av den 18 maj 2009 om ändring av förordning (EG) nr 793/2006 om vissa tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 247/2006 om särskilda åtgärder inom jordbruket till förmån för unionens yttersta randområden** 62
- ★ **Kommissionens förordning (EG) nr 409/2009 av den 18 maj 2009 om fastställande av gemenskapens omräkningsfaktorer och presentationskoder för att räkna om fiskens beredda vikt till färskvikt, och om ändring av förordning (EEG) nr 2807/83** 78

Pris: 22 EUR

(forts. på nästa sida)

SV

De rättsakter vilkas titlar är tryckta med fin stil är sådana rättsakter som har avseende på den löpande handläggningen av jordbrukspolitiska frågor. De har normalt begränsad giltighetstid.

Beträffande alla övriga rättsakter gäller att titlarna är tryckta med fet stil och föregås av en asterisk.

II Rättsakter som antagits i enlighet med EG- och Euratomfördragen och vars offentliggörande inte är obligatoriskt

BESLUT

Rådet

2009/388/EG:

- ★ Rådets beslut av den 11 maj 2009 om utnämning och ersättande av ledamöter i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning 86

Kommissionen

2009/389/EG:

- ★ Kommissionens beslut av den 16 juli 2008 om det statliga stöd som Italien planerar att genomföra till förmån för stålföretaget Lucchini Siderurgica SpA C 25/2000 (ex N 149/99) [delgivet med nr K(2008) 3515] ⁽¹⁾..... 87

RIKTLINJER

Europeiska centralbanken

2009/390/EG:

- ★ Europeiska centralbankens riktlinje av den 7 maj 2009 om ändring av riktlinje ECB/2007/2 om ett transeuropeiskt automatiserat system för bruttoavveckling av betalningar i realtid (TARGET2) (ECB/2009/9) 94

2009/391/EG:

- ★ Europeiska centralbankens riktlinje av den 7 maj 2009 om ändring av riktlinje ECB/2000/7 om Eurosystemets penningpolitiska instrument och förfaranden (ECB/2009/10) 99

Rättelser

- ★ Rättelse till kommissionens förordning (EG) nr 275/2009 av den 2 april 2009 om ändring av rådets förordning (EG) nr 872/2004 om ytterligare restriktiva åtgärder mot Liberia (EUT L 91 av den 3.4.2009) 100



⁽¹⁾ Text av betydelse för EES

I

(Rättsakter som antagits i enlighet med EG- och Euratomfördragen och som ska offentliggöras)

FÖRORDNINGAR

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 406/2009

av den 18 maj 2009

om fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångspriset för vissa frukter och grönsaker

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1234/2007 av den 22 oktober 2007 om upprättande av en gemensam organisation av jordbruksmarknaderna och om särskilda bestämmelser för vissa jordbruksprodukter ("enda förordningen om de gemensamma organisationerna av marknaden")⁽¹⁾,

med beaktande av kommissionens förordning (EG) nr 1580/2007 av den 21 december 2007 om tillämpningsföreskrifter för rådets förordningar (EG) nr 2200/96, (EG) nr 2201/96 och (EG) nr 1182/2007 avseende sektorn för frukt och grönsaker⁽²⁾, särskilt artikel 138.1, och

av följande skäl:

I förordning (EG) nr 1580/2007 anges som tillämpning av resultaten av de multilaterala förhandlingarna i Uruguayrundan kriterierna för kommissionens fastställande av schablonvärdena vid import från tredje land för de produkter och de perioder som anges i bilaga XV, del A till den förordningen.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De schablonvärden vid import som avses i artikel 138 i förordning (EG) nr 1580/2007 ska fastställas i bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 19 maj 2009.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 18 maj 2009.

På kommissionens vägnar

Jean-Luc DEMARTY

Generaldirektör för jordbruk och
landsbygdsutveckling

⁽¹⁾ EUT L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 350, 31.12.2007, s. 1.

BILAGA

Fastställande av schablonvärden vid import för bestämning av ingångsriset för vissa frukter och grönsaker

(EUR/100 kg)

KN-nr	Kod för tredjeland ⁽¹⁾	Schablonvärde vid import
0702 00 00	JO	73,9
	MA	44,2
	MK	80,5
	TN	115,0
	TR	95,0
	ZZ	81,7
0707 00 05	EG	131,0
	JO	155,5
	MA	32,7
	TR	135,1
	ZZ	113,6
0709 90 70	JO	216,7
	TR	120,7
	ZZ	168,7
0805 10 20	EG	44,0
	IL	55,5
	MA	48,4
	TN	49,2
	TR	107,8
	US	49,3
	ZA	56,7
	ZZ	58,7
0805 50 10	AR	50,9
	TR	50,7
	ZA	51,7
	ZZ	51,1
0808 10 80	AR	81,5
	BR	77,9
	CL	82,4
	CN	91,5
	MK	42,0
	NZ	101,5
	US	125,7
	UY	71,7
	ZA	83,4
	ZZ	84,2

⁽¹⁾ Landsbeteckningar som fastställs i kommissionens förordning (EG) nr 1833/2006 (EUT L 354, 14.12.2006, s. 19). Koden "ZZ" betecknar "övrigt ursprung".

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 407/2009

av den 14 maj 2009

om ändring av rådets förordning (EG) nr 338/97 om skyddet av arter av vilda djur och växter genom kontroll av handeln med dem

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 338/97 av den 9 december 1996 om skyddet av arter av vilda djur och växter genom kontroll av handeln med dem ⁽¹⁾, särskilt artikel 19.3, och

av följande skäl:

(1) I förordning (EG) nr 338/97 förtecknas djur- och växtarter för vilka handeln är begränsad eller kontrollerad. Förteckningarna innehåller de förteckningar som finns i bilagorna till konventionen om internationell handel med utrotningshotade arter av vilda djur och växter, nedan kallad Cites-konventionen.

(2) Följande arter har lagts till i bilaga III till Cites-konventionen på begäran av Kina: *Corallium elatius*, *Corallium japonicum*, *Corallium konjoi* och *Corallium secundum*.

(3) Arterna *Crax daubentoni*, *Crax globulosa*, *Crax rubra*, *Ortalis vetula*, *Pauxi pauxi*, *Penelopina nigra*, *Arborophila campbelli*, *Arborophila charltonii*, *Lophura erythrophthalma*, *Lophura ignita*, *Semnornis ramphastinus*, *Baillonioides bailloni*, *Pteroglossus castanotis*, *Ramphastos dicolorus* och *Selenidera maculirostris*, som för närvarande finns upptagna under bilaga B i bilagan till förordning (EG) nr 338/97, är inte föremål för internationell handel i någon sådan utsträckning att deras överlevnad äventyras, utan är upptagna i bilaga III till Cites-konventionen på begäran av Colombia, Costa Rica, Guatemala, Honduras, Malaysia och Argentina, och bör därför flyttas från bilaga B till bilaga C i bilagan till förordning (EG) nr 338/97.

(4) Arterna *Phyllomedusa sauvagii*, *Leptodactylus laticeps*, *Limnodynastes macrodon*, *Rana shqipericana*, *Ranodon sibiricus*, *Bolitoglossa dofleini*, *Cynops ensicauda*, *Echinotriton andersoni*, *Pachytriton labiatus*, *Paramesotriton* spp., *Salamandra algira* och *Tylotriton* spp., finns för närvarande inte upptagna i bilagan till förordning (EG) nr 338/97, men importerats till gemenskapen i en sådan omfattning att övervakning är befogad. Arterna bör därför tas upp under bilaga D i bilagan till förordning (EG) nr 338/97.

(5) Vid det fjortonde mötet mellan parterna i Cites-konventionen i juni 2007 antogs nya nomenklaturreferenser för djur. Det har konstaterats fall av bristande överensstämmelse mellan Cites-bilagorna och de vetenskapliga namnen i nomenklaturreferenserna avseende arterna *Asarcornis scutulata* och *Pezoporus occidentalis*, familjerna Rheobatrachidae och Phasianidae och ordningen Scandentia. Eftersom dessa fall av bristande överensstämmelse även förekommer i bilagan till förordning (EG) nr 338/97 bör denna ändras i enlighet med detta.

(6) Med hänsyn till ändringarnas omfattning bör av tydlighetsskäl bilagan till förordning (EG) nr 338/97 ersättas i sin helhet.

(7) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från kommittén för handel med vilda djur och växter, vilken har inrättats i enlighet med artikel 18 i förordning (EG) nr 338/97.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagan till förordning (EG) nr 338/97 ska ersättas med bilagan till den här förordningen.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i Europeiska unionens officiella tidning.

⁽¹⁾ EGT L 61, 3.3.1997, s. 1.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 14 maj 2009.

På kommissionens vägnar

Stavros DIMAS

Ledamot av kommissionen

BILAGA

"BILAGA

Förklaring till bilagorna A, B, C och D

1. Arter i dessa bilagor är upptagna
 - a) med angivande av artens namn, eller
 - b) såsom tillhörande en högre taxonomisk enhet (taxon) eller angiven del därav.
2. Förkortningen spp. betecknar alla arter som ingår i ett högre taxon.
3. Andra hänvisningar till högre taxa än art förekommer endast som information eller för klassificering.
4. Arter som anges i fetstil i bilaga A är upptagna där i överensstämmelse med det skydd de åtnjuter enligt rådets direktiv 79/409/EEG (*fågeldirektivet*) eller rådets direktiv 92/43/EEG (*habitatdirektivet*).
5. Följande förkortningar används för växttaxa under artnivå:
 - a) ssp. betecknar underart,
 - b) var. betecknar varietet, och
 - c) fa betecknar form.
6. Symbolerna (I), (II) och (III) i anslutning till en art eller ett högre taxon hänvisar till de bilagor till konventionen där arten är upptagen, enligt vad som anges i punkterna 7–9. Om sådan symbol saknas innebär det att arten inte är upptagen i konventionens bilagor.
7. Symbolen (I) i anslutning till en art eller ett högre taxon anger att arten eller taxonet ingår i bilaga I till konventionen.
8. Symbolen (II) i anslutning till en art eller ett högre taxon anger att arten eller taxonet ingår i bilaga II till konventionen.
9. Symbolen (III) i anslutning till en art eller ett högre taxon anger att arten eller taxonet ingår i bilaga III till konventionen. I detta fall anges även för vilket land arten eller taxonet har tagits upp i bilaga III.
10. Hybrider kan upptas separat i bilagorna, men endast om de utgör distinkta och stabila populationer i naturen. Hybridjur som i de fyra föregående generationerna har en eller flera individer av en art som är upptagen i bilagorna A eller B ska omfattas av bestämmelserna i denna förordning på samma sätt som om de vore rena arter, även om den aktuella hybriden inte anges separat i bilagorna.
11. När en art tas upp i bilaga A, B eller C, inkluderas också alla delar och produkter av arten i samma bilaga, om det inte anges i en not att endast vissa delar och produkter av arten inkluderas. I enlighet med artikel 2 t i denna förordning anger symbolen # följd av ett nummer, placerad vid namnet för en art eller ett högre taxon som ingår i bilaga B eller C, de delar eller produkter som omfattas av förordningen enligt följande:
 - #1 Alla delar och produkter, utom
 - a) frön, sporer och pollen (inkl. pollinier),
 - b) plantor eller vävnadskulturer erhållna in vitro, i fast eller flytande medium, transporterade i sterila behållare,
 - c) snittblommor från artificiellt förökade växter, och
 - d) frukter och delar och produkter av dessa från artificiellt förökade växter av släktet *Vanilla*.
 - #2 Alla delar och produkter, utom
 - a) frön och pollen, och
 - b) färdiga varor som är paketerade och klara för detaljhandel.

- #3 Alla hela och skivade rötter och delar av rötter.
- #4 Alla delar och produkter, utom
- a) frön, med undantag av frön från mexikanska kaktusar med ursprung i Mexiko, och pollen,
 - b) plantor eller vävnadskulturer erhållna in vitro, i fast eller flytande medium, transporterade i sterila behållare,
 - c) snittblommor från artificiellt förökade växter,
 - d) frukter och delar och produkter av dessa från naturaliserade eller artificiellt förökade växter, och
 - e) olika stamdelar (kuddar) samt delar och produkter av naturaliserade eller artificiellt förökade växter av släktet *Opuntia* undersläktet *Opuntia*.
- #5 Timmer, sågade trävaror och fanér.
- #6 Timmer, sågade trävaror, fanér och plywood.
- #7 Timmer, träspån, pulver och extrakt.
- #8 Underjordiska delar (t.ex. rötter, rhizom): hela, delar och pulvrerade.
- #9 Alla delar och produkter, utom sådana som bär etiketten 'Produced from *Hoodia* spp. material obtained through controlled harvesting and production in collaboration with the CITES Management Authorities of Botswana/Namibia/South Africa under agreement no. BW/NA/ZA xxxxxx'.
- #10 Timmer, sågade trävaror och fanér, inklusive ej färdiga trävaror som används för tillverkning av stråkar till stränginstrument.
- #11 Timmer, sågade trävaror, fanér, plywood, pulver och extrakt.
12. Eftersom ingen art eller högre taxon av växter (FLORA) som upptas i bilaga A är försedd med en not som innebär att dess hybrider ska behandlas i enlighet med bestämmelserna i artikel 4.1 i förordningen, innebär detta att handel med artificiellt förökade hybrider från en eller flera av dessa arter eller högre taxa får ske med ett intyg om artificiell förökning, och att frön och pollen (pollinier), snittblommor, plantor eller vävnadskulturer erhållna in vitro, i fast eller flytande medium, transporterade i sterila behållare, av dessa hybrider inte omfattas av bestämmelserna i förordningen.
13. Urin, fekalier och ambra som är avfallsprodukter och som erhållits utan särskild behandling av det berörda djuret omfattas inte av förordningens bestämmelser.
14. För djurarter som är upptagna i bilaga D ska bestämmelserna endast gälla levande exemplar och hela eller huvudsakligen hela döda exemplar, med undantag för taxa med följande noter som innebär att även andra delar och produkter av dessa omfattas:
- § 1 Hela eller huvudsakligen hela skinn, färska eller garvade.
 - § 2 Fjädrar och skinn eller andra fjäderklädda delar.
15. För växtarter som är upptagna i bilaga D ska bestämmelserna endast gälla levande exemplar, med undantag för taxa med följande noter som innebär att även andra delar och produkter av dessa omfattas:
- § 3 Torkade och färska växter, inbegripet blad, rötter/rotstammar, stjälkar, frön/sporer, bark och frukter.
 - § 4 Timmer, sågade trävaror och fanér.

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
FAUNA				
CHORDATA (RYGGSTRÄNGSDJUR)				
MAMMALIA				Däggdjur
ARTIODACTYLA				
Antilocapridae	<i>Antilocapra americana</i> (I) (Endast populationen i Mexiko. Inga andra populationer är upptagna i bilagorna till denna förordning.)			Gaffelantiloper Gaffelantilop, gaffelbock
Bovidae	<i>Addax nasomaculatus</i> (I)	<i>Ammotragus lervia</i> (II)	<i>Antilope cervicapra</i> (III Nepal)	Slidhornsdjur Addaxantilop, mendesantilop Manfår Besoarantilop Skogsbison (underart av bison) Gaur
	<i>Bos gaurus</i> (I) (Innefattar inte den domesticerade formen kallad <i>Bos frontalis</i> , som inte omfattas av bestämmelserna i denna förordning.)	<i>Bison bison athabascae</i> (II)		Jak
	<i>Bos mutus</i> (I) (Innefattar inte den domesticerade formen kallad <i>Bos grunniens</i> , som inte omfattas av bestämmelserna i denna förordning.)			Kouprey
	<i>Bos sauveli</i> (I)		<i>Bubalus arnee</i> (III Nepal) (Innefattar inte den domesticerade formen kallad <i>Bubalus bubalis</i> , som inte omfattas av bestämmelserna i denna förordning.)	Vattenbuffel, asiatisk buffel
	<i>Bubalus depressicornis</i> (I)			Låglandsanoa
	<i>Bubalus mindorensis</i> (I)			Tamarau, mindorobuffel
	<i>Bubalus quarlesi</i> (I)			Dvärganoa, bergsanoa
	<i>Capra falconeri</i> (I)	<i>Budorcas taxicolor</i> (II)		Taki, oxgems
	<i>Capricornis milneedwardsii</i> (I)			Skruvget, skruvhornsget, markhor
	<i>Capricornis rubidus</i> (I)			Kinesisk serov
	<i>Capricornis sumatraensis</i> (I)			Röd serov
	<i>Capricornis thar</i> (I)			Sumatraserov, sydlig serov
		<i>Cephalophus brookei</i> (II)		Himalayaserov
		<i>Cephalophus dorsalis</i> (II)		Brookes dykare, Brookes skogsantilop
	<i>Cephalophus jentinki</i> (I)	<i>Cephalophus ogilbyi</i> (II)		Svartryggad dykare
		<i>Cephalophus silvicultor</i> (II)		Jentinkykare
				Ogilbydykare
				Gulryggad dykare

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
		<i>Cephalophus zebra</i> (II)		Sebradykare, strimmig dykare
		<i>Damaliscus pygargus pygargus</i> (II)		Brokbock, bontebok
	<i>Gazella cuvieri</i> (I)			Atlasgasell, cuviergasell
	<i>Gazella leptoceros</i> (I)		<i>Gazella dorcas</i> (III Algeriet/Tunisien)	Dorkasgasell
	<i>Hippotragus niger variani</i> (I)			Sandgasell
		<i>Kobus leche</i> (II)		Jättesabelantilop, stor sabelantilop
	<i>Naemorhedus baileyi</i> (I)			Lechwevattenbock
	<i>Naemorhedus caudatus</i> (I)			Röd goral
	<i>Naemorhedus goral</i> (I)			Långsvansad goral, svansgoral
	<i>Naemorhedus griseus</i> (I)			Goral
	<i>Nanger dama</i> (I)			Kinesisk goral
	<i>Oryx dammah</i> (I)			Dovhjordtsgasell
	<i>Oryx leucoryx</i> (I)			Sabeloryx
		<i>Ovis ammon</i> (II) (Utom de underarter som är upptagna i bilaga A)		Arabisk oryx
	<i>Ovis ammon hodgsonii</i> (I)			Argalifår
	<i>Ovis ammon nigrimontana</i> (I)			Argalifår
		<i>Ovis canadensis</i> (II) (Endast populationen i Mexiko. Inga andra populationer är upptagna i bilagorna till denna förordning.)		Tibetanskt argalifår
	<i>Ovis orientalis ophion</i> (I)			Karatau-argali
		<i>Ovis vignei</i> (II) (Utom den underart som är upptagen i bilaga A.)		Tjockhornsfår
	<i>Ovis vignei vignei</i> (I)			Cypriotisk mufflon
	<i>Pantholops hodgsonii</i> (I)			Stäppfår, ural
		<i>Philantomba monticola</i> (II)		Ladakhstäppfår, shapu
	<i>Pseudoryx nghetinhensis</i> (I)			Chiru
	<i>Rupicapra pyrenaica ornata</i> (I)			Blådykare, blå skogsantilop
		<i>Saiga borealis</i> (II)		Vietnamantilop, vuquangoxe, saola
		<i>Saiga tatarica</i> (II)		Abruzzergems
			<i>Tetracerus quadricornis</i> (III Nepal)	Mongolisk saigaantilop
				Rysk saigaantilop
				Fyrhornsanantilop

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Camelidae		<i>Lama glama guanicoe</i> (II)		Kameldjur Guanaco
	<i>Vicugna vicugna</i> (I) (Utom populationerna i Argentina [populationerna i provinserna Jujuy och Catamarca och de halvilda populationerna i provinserna Jujuy, Salta, Catamarca, La Rioja och San Juan]; Bolivia [hela populationen]; Chile [populationen i Primeraregionen]; Peru [hela populationen]; som är upptagna i B.)	<i>Vicugna vicugna</i> (II) (Endast populationerna i Argentina ⁽¹⁾ [populationen i provinserna Jujuy och Catamarca och de halvilda populationerna i provinserna Jujuy, Salta, Catamarca, La Rioja och San Juan]; Bolivia ⁽²⁾ [hela populationen]; Chile ⁽³⁾ [populationen i Primeraregionen]; Peru ⁽⁴⁾ [hela populationen]; alla andra populationer är upptagna i bilaga A.)		Vikunja
Cervidae	<i>Axis calamianensis</i> (I)			Hjortdjur Calamianhjort
	<i>Axis kuhlii</i> (I)			Baweahjort, Kuhls hjort
	<i>Axis porcinus annamiticus</i> (I)			Östlig svinhjort
	<i>Blastocerus dichotomus</i> (I)			Sumphjort
		<i>Cervus elaphus bactrianus</i> (II)		Afghansk kronhjort, bokharhjort
			<i>Cervus elaphus barbarus</i> (III Algeriet/Tunisien)	Atlasjort, berberkronhjort
	<i>Cervus elaphus hanglu</i> (I)			Kashmirkronhjort, hangulhjort
	<i>Dama dama mesopotamica</i> (I)			Iransk dovhjort, persisk dovhjort, irakisk dovhjort
	<i>Hippocamelus</i> spp. (I)			Gaffelhjortar, huemuler
	<i>Muntiacus crinifrons</i> (I)			Centralamerikansk spetsjort
	<i>Muntiacus vuquangensis</i> (I)			Svart muntjak
			<i>Mazama temama cerasina</i> (III Guatemala)	Jättemuntjak
	<i>Ozotoceros bezoarticus</i> (I)			Sydlig vitsvanshjort
		<i>Pudu mephistophiles</i> (II)		Pampashjort, besoarhjort
	<i>Pudu puda</i> (I)			Nordlig pudu
	<i>Rucervus duvaucelii</i> (I)			Sydlig pudu, chilensk pudu
	<i>Rucervus eldii</i> (I)			Barasingahjort
Hippopotamidae		<i>Hexaprotodon liberiensis</i> (II)		Flodhästar Dvärgflodhäst
		<i>Hippopotamus amphibius</i> (II)		Flodhäst

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Moschidae	<i>Moschus</i> spp. (I) (Endast populationerna i Afghanistan, Bhutan, Indien, Myanmar, Nepal och Pakistan; Alla andra populationer är upptagna i bilaga B.)	<i>Moschus</i> spp. (II) (Utom populationerna i Afghanistan, Bhutan, Indien, Myanmar, Nepal och Pakistan som är upptagna i bilaga A.)		Mysskdjur, mysskhjortar Mysskdjur, mysskhjortar
Suidae	<i>Babyrousa babyrussa</i> (I) <i>Babyrousa bolabatuensis</i> (I) <i>Babyrousa celebensis</i> (I) <i>Babyrousa togeanensis</i> (I) <i>Sus salvanius</i> (I)			Svin Buruhjortsvin Bola batuhjortsvin Nordsulawesiskt hjortsvin Togianhjortsvin, malengehjortsvin Dvärgsvin, dvärgvildsvin
Tayassuidae		Tayassuidae spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A och med undantag av populationerna av <i>Pecari tajacu</i> i Mexiko och Förenta Staterna som inte är upptagna i bilagorna till denna förordning.)		Navelsvin, pekarier Peccaries
	<i>Catagonus wagneri</i> (I)			Chacopekari
CARNIVORA				
Ailuridae	<i>Ailurus fulgens</i> (I)			Kattbjönar Mindre panda, kattbjörn, röd panda
Canidae	<i>Canis lupus</i> (I/II) (Alla populationer utom dem i Spanien norr om Duero och i Grekland norr om 39:e breddgraden.) Populationerna i Bhutan, Indien, Nepal och Pakistan är upptagna i bilaga I. Alla andra populationer är upptagna i bilaga II) <i>Canis simensis</i>	<i>Canis lupus</i> (II) (Populationerna i Spanien norr om Duero och i Grekland norr om 39:e breddgraden.)	<i>Canis aureus</i> (III Indien)	Hunddjur Guldschakal, schakal Varg
		<i>Cerdocyon thous</i> (II) <i>Chrysocyon brachyurus</i> (II) <i>Cuon alpinus</i> (II) <i>Lycalopex culpaeus</i> (II) <i>Lycalopex fulvipes</i> (II) <i>Lycalopex griseus</i> (II) <i>Lycalopex gymnocercus</i> (II)		Abessinsk schakal, simienräv, simienschakal Krabbätarräv, majkong Manvarg, manhund Asiatisk vildhund, dhol Magellanräv Darwinräv Pampasräv, argentisk gråräv Azararäv, paraguayansk räva Buskhund, skogshund
	<i>Speothos venaticus</i> (I)		<i>Vulpes bengalensis</i> (III Indien)	Indisk räva, bengalisk räva, bengalräva Blanfordräva, gråhårig räva Fennek, ökenräva
		<i>Vulpes cana</i> (II) <i>Vulpes zerda</i> (II)		

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Eupleridae		<p><i>Cryptoprocta ferox</i> (II)</p> <p><i>Eupleres goudotii</i> (II)</p> <p><i>Fossa fossana</i> (II)</p>		<p>Madagaskarviverider</p> <p>Fossa</p> <p>Sibetmangust, myrsibetdjur, falanok</p> <p>Fanaloka</p>
Felidae	<p><i>Acinonyx jubatus</i> (I) (Årliga exportkvoter för levande exemplar och jakttroféer beviljas enligt följande: Botswana: 5; Namibia: 150; Zimbabwe: 50. Handeln med sådana exemplar omfattas av bestämmelserna i artikel 4.1 i denna förordning.)</p> <p><i>Caracal caracal</i> (I) (Endast populationen i Asien. Alla andra populationer är upptagna i bilaga B.)</p> <p><i>Catopuma temminckii</i> (I)</p> <p><i>Felis nigripes</i> (I)</p> <p><i>Felis silvestris</i> (II)</p> <p><i>Leopardus geoffroyi</i> (I)</p> <p><i>Leopardus jacobitus</i> (I)</p> <p><i>Leopardus pardalis</i> (I)</p> <p><i>Leopardus tigrinus</i> (I)</p> <p><i>Leopardus wiedii</i> (I)</p> <p><i>Lynx lynx</i> (II)</p> <p><i>Lynx pardinus</i> (I)</p> <p><i>Neofelis nebulosa</i> (I)</p> <p><i>Panthera leo persica</i> (I)</p> <p><i>Panthera onca</i> (I)</p> <p><i>Panthera pardus</i> (I)</p> <p><i>Panthera tigris</i> (I)</p> <p><i>Pardofelis marmorata</i> (I)</p> <p><i>Prionailurus bengalensis bengalensis</i> (I) (Endast populationerna i Bangladesh, Indien och Thailand. Alla andra populationer är upptagna i bilaga B.)</p>	<p>Felidae spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A. Exemplar av den domesticerade formen omfattas inte av förordningens bestämmelser.)</p>		<p>Kattdjur</p> <p>Katt</p> <p>Gepard</p> <p>Karakal, ökenlo</p> <p>Asiatisk guldkatt</p> <p>Svartfotad katt</p> <p>Vildkatt, europeisk vildkatt, afrikansk vildkatt</p> <p>Geoffroys katt</p> <p>Andinsk katt, bergskatt</p> <p>Ozelot</p> <p>Tigerkatt, oncilla, ozelotkatt</p> <p>Margaykatt, långsvanskatt</p> <p>Lo, lodjur</p> <p>Panterlo, spansk lo</p> <p>Trädleopard</p> <p>Asiatiskt lejon, indiskt lejon</p> <p>Jaguar</p> <p>Leopard</p> <p>Tiger</p> <p>Marmorkatt</p> <p>Leopardkatt, bengalisk katt</p>

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Herpestidae	<i>Prionailurus iriomotensis</i> (II)			Iriomotokatt
	<i>Prionailurus planiceps</i> (I)			Flathövdad katt, plathuvudkatt
	<i>Prionailurus rubiginosus</i> (I) (Endast populationen i Indien. Alla andra populationer är upptagna i bilaga B.)			Rostfläckig katt
	<i>Puma concolor coryi</i> (I)			Floridapuma
	<i>Puma concolor costaricensis</i> (I)			Centralamerikansk puma
	<i>Puma concolor cougar</i> (I)			Östlig puma
	<i>Puma yagouaroundi</i> (I) (Endast populationerna i Central- och Nordamerika. Alla andra populationer är upptagna i bilaga B.)			Jaguarundi
	<i>Uncia uncia</i> (I)			Snöleopard, irbis
				Manguster
				<i>Herpestes fuscus</i> (III Indien)
			<i>Herpestes edwardsi</i> (III Indien)	Mungo, indisk mungo
			<i>Herpestes javanicus auropunctatus</i> (III Indien)	Guldfleckig mangust
			<i>Herpestes smithii</i> (III Indien)	Rödbrun mangust
			<i>Herpestes urva</i> (III Indien)	Krabbmangust
			<i>Herpestes vitticollis</i> (III Indien)	Strimhalsmangust
Hyaenidae				Hyenor
			<i>Proteles cristata</i> (III Botswana)	Jordvarg, jordhyena
Mephitidae				Skunkar
		<i>Conepatus humboldtii</i> (II)		Patagonienskunk
Mustelidae				Mårddjur
Lutrinae				Uttrar
		Lutrinae spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Uttrar
	<i>Aonyx capensis microdon</i> (I) (Endast populationerna i Kamerun och Nigeria. Alla andra populationer är upptagna i bilaga B.)			Kamerunsk fingerutter
	<i>Enhydra lutris nereis</i> (I)			Sydlig havsutter
	<i>Lontra felina</i> (I)			Marin utter, krabbutter, magellanutter, chingungo
	<i>Lontra longicaudis</i> (I)			Neotropisk flodutter
	<i>Lontra provocax</i> (I)			Sydlig flodutter
	<i>Lutra lutra</i> (I)			Utter
	<i>Lutra nippon</i> (I)			Japansk utter
	<i>Pteronura brasiliensis</i> (I)			Jätteutter

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Mustelinae			<i>Eira barbara</i> (III Honduras) <i>Galictis vittata</i> (III Costa Rica) <i>Martes flavigula</i> (III Indien) <i>Martes foina intermedia</i> (III Indien) <i>Martes gwatkinsii</i> (III Indien) <i>Mellivora capensis</i> (III Botswana)	Mårdar, vesslor, illrar Tayra Grison, stor grison Gulstrupig mård, charsamård underart av stenmård Nilgirimård Honungsgrävling, ratel
	<i>Mustela nigripes</i> (I)			Svartfotad iller
Odobenidae		<i>Odobenus rosmarus</i> (III Kanada)		Valrossar Valross
Otariidae		<i>Arctocephalus</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Öronsäl Sydliga pälsäl, sjöbjörnar
	<i>Arctocephalus philippii</i> (II)			Fernandezpälssäl
	<i>Arctocephalus townsendi</i> (I)			Guadeloupepälssäl
Phocidae		<i>Mirounga leonina</i> (II)		Öronlösa sälar Sydlig sjöelefant
	<i>Monachus</i> spp. (I)			Munksäl
Procyonidae			<i>Bassaricyon gabbii</i> (III Costa Rica) <i>Bassariscus sumichrasti</i> (III Costa Rica) <i>Nasua narica</i> (III Honduras) <i>Nasua nasua solitaria</i> (III Uruguay) <i>Potos flavus</i> (III Honduras)	Halvbjörnar Yvsvansad olingo Cacomistle Vitnosad näsbjörn underart av röd näsbjörn Veckelbjörn, kinkaju
Ursidae		Ursidae spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Björnar
	<i>Ailuropoda melanoleuca</i> (I)			Jättepanda, bambubjörn
	<i>Helarctos malayanus</i> (I)			Malajbjörn
	<i>Melursus ursinus</i> (I)			Läppbjörn
	<i>Tremarctos ornatus</i> (I)			Glasögonbjörn
	Ursus arctos (I/II) (Endast populationerna i Bhutan, Kina, Mexiko och Mongoliet och underarten <i>Ursus arctos isabellinus</i> är upptagna i bilaga I. Alla andra populationer och underarter är upptagna i bilaga II.)			Brunbjörn, grizzlybjörn
	<i>Ursus thibetanus</i> (I)			Kragbjörn

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Viverridae				Viverrider, sibetdjur
			<i>Arctictis binturong</i> (III Indien)	Binturong, björnkatt, björnmård
			<i>Civettictis civetta</i> (III Botswana)	Afrikansk sibetkatt, civett
		<i>Cynogale bennettii</i> (II)		Utterpalmmård, mampalo
		<i>Hemigalus derbyanus</i> (II)		Bandad palmmård
			<i>Paguma larvata</i> (III Indien)	Maskpalmmård
			<i>Paradoxurus hermaphroditus</i> (III Indien)	Indisk palmmård, asiatisk palmmård, musang
			<i>Paradoxurus jerdoni</i> (III Indien)	Jerdons palmmård
		<i>Prionodon linsang</i> (II)		Bandlinsang
	<i>Prionodon pardicolor</i> (I)			Fläckig linsang
			<i>Viverra civettina</i> (III Indien)	Malabarsibetkatt
			<i>Viverra zibetha</i> (III Indien)	Stor indisk sibetkatt, asiatisk sibetkatt
			<i>Viverricula indica</i> (III Indien)	Liten indisk sibetkatt, rass
CETACEA				Valar
	CETACEA spp. (I/II) (5)			
CHIROPTERA				
Phyllostomidae				Bladnäsor
			<i>Platyrrhinus lineatus</i> (III Uruguay)	Vitstrimmig brednosbladnäsa
Pteropodidae				Flyghundar
		<i>Acerodon</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Sundaflughundar
	<i>Acerodon jubatus</i> (I)			Guldmantlad flyghund
		<i>Pteropus</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Egentliga flyghundar
	<i>Pteropus insularis</i> (I)			Trukflyghund, ruckflyghund
	<i>Pteropus livingstonii</i> (II)			Comorerflyghund
	<i>Pteropus loochoensis</i> (I)			Japansk flyghund
	<i>Pteropus mariannus</i> (I)			Marianerflyghund
	<i>Pteropus molossinus</i> (I)			Pohnpeiflyghund
	<i>Pteropus pelewensis</i> (I)			Palauflyghund
	<i>Pteropus pilosus</i> (I)			Större palauflyghund
	<i>Pteropus rodricensis</i> (II)			Rodriguesflyghund
	<i>Pteropus samoensis</i> (I)			Samoaflyghund
	<i>Pteropus tonganus</i> (I)			Vithalsad flyghund
	<i>Pteropus ualanus</i> (I)			Kosraeflyghund
	<i>Pteropus voeltzkowi</i> (II)			Pembaflyghund
	<i>Pteropus yapensis</i> (I)			Yapflyghund

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
CINGULATA				
Dasypodidae			<i>Cabassous centralis</i> (III Costa Rica)	Bältor Nordlig nakensvansbälta
			<i>Cabassous tatouay</i> (III Uruguay)	Större nakensvansbälta
		<i>Chaetophractus nationi</i> (II) (En årlig noll-exportkvot har fastställts. Samtliga exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna i bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.)		Andernas hårbälta, andinsk hårbälta
	<i>Priodontes maximus</i> (I)			Jätdebälta
DASYUROMORPHIA				
Dasyuridae				Rovpungdjur
	<i>Sminthopsis longicaudata</i> (I)			Långsvansad pungmus
	<i>Sminthopsis psammophila</i> (I)			Större sandpungmus, större stäppungmus
Thylacinidae				Pungvargar
	<i>Thylacinus cynocephalus</i> (troligen utdöd) (I)			Pungvarg
DIPROTODONTIA				
Macropodidae				Känguruer
		<i>Dendrolagus inustus</i> (II)		Gråspräcklig trädkänguru
		<i>Dendrolagus ursinus</i> (II)		Björnkänguru
	<i>Lagorchestes hirsutus</i> (I)			Västlig harvallaby
	<i>Lagostrophus fasciatus</i> (I)			Tvåbandad harvallaby
	<i>Onychogalea fraenata</i> (I)			Tygelvallaby
	<i>Onychogalea lunata</i> (I)			Nagelsvansad vallaby
Phalangeridae				Klätterpungdjur
		<i>Phalanger intercastellanus</i> (II)		Östlig grå kuskus
		<i>Phalanger mimicus</i> (II)		Sydlig grå kuskus
		<i>Phalanger orientalis</i> (II)		Nordlig grå kuskus
		<i>Spilocuscus kraemeri</i> (II)		Amiralitetsökuskus
		<i>Spilocuscus maculatus</i> (II)		Fläckkuskus
		<i>Spilocuscus papuensis</i> (II)		Waigeokuskus
Potoroidae				Råttkänguruer
	<i>Bettongia</i> spp. (I)			Opossumråttor
	<i>Caloprymnus campestris</i> (troligen utdöd) (I)			Ökenråttkänguru, ökenopossumråtta
Vombatidae				Vombater
	<i>Lasiorhinus krefftii</i> (I)			Nordlig hårnosvombat, nordlig stäppvombat

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
LAGOMORPHA				
Leporidae				Harar och kaniner
	<i>Caprolagus hispidus</i> (I)			Borstkanin, himalayakanin
	<i>Romerolagus diazi</i> (I)			Vulkankanin
MONOTREMATA				
Tachyglossidae				Myrpiggsvin
		<i>Zaglossus</i> spp. (II)		Långnäbbade myrpiggsvin
PERAMELEMORPHIA				
Chaeropodidae				Svinfotspunggrävlingar
	<i>Chaeropus ecaudatus</i> (troligen utdöd) (I)			Svinfotad punggrävling, svinfoting
Peramelidae				Punggrävlingar
	<i>Perameles bougainville</i> (I)			Västlig bandpunggrävling
Thylacomyidae				Kaninpunggrävlingar
	<i>Macrotis lagotis</i> (I)			Större kaninpunggrävling
	<i>Macrotis leucura</i> (I)			Mindre kaninpunggrävling
PERISSODACTYLA				
Equidae				Hästdjur
	<i>Equus africanus</i> (I) (Innefattar inte den domesticerade formen kallad <i>Equus asinus</i> , som inte omfattas av bestämmelserna i denna förordning.)			Afrikansk vildåsna
	<i>Equus grevyi</i> (I)			Grevysebra
	<i>Equus hemionus</i> (I/II) (Arten är upptagen i bilaga II men underarterna <i>Equus hemionus hemionus</i> och <i>Equus hemionus khur</i> är upptagna i bilaga I.)			Asiastisk vildåsna, kulan, onager, halvåsna
	<i>Equus kiang</i> (II)			Kiang, tibetansk vildåsna
	<i>Equus przewalskii</i> (I)			Przewalskis häst, mongolisk vildhäst
		<i>Equus zebra hartmannae</i> (II)		Hartmanns bergssebra
	<i>Equus zebra zebra</i> (I)			Kapbergssebra
Rhinocerotidae				Noshörningar
	<i>Rhinocerotidae</i> spp. (I) (Utom den underart som är upptagen i bilaga B)			

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
		<i>Ceratotherium simum simum</i> (II) (Endast populationerna i Sydafrika och Swaziland. Alla andra populationer är upptagna i bilaga A. Uteslutande för att möjliggöra internationell handel med levande djur till lämpliga och godtagbara destinationer och handel med jaktroféer. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna i bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.)		Sydlig trubbnoshörning
Tapiridae	<i>Tapiridae</i> spp. (I) (Utom den art som är upptagen i bilaga B)			Tapirer Tapirer
PHOLIDOTA		<i>Tapirus terrestris</i> (II)		Låglandstapir
Manidae		<i>Manis</i> spp. (II) (En årlig noll-exportkvot har fastställts för <i>Manis crassicaudata</i> , <i>Manis culionensis</i> , <i>Manis javanica</i> och <i>Manis pentadactyla</i> för vilda exemplar med vilka handel bedrivs främst i kommersiellt syfte.)		Myrkottar
PILOSA				
Bradypodidae		<i>Bradypus variegatus</i> (II)		Tretåiga sengångare Brunstrupig sengångare
Megalonychidae				Tvåtåiga sengångare
Myrmecophagidae		<i>Myrmecophaga tridactyla</i> (II)	<i>Choloepus hoffmanni</i> (III) (Costa Rica)	Hoffmanns tvåtåiga sengångare Myrslokar Jättemyrslok, stor myrslok
PRIMATES			<i>Tamandua mexicana</i> (III) (Guatemala)	Nordlig tamandua Primater
Atelidae	<i>Alouatta coibensis</i> (I) <i>Alouatta palliata</i> (I) <i>Alouatta pigra</i> (I) <i>Ateles geoffroyi frontatus</i> (I) <i>Ateles geoffroyi panamensis</i> (I)	PRIMATES spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Atelesliknande brednäsor Coibavrålapa Mantelvrålapa Guatemalavrålapa Svartpannad spindelapa Panamaspindelapa

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Cebidae	<i>Brachyteles arachnoides</i> (I)			Sydlig ullspindelapa
	<i>Brachyteles hypoxanthus</i> (I)			Nordlig ullspindelapa
	<i>Oreonax flavicauda</i> (I)			Gulsvansad ullapa
				Cebusliknande brednäsor
	<i>Callimico goeldii</i> (I)			Goeldis apa, Goeldis tamarin
	<i>Callithrix aurita</i> (I)			Gulbrun silkesapa, öronsilkesapa
	<i>Callithrix flaviceps</i> (I)			Gulhuvad silkesapa
	<i>Leontopithecus</i> spp. (I)			Lejonapor, lejontamariner
	<i>Saguinus bicolor</i> (I)			Tvåfärgad tamarin
	<i>Saguinus geoffroyi</i> (I)			Geoffroys tamarin
	<i>Saguinus leucopus</i> (I)			Vitfotad tamarin
Cercopithecidae	<i>Saguinus martinsi</i> (I)			
	<i>Saguinus oedipus</i> (I)			Bomullshuvudtamarin, pinché
	<i>Saimiri oerstedii</i> (I)			Rödryggad dödskaaleapa
				Markattartade apor
	<i>Cercocebus galeritus</i> (I)			Tanamangab
	<i>Cercopithecus diana</i> (I)			Dianamarkatta
	<i>Cercopithecus roloway</i> (I)			Långskäggig dianamarkatta
	<i>Cercopithecus solatus</i> (II)			Solsvansmarkatta
	<i>Colobus satanas</i> (II)			Svart guereza, djävulsapa
	<i>Macaca silenus</i> (I)			Lejonsvansmakak, lejonmakak, skäggapa
	<i>Mandrillus leucophaeus</i> (I)			Drill
	<i>Mandrillus sphinx</i> (I)			Mandrill
	<i>Nasalis larvatus</i> (I)			Näsapa
	<i>Ptilocolobus foai</i> (II)			
	<i>Ptilocolobus gordonorum</i> (II)			Uhehes röda guereza
	<i>Ptilocolobus kirkii</i> (I)			Zanzibarguereza
	<i>Ptilocolobus pennantii</i> (II)			Pennants guereza
	<i>Ptilocolobus preussi</i> (II)			Kamerunguereza
	<i>Ptilocolobus rufomitratu</i> (I)			Tanaguereza, Tanaflodens guereza
	<i>Ptilocolobus tephrosceles</i> (II)			
	<i>Ptilocolobus tholloni</i> (II)			
	<i>Presbytis potenziani</i> (I)			Mentawaibladapa
	<i>Pygathrix</i> spp. (I)			Kostymapor
	<i>Rhinopithecus</i> spp. (I)			Trubbnäsapor
	<i>Semnopithecus ajax</i> (I)			Kashmirlangur
	<i>Semnopithecus dussumieri</i> (I)			Sydlig låglandslangur
	<i>Semnopithecus entellus</i> (I)			Nordlig låglandslangur
	<i>Semnopithecus hector</i> (I)			Tarailangur
	<i>Semnopithecus hypoleucus</i> (I)			Malabarlangur, svartfotad langur

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Semnopithecus priam</i> (I)			Madrashulman
	<i>Semnopithecus schistaceus</i> (I)			Himalayahulman, nepalesisk langur
	<i>Simias concolor</i> (I)			Pagehtrubbnäsa
	<i>Trachypithecus delacouri</i> (II)			Delacours bladapa
	<i>Trachypithecus francoisi</i> (II)			Francois bladapa, Francois langur
	<i>Trachypithecus geei</i> (I)			Gyllenbladapa, guldlangur
	<i>Trachypithecus hatinhensis</i> (II)			Hatinh langur
	<i>Trachypithecus johnii</i> (II)			Nilgirilangur
	<i>Trachypithecus laotum</i> (II)			Laotisk langur
	<i>Trachypithecus pileatus</i> (I)			Mösslangur, tofshulman, hättbladapa
	<i>Trachypithecus poliocephalus</i> (II)			Vithövdad langur
	<i>Trachypithecus shortridgei</i> (I)			Burmesisk langur, Shortridges langur
Cheirogaleidae				Muslemurer, smålemurer, dvärg- och musmakier
	<i>Cheirogaleidae</i> spp. (I)			
Daubentoniidae				Fingerdjur
	<i>Daubentonia madagascariensis</i> (I)			Fingerdjur
Hominidae				Hominider, människoapor
	<i>Gorilla beringei</i> (I)			Östlig gorilla, bergsgorilla
	<i>Gorilla gorilla</i> (I)			Västlig gorilla
	<i>Pan</i> spp. (I)			Schimpans och dvärgschimpans, bonobo
	<i>Pongo abelii</i> (I)			Sumatraorangutang
	<i>Pongo pygmaeus</i> (I)			Borneoorangutang
Hylobatidae				Gibboner
	<i>Hylobatidae</i> spp. (I)			
Indriidae				Silkeslemurer
	<i>Indriidae</i> spp. (I)			
Lemuridae				Lemurer, lemurer
	<i>Lemuridae</i> spp. (I)			
Lepilemuridae				Vesslemurer, vesslemakier
	<i>Lepilemuridae</i> spp. (I)			
Lorisidae				Lorier
	<i>Nycticebus</i> spp. (I)			Tröglorier

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Pitheciidae	<i>Cacajao</i> spp. (I) <i>Callicebus barbarabrownae</i> (II) <i>Callicebus melanochir</i> (II) <i>Callicebus nigrifrons</i> (II) <i>Callicebus personatus</i> (II) <i>Chiropotes albinasus</i> (I)			Sakiliknande brednäsor Uakarier, kortsvansapor Maskspringapa Vitnosad satansapa, vitnossaki
Tarsiidae	<i>Tarsius</i> spp. (II)			Spökdjur
PROBOSCIDEA				
Elephantidae	<i>Elephas maximus</i> (I) <i>Loxodonta africana</i> (I) (Utom populationerna i Botswana, Namibia, Sydafrika och Zimbabwe som är upptagna i bilaga B.)	<i>Loxodonta africana</i> (II) (Endast populationerna i Botswana, Namibia, Sydafrika och Zimbabwe ⁽⁶⁾ . Alla andra populationer är upptagna i bilaga A.)		Elefanter Indisk elefant Afrikansk elefant
RODENTIA				
Chinchillidae	<i>Chinchilla</i> spp. (I) (Exemplar av den domesticerade formen omfattas inte av bestämmelserna i denna förordning.)			Harmöss Chinchillor
Cuniculidae			<i>Cuniculus paca</i> (III Honduras)	Pakor Paka
Dasyproctidae			<i>Dasyprocta punctata</i> (III Honduras)	Agutier Mellanamerikansk aguti
Erethizontidae			<i>Sphiggurus mexicanus</i> (III Honduras) <i>Sphiggurus spinosus</i> (III Uruguay)	Trädpiggsvin Mexikanskt gripsvanspiggsvin Taggigt gripsvanspiggsvin
Hystriidae	<i>Hystrix cristata</i>			Jordpiggsvin Vanligt piggsvin
Muridae	<i>Leporillus conditor</i> (I) <i>Pseudomys fieldi praeconis</i> (I) <i>Xeromys myoides</i> (I) <i>Zyzomys pedunculatus</i> (I)			Råttdjur Kvistboråtta, större kvistboråtta Shark Bays australmus Falsk vattenråtta Macdonnellstenmus, Cape Yorks stenmus

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Sciuridae	<i>Cynomys mexicanus</i> (I)		<i>Marmota caudata</i> (III Indien)	Ekorrar Mexikansk präriehund
			<i>Marmota himalayana</i> (III Indien)	Långsvansat murmeldjur Himalayamurmeldjur
		<i>Ratufa</i> spp. (II)		Jättekorrar
			<i>Sciurus deppei</i> (III Costa Rica)	Deppes ekorre
SCANDENTIA		SCANDENTIA spp. (II)		Spetsekorrar Spetsekorrar
SIRENIA				
Dugongidae	<i>Dugong dugon</i> (I)			Dugonger Dugong
Trichechidae	Trichechidae spp. (I/II) (<i>Trichechus inunguis</i> och <i>Trichechus manatus</i> är upptagna i bilaga I. <i>Trichechus senegalensis</i> är upptagen i bilaga II.)			Manater, lamantiner
AVES				Fåglar
ANSERIFORMES				
Anatidae	<i>Anas aucklandica</i> (I)	<i>Anas bernieri</i> (II)		Andfåglar Aucklandkricka
	<i>Anas chlorotis</i> (I)	<i>Anas formosa</i> (II)		Madagaskarand, madagaskarkricka
	<i>Anas laysanensis</i> (I)			Brun kricka
	<i>Anas nesiotis</i> (I)			Gulkindad kricka
	<i>Anas oustaleti</i> (I)			Laysanand
	<i>Anas querquedula</i>			Campbellkricka
	<i>Asarcornis scutulata</i> (I)			Marianerand
	<i>Aythya innotata</i>			Årta
	<i>Aythya nyroca</i>			Vitvingad skogsand
	<i>Branta canadensis leucopareia</i> (I)			Madagaskardyand
	<i>Branta ruficollis</i> (II)			Vitögd dykand
	<i>Branta sandvicensis</i> (I)			Aleutisk kanadagås
			<i>Cairina moschata</i> (III Honduras)	Rödalsad gås
		<i>Coscoroba coscoroba</i> (II)		Hawaiigås, nene
		<i>Cygnus melancoryphus</i> (II)		Myskand
				Coscorobasvan
				Svarthalsad svan

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
		<i>Dendrocygna arborea</i> (II)		Karibisk visseland
			<i>Dendrocygna autumnalis</i> (III Honduras)	Svartbukig visseland
			<i>Dendrocygna bicolor</i> (III Honduras)	Brun visseland, gul visseland
	<i>Mergus octosetaceus</i>			Sydamerikansk skrake
		<i>Oxyura jamaicensis</i>		Amerikansk kopparand
	<i>Oxyura leucocephala</i> (II)			Kopparand
	<i>Rhodonessa caryophyllacea</i> (trolligen utdöd) (I)			Rosenhuvad and
		<i>Sarkidiornis melanotos</i> (II)		Knöland
	<i>Tadorna cristata</i>			Tofsgravand
APODIFORMES				
Trochilidae		Trochilidae spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Kolibrier
	<i>Glaucis dohrnii</i> (I)			Bågnäbbskolibri
CHARADRIIFORMES				
Burhinidae			<i>Burhinus bistriatus</i> (III Guatemala)	Tjockfotar Svartbrynad tjockfot
Laridae				Måsar
	<i>Larus relictus</i> (I)			Reliktmås
Scolopacidae				Snäppor
	<i>Numenius borealis</i> (I)			Eskimåspov
	<i>Numenius tenuirostris</i> (I)			Smalnäbbad spov
	<i>Tringa guttifer</i> (I)			Fläckgluttsnäppa
CICONIIFORMES				
Ardeidae				Hägrar
	<i>Ardea alba</i>			Ägretthäger
	<i>Bubulcus ibis</i>			Kohäger
	<i>Egretta garzetta</i>			Silkeshäger
Balaenicipitidae				Träskonäbbar
		<i>Balaeniceps rex</i> (II)		Träskonäbb
Ciconiidae				Storkar
	<i>Ciconia boyciana</i> (I)			Svartnäbbad stork
	<i>Ciconia nigra</i> (II)			Svart stork
	<i>Ciconia stormi</i>			Rödnäbbad ullhalsstork
	<i>Jabiru mycteria</i> (I)			Jabiru
	<i>Leptoptilos dubius</i>			Större adjutantstork
	<i>Mycteria cinerea</i> (I)			Indonesisk ibisstork

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Phoenicopteridae		Phoenicopteridae spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Flamingoer
	Phoenicopterus ruber (II)			Större flamingo, karibisk flamingo
Threskiornithidae		<i>Eudocimus ruber</i> (II)		Ibisar
	<i>Geronticus calvus</i> (II)			Röd ibis
	<i>Geronticus eremita</i> (I)			Skallig ibis
	<i>Nipponia nippon</i> (I)			Eremitibis
	Platalea leucorodia (II)			Tofsibis
	<i>Pseudibis gigantea</i>			Skedstork
COLUMBIFORMES				Jätteibis
Columbidae				Duvor
	<i>Caloenas nicobarica</i> (I)			Nikobarduva, kragduva
	<i>Claravis godefrida</i>			Purpurvingad markduva
	Columba livia			Klippduva
	<i>Ducula mindorensis</i> (I)			Mindorokeysarduva
		<i>Gallicolumba luzonica</i> (II)		Dolkstygnsduva
		<i>Goura</i> spp. (II)		Kronduvor
	<i>Leptotila wellsi</i>			Grenadaduva
	Streptopelia turtur		<i>Nesoenas mayeri</i> (III Mauritius)	Mauritiusduva
CORACIIFORMES				Turturduva
Bucerotidae				Näshornsfåglar
		<i>Aceros</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		
	<i>Aceros nivalensis</i> (I)			Rödhalsad näshornsfågel
		<i>Anorrhinus</i> spp. (II)		
		<i>Anthracoceros</i> spp. (II)		
		<i>Berenicornis</i> spp. (II)		
		<i>Buceros</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		
	<i>Buceros bicornis</i> (I)			Dubbelhornad näshornsfågel
		<i>Penelopides</i> spp. (II)		
	<i>Rhinoplax vigil</i> (I)			Hjälmnäshornsfågel
		<i>Rhyticeros</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		
	<i>Rhyticeros subruficollis</i> (I)			Gulstrupig näshornsfågel

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
CUCULIFORMES				
Musophagidae				Turakoer
		<i>Tauraco</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		
	<i>Tauraco bannermani</i> (II)			Bannermans turako
FALCONIFORMES				Rovfåglar
		FALCONIFORMES spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A och en art i familjen Cathartidae som är upptagen i bilaga C. De övriga arterna i den familjen är inte upptagna i bilagorna till denna förordning.)		
Accipitridae				Hökfåglar
	<i>Accipiter brevipes</i> (II)			Balkanhök
	<i>Accipiter gentilis</i> (II)			Duvhök
	<i>Accipiter nisus</i> (II)			Sparvhök
	<i>Aegypius monachus</i> (II)			Grågam
	<i>Aquila adalberti</i> (I)			Spansk kejsarörn
	<i>Aquila chrysaetos</i> (II)			Kungsörn
	<i>Aquila clanga</i> (II)			Större skrikörn
	<i>Aquila heliaca</i> (I)			Kejsarörn
	<i>Aquila pomarina</i> (II)			Mindre skrikörn
	<i>Buteo buteo</i> (II)			Ormvråk
	<i>Buteo lagopus</i> (II)			Fjällvråk
	<i>Buteo rufinus</i> (II)			Örnvråk
	<i>Chondrohierax uncinatus wilsonii</i> (I)			Kubansk kroknäbbsglada
	<i>Circus gallicus</i> (II)			Ormörn
	<i>Circus aeruginosus</i> (II)			Brun kärrhök
	<i>Circus cyaneus</i> (II)			Blå kärrhök
	<i>Circus macrourus</i> (II)			Stäpphök
	<i>Circus pygargus</i> (II)			Ängshök
	<i>Elanus caeruleus</i> (II)			Svartvingad glada
	<i>Eutriorchis astur</i> (II)			Madagaskarormörn
	<i>Gypaetus barbatus</i> (II)			Lammgam
	<i>Gyps fulvus</i> (II)			Gåsgam
	<i>Haliaeetus</i> spp. (I/II) (<i>Haliaeetus albicilla albicilla</i> är upptagen i bilaga I, övriga arter är upptagna i bilaga II)			Havsörnar

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Harpia harpyja</i> (I)			Harpya
	<i>Hieraaetus fasciatus</i> (II)			Hökörn
	<i>Hieraaetus pennatus</i> (II)			Dvärgörn
	<i>Leucopternis occidentalis</i> (II)			Gråryggad vråk
	<i>Milvus migrans</i> (II)			Brun glada
	<i>Milvus milvus</i> (II)			Röd glada
	<i>Neophron percnopterus</i> (II)			Smutsgam
	<i>Pernis apivorus</i> (II)			Bivråk
	<i>Pithechophaga jefferyi</i> (I)			Apörn, filippinsk apörn
Cathartidae				Kondorer
	<i>Gymnogyps californianus</i> (I)			Kalifornisk kondor
			<i>Sarcoramphus papa</i> (III Honduras)	Kungsgam
	<i>Vultur gryphus</i> (I)			Kondor, andinsk kondor
Falconidae				Falkfåglar
	<i>Falco araeus</i> (I)			Seychellerfalk
	<i>Falco biarmicus</i> (II)			Slagfalk
	<i>Falco cherrug</i> (II)			Tatarfalk
	<i>Falco columbarius</i> (II)			Stenfalk
	<i>Falco eleonora</i> (II)			Eleonorafalk
	<i>Falco jugger</i> (I)			Juggerfalk
	<i>Falco naumanni</i> (II)			Rödfalk
	<i>Falco newtoni</i> (I) (Endast populationen på Seychellerna)			Madagaskarfalk, aldabrafalk
	<i>Falco pelegrinoides</i> (I)			Berberfalk
	<i>Falco peregrinus</i> (I)			Pilgrimsfalk
	<i>Falco punctatus</i> (I)			Mauritiusfalk
	<i>Falco rusticolus</i> (I)			Jaktfalk
	<i>Falco subbuteo</i> (II)			Lärkfalk
	<i>Falco tinnunculus</i> (II)			Tornfalk
	<i>Falco vespertinus</i> (II)			Aftonfalk
Pandionidae				Fiskgjusar
	<i>Pandion haliaetus</i> (II)			Fiskgjuse
GALLIFORMES				Hönsfåglar
Cracidae				Hockohöns
		<i>Crax fasciolata</i>		Gulnäbbad hocko
	<i>Crax alberti</i> (III Colombia)			Blånäbbad hocko
	<i>Crax blumenbachii</i> (I)			Rödnäbbad hocko
			<i>Crax daubentoni</i> (III Colombia)	Gulknölshocko
			<i>Crax globulosa</i> (III Colombia)	Gulflikig hocko

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
			<i>Crax rubra</i> (III Colombia, Costa Rica, Guatemala and Honduras)	Större hocko
	<i>Mitu mitu</i> (I)			Alagoasmitu
	<i>Oreophasis derbianus</i> (I)			Hornhocko, bergshocko
			<i>Ortalis vetula</i> (III Guatemala/Honduras)	Östmexikansk chachalaca
	<i>Penelope albipennis</i> (I)		<i>Pauxi pauxi</i> (III Colombia)	Nordlig hjälmhocko
			<i>Penelope purpurascens</i> (III Honduras)	Vitvingad guanhöna
			<i>Penelopina nigra</i> (III Guatemala)	Tofsguanhöna, tofспенelopehöna
	<i>Pipile jacutinga</i> (I)			Bergsguanhöna
	<i>Pipile pipile</i> (I)			Svartvingad visselguanhöna
Megapodiidae				Trinidads visselguanhöna
	<i>Macrocephalon maleo</i> (I)			Storfothöns
Phasianidae				Maleohöna
			<i>Arborophila campbelli</i> (III Malaysia)	Fälthöns m.fl.
			<i>Arborophila charltonii</i> (III Malaysia)	Malajasånghöna
		<i>Argusianus argus</i> (II)		Rödörad sånghöna
			<i>Caloperdix oculus</i> (III Malaysia)	Större argusfasan
	<i>Catreus wallichii</i> (I)			Ögonvaktel
	<i>Colinus virginianus ridgwayi</i> (I)			Klippfasan
	<i>Crossoptilon crossoptilon</i> (I)			Sonoravaktel (underart av vitstrupig vaktel)
	<i>Crossoptilon mantchuricum</i> (I)			Vit öronfasan
		<i>Gallus sonneratii</i> (II)		Brun öronfasan
		<i>Ithaginis cruentus</i> (II)		Grå bankivahöna, djungeltupp
	<i>Lophophorus impejanus</i> (I)			Blodfasan
	<i>Lophophorus lhuysii</i> (I)			Himalayamonal
	<i>Lophophorus sclateri</i> (I)			Kinesisk monal
	<i>Lophura edwardsi</i> (I)			Vitstjärtad monal
		<i>Lophura hatinhensis</i>	<i>Lophura erythrophthalma</i> (III Malaysia)	Edwards fasan
				Tofslös eldryggsfasan
			<i>Lophura ignita</i> (III Malaysia)	Vietnamesisk fasan
	<i>Lophura imperialis</i> (I)			Vitstjärtad eldryggsfasan
	<i>Lophura swinhoii</i> (I)			Kejsarfasan
			<i>Melanoperdix niger</i> (III Malaysia)	Swinhoaes fasan
				Svart trädhöna

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
			<i>Meleagris ocellata</i> (III Guatemala)	Påfågelkalkon
	<i>Odontophorus strophium</i>			Halsbandsskogsvaktel
	<i>Ophrysia superciliosa</i>			Himalayavaktel
		<i>Pavo muticus</i> (II)		Grön påfågel
		<i>Polyplectron bicalcaratum</i> (II)		Grå påfågelfasan
		<i>Polyplectron germaini</i> (II)		Vietnamesisk påfågelfasan
			<i>Polyplectron inopinatum</i> (III Malaysia)	Bergspåfågelfasan
		<i>Polyplectron malacense</i> (II)		Malajisk påfågelfasan
	<i>Polyplectron napoleonis</i> (I)			Palawanpåfågelfasan
		<i>Polyplectron schleiermacheri</i> (II)		Vitbröstad påfågelfasan
	<i>Rheinardia ocellata</i> (I)			Tofsargusfasan
			<i>Rhizothera dulitensis</i> (III Malaysia)	Hoses långnäbbade trädhöna
			<i>Rhizothera longirostris</i> (III Malaysia)	Långnäbbad trädhöna
			<i>Rollulus rouloul</i> (III Malaysia)	Hjälmvaktel, tofsprakhöna
	<i>Syrnaticus ellioti</i> (I)			Elliot's fasan
	<i>Syrnaticus humiae</i> (I)			Burmafasan, Humes fasan
	<i>Syrnaticus mikado</i> (I)			Mikadofasan
	<i>Tetraogallus caspius</i> (I)			Kaspisk snöhöna
	<i>Tetraogallus tibetanus</i> (I)			Tibetan snowcock
	<i>Tragopan blythii</i> (I)			Gråbukig tragopan
	<i>Tragopan caboti</i> (I)			Beige tragopan
	<i>Tragopan melanocephalus</i> (I)			Svarthuvad tragopan
			<i>Tragopan satyra</i> (III Nepal)	Röd satyrfasan
	<i>Tympanuchus cupido</i> <i>attwateri</i> (I)			Sydlig präriehöna
GRUIFORMES				
Gruidae				Tranor
		Gruidae spp. (II) (Except for the species included in Annex A)		
	<i>Grus americana</i> (I)			Trumpetartrana
	<i>Grus canadensis</i> (I/II) (Arten är upptagen i bilaga II men underarterna <i>Grus canadensis nesiotes nesiotes</i> och <i>Grus canadensis pulla</i> är upptagna i bilaga I.)			Prärietrana
	Grus grus (II)			Trana
	<i>Grus japonensis</i> (I)			Japansk trana
	<i>Grus leucogeranus</i> (I)			Snötrana
	<i>Grus monacha</i> (I)			Munktrana
	<i>Grus nigricollis</i> (I)			Svarthalsad trana
	<i>Grus vipio</i> (I)			Glasögontrana

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Otididae		Otididae spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Trappar
	<i>Ardeotis nigriceps</i> (I)			Indisk trapp
	<i>Chlamydotis macqueenii</i> (I)			Kragtrapp
	<i>Chlamydotis undulata</i> (I)			Ökenttrapp
	<i>Houbaropsis bengalensis</i> (I)			Bengalisk trapp
	Otis tarda (II)			Stortrapp
	<i>Sypheotides indicus</i> (II)			Mindre florikantrapp
	Tetrax tetrax (II)			Småtrapp
Rallidae				Rallar
	<i>Gallirallus sylvestris</i> (I)			Lord Howe-rall
Rhynochetidae				Kaguer
	<i>Rhynochetos jubatus</i> (I)			Kagu
PASSERIFORMES				
Atrichornithidae				Snårfåglar
	<i>Atrichornis clamosus</i> (I)			Larmsnårfågel
Cotingidae				Kotingor
			<i>Cephalopterus ornatus</i> (III Colombia)	Amazonparasollfågel
			<i>Cephalopterus penduliger</i> (III Colombia)	Pendelparasollfågel
	<i>Cotinga maculata</i> (I)			Bandkotinga
		<i>Rupicola</i> spp. (II)		Klippfåglar
	<i>Xipholena atropurpurea</i> (I)			Sydlig vitvingekotinga
Emberizidae				Fältsparvar
		<i>Gubernatrix cristata</i> (II)		Grön kardinal
		<i>Paroaria capitata</i> (II)		Mantelkardinal
		<i>Paroaria coronata</i> (II)		Grå kardinal
		<i>Tangara fastuosa</i> (II)		Prakttangara
Estrildidae				Astrilder
		<i>Amandava formosa</i> (II)		Olivgrön astrild
		<i>Lonchura fuscata</i>		Timorrisfågel
		<i>Lonchura oryzivora</i> (II)		Risfågel
		<i>Poephila cincta cincta</i> (II)		Kortstjärtad bältesfink
Fringillidae				Finkar
	<i>Carduelis cucullata</i> (I)			Rödsiska, kapucinersiska
		<i>Carduelis yarrellii</i> (II)		Gulkindad siska
Hirundinidae				Svalor
	<i>Pseudochelidon sirintarae</i> (I)			Vitögd flodsvala

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Icteridae	<i>Xanthopsar flavus</i> (I)			Trupialer Saffranstrupial
Meliphagidae	<i>Lichenostomus melanops cassidix</i> (I)			Honungsätare Hjälmhonungsätare
Muscicapidae	<i>Acrocephalus rodericanus</i> (III Mauritius)	<i>Cyornis ruckii</i> (II)		Flugsnappare m.fl. Rodriguessångare
	<i>Dasyornis broadbenti litoralis</i> (possibly extinct) (I)			Ruecks blåflugsnappare Rödbrun borstsmyg
	<i>Dasyornis longirostris</i> (I)			Brun borstsmyg
		<i>Garrulax canorus</i> (II)		Sångfjittertrast
		<i>Leiothrix argentauris</i> (II)		Silverörad mesia
		<i>Leiothrix lutea</i> (II)		Rödnäbbad mesia
		<i>Liocichla omeiensis</i> (II)		Emeishanmesia
	<i>Picathartes gymnocephalus</i> (I)			Vithalsad kråktrast
	<i>Picathartes oreas</i> (I)			Gråhalsad kråktrast
Paradisaeidae			<i>Terpsiphone bourbonnensis</i> (III Mauritius)	Maskaren-paradisflugsnappare Paradisfåglar
		Paradisaeidae spp. (II)		
Pittidae		<i>Pitta guajana</i> (II)		Pittor, juveltrastar Orangebrynad juveltrast
	<i>Pitta gurneyi</i> (I)			Blåkronad juveltrast
	<i>Pitta kochi</i> (I)			Kochs juveltrast
		<i>Pitta nympha</i> (II)		Blåvingad juveltrast
Pycnonotidae		<i>Pycnonotus zeylanicus</i> (II)		Bulbyler Orangehuvad bulbyl
Sturnidae		<i>Gracula religiosa</i> (II)		Starar Beostare
	<i>Leucopsar rothschildi</i> (I)			Balistare, balimainastare
Zosteropidae	<i>Zosterops albogularis</i> (I)			Glasögonfåglar Vitbröstad glasögonfågel
PELECANIFORMES				
Fregatidae	<i>Fregata andrewsi</i> (I)			Fregattfåglar Christmasfregattfågel
Pelecanidae	<i>Pelecanus crispus</i> (I)			Pelikaner Krushuvad pelikan
Sulidae	<i>Papasula abbotti</i> (I)			Sulor Christmassula, Julöns havssula
PICIFORMES				
Capitonidae			<i>Semnornis ramphastinus</i> (III Colombia)	Barbetter, skäggökar Tjocknäbbad skäggök

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Picidae	<i>Campephilus imperialis</i> (I)			Hackspettar Kejsarspett
	<i>Dryocopus javensis richardsi</i> (I)			Koreansk spillkråka (underart av vitbukig spillkråka)
Ramphastidae			<i>Baillonius bailloni</i> (III Argentina)	Tukaner Grönnäbbad bergstukan
		<i>Pteroglossus aracari</i> (II)		Svarthalsad arassari
		<i>Pteroglossus castanotis</i> (III Argentina)		Brunörad arassari
		<i>Pteroglossus viridis</i> (II)		Grön arassari
		<i>Ramphastos sulfuratus</i> (II)	<i>Ramphastos dicolorus</i> (III Argentina)	Grönnäbbad tukan
		<i>Ramphastos toco</i> (II)		Broknäbbad tukan
		<i>Ramphastos tucanus</i> (II)		Jättetukan, tocotukan
		<i>Ramphastos vitellinus</i> (II)		Cuiviers tukan
			<i>Selenidera maculirostris</i> (III Argentina)	Skårnäbbad tukan Fläckarassari
PODICIPEDIFORMES				
Podicipedidae	<i>Podilymbus gigas</i> (I)			Doppingar Atitlandopping, jättedopping
PROCELLARIIFORMES				
Diomedeidae	<i>Phoebastria albatrus</i> (I)			Albatrosser Kortstjärtad albatross
PSITTACIFORMES				Papegojfåglar
		PSITTACIFORMES spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A och med undantag av <i>Agapornis roseicollis</i> , <i>Melopsittacus undulatus</i> , <i>Nymphicus hollandicus</i> och <i>Psittacula krameri</i> , som inte är upptagna i bilagorna till denna förordning)		
Cacatuidae	<i>Cacatua goffini</i> (I)			Kakaduor Goffins kakadua
	<i>Cacatua haematuropygia</i> (I)			Filippinsk kakadua
	<i>Cacatua moluccensis</i> (I)			Moluckkakadua
	<i>Cacatua sulphurea</i> (I)			Mindre gultofskakadua, orangetofskakadua
	<i>Probosciger aterrimus</i> (I)			Palmkakadua, arakakadua
Loriidae	<i>Eos histrio</i> (I)			Loripapegojor Diademlori
	<i>Vini</i> spp. (I/II) (<i>Vini ultramarina</i> är upptagen i bilaga I, övriga arter är upptagna i bilaga II)			Polynesiska lorier

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Psittacidae				Papegojor
	<i>Amazona arausiaca</i> (I)			Rödnackad amazon
	<i>Amazona auroalliata</i> (I)			Gulnackad amazon
	<i>Amazona barbadensis</i> (I)			Gulskuldrad amazon
	<i>Amazona brasiliensis</i> (I)			Rödstartad amazon
	<i>Amazona finschi</i> (I)			Finschs amazon
	<i>Amazona guildingii</i> (I)			St Vincent-amazon
	<i>Amazona imperialis</i> (I)			Kejsaramazon, kejsarpapegoja
	<i>Amazona leucocephala</i> (I)			Kubaamazon
	<i>Amazona oratrix</i> (I)			Gulhuvad amazon
	<i>Amazona pretrei</i> (I)			Rödmaskad amazon
	<i>Amazona rhodocorytha</i> (I)			Granadaamazon
	<i>Amazona tucumana</i> (I)			Tucumana-amazon
	<i>Amazona versicolor</i> (I)			St Lucia-amazon
	<i>Amazona vinacea</i> (I)			Vinröd amazon
	<i>Amazona viridigenalis</i> (I)			Grönkindad amazon
	<i>Amazona vittata</i> (I)			Puerto Rico-amazon
	<i>Anodorhynchus</i> spp. (I)			Hyacintaror
	<i>Ara ambiguus</i> (I)			Större soldatara, Buffons ara
	<i>Ara glaucogularis</i> (I)			Blåstrupig ara
	<i>Ara macao</i> (I)			Ljusröd ara
	<i>Ara militaris</i> (I)			Soldatara, mindre soldatara
	<i>Ara rubrogenys</i> (I)			Rödpannad ara
	<i>Cyanopsitta spixii</i> (I)			Spixara
	<i>Cyanoramphus cookii</i> (I)			Norfolkparakit
	<i>Cyanoramphus forbesi</i> (I)			Chathamparakit
	<i>Cyanoramphus novaezelandiae</i> (I)			Rödpannad parakit
	<i>Cyanoramphus saisseti</i> (I)			Nya Kaledonienparakit
	<i>Cyclopsitta diophthalma coxeni</i> (I)			Blåpannad dvärglori, blåpannad fikonpapegoja
	<i>Eunymphicus cornutus</i> (I)			Hornparakit
	<i>Guarouba guarouba</i> (I)			Guldparakit
	<i>Neophema chrysogaster</i> (I)			Orangebukig parakit,
	<i>Ognorhynchus icterotis</i> (I)			Gulöronparakit, gulörad parakit
	<i>Pezoporus occidentalis</i> (troligen utdöd) (I)			Nattparakit, grottpapegoja
	<i>Pezoporus wallicus</i> (I)			Markparakit, markpapegoja
	<i>Pionopsitta pileata</i> (I)			Rödhyssad papegoja
	<i>Primolius couloni</i> (I)			Blåhuvad ara
	<i>Primolius maracana</i> (I)			Blåvingad ara, rödryggad ara, rödryggad dvärgara

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Psephotus chrysopterygius</i> (I)			Guldskuldrad parakit
	<i>Psephotus dissimilis</i> (I)			Svarthätteparakit
	<i>Psephotus pulcherrimus</i> (troligen utdöd) (I)			Paradisparakit
	<i>Psittacula echo</i> (I)			Mauritiusparakit
	<i>Pyrrhura cruentata</i> (I)			Rödgulpad parakit
	<i>Rhynchopsitta</i> spp. (I)			Tjocknäbbade parakiter
	<i>Strigops habroptilus</i> (I)			Ugglepapegoja, kakapo
RHEIFORMES				
Rheidae				Nanduer
	<i>Pterocnemia pennata</i> (I) (Utom <i>Pterocnemia pennata pennata</i> som är upptagen i bilaga B)			Bergsnandu
		<i>Pterocnemia pennata pennata</i> (II)		Bergsnandu
		<i>Rhea americana</i> (II)		Nandu, rhea
SPHENISCIFORMES				
Spheniscidae				Pingviner
		<i>Spheniscus demersus</i> (II)		Glasögonpingvin
	<i>Spheniscus humboldti</i> (I)			Humboldtpingvin
STRIGIFORMES				Ugglor
		STRIGIFORMES spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Ugglor
Strigidae				Ugglor
	<i>Aegolius funereus</i> (II)			Pärluggla
	<i>Asio flammeus</i> (II)			Jorduggla
	<i>Asio otus</i> (II)			Hornuggla
	<i>Athene noctua</i> (II)			Minervauggla
	<i>Bubo bubo</i> (II)			Berguv
	<i>Glaucidium passerinum</i> (II)			Sparvuggla
	<i>Heteroglaux blewitti</i> (I)			Djungelminervuggla
	<i>Mimizuku gurneyi</i> (I)			Mindanaodvärguv
	<i>Ninox natalis</i> (I)			Christmashökuggla
	<i>Ninox novaeseelandiae undulata</i> (I)			Norfolkuggla
	<i>Nyctea scandiaca</i> (II)			Fjälluggla
	<i>Otus irenae</i> (II)			Sokokedvärguv
	<i>Otus scops</i> (II)			Dvärguv
	<i>Strix aluco</i> (II)			Kattuggla
	<i>Strix nebulosa</i> (II)			Lappuggla
	<i>Strix uralensis</i> (II)			Slaguggla
	<i>Surnia ulula</i> (II)			Hökuggla

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Tytonidae	<i>Tyto alba</i> (II) <i>Tyto soumagnei</i> (I)			Tornugglor Tornuggla Madagaskargräsuggla
STRUTHIONIFORMES				
Struthionidae	<i>Struthio camelus</i> (I) (Endast populationerna i Algeriet, Burkina Faso, Kamerun, Centralafrikanska republiken, Tchad, Mali, Mauritien, Marocko, Niger, Nigeria, Senegal och Sudan. Inga andra populationer är upptagna i bilagorna till denna förordning.)			Strutsar Struts
TINAMIFORMES				
Tinamidae	<i>Tinamus solitarius</i> (I)			Tinamoer, stubbstjärthöns Solitär tinamu
TROGONIFORMES				
Trogonidae	<i>Pharomachrus mocinno</i> (I)			Trogoner Quetzal, praktquetzal
REPTILIA				Kräldjur
CROCODYLIA				Krokodilartade kräldjur
		CROCODYLIA spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		
Alligatoridae	<i>Alligator sinensis</i> (I) <i>Caiman crocodilus apaporiensis</i> (I) <i>Caiman latirostris</i> (I) (Utom populationen i Argentina som är upptagen i bilaga B) <i>Melanosuchus niger</i> (I) (Utom populationen i Brasilien som är upptagen i bilaga B, och populationen i Ecuador som är upptagen i bilaga B och omfattas av en årlig noll-exportkvot tills dess att en årlig exportkvot har godkänts av Cites-sekretariatet och IUCN/SSC Crocodile Specialist Group.)			Alligatorer och kajmaner Kinesisk alligator Colombiansk glasögonkajman Brednoskajman, brednosad glasögonkajman Morkajman, svart kajman
Crocodylidae	<i>Crocodylus acutus</i> (I) (Utom populationen i Kuba som är upptagen i bilaga B.)			Krokodiler Spetskrokodil

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Crocodylus cataphractus</i> (I)			Pansarkrokodil
	<i>Crocodylus intermedius</i> (I)			Orinocokrokodil
	<i>Crocodylus mindorensis</i> (I)			Filippinsk krokodil
	<i>Crocodylus moreletii</i> (I)			Moreletkrokodil
	<i>Crocodylus niloticus</i> (I) (Utom populationerna i Botswana, Etiopien, Kenya, Madagaskar, Malawi, Moçambique, Namibia, Sydafrika, Uganda, Tanzania [som omfattas av en årlig exportkvot som inte får överstiga 1 600 vilda exemplar inklusive jakttroféer, utöver uppfödda/ranchade exemplar], Zambia och Zimbabwe. Dessa populationer är upptagna i bilaga B.)			Nilkrokodil
	<i>Crocodylus palustris</i> (I)			Sumpkrokodil
	<i>Crocodylus porosus</i> (I) (Utom populationerna i Australien, Indonesien och Papua Nya Guinea som är upptagna i bilaga B)			Listkrokodil
	<i>Crocodylus rhombifer</i> (I)			Kubakrokodil
	<i>Crocodylus siamensis</i> (I)			Siamesisk krokodil
	<i>Osteolaemus tetraspis</i> (I)			Dvärgkrokodil, trubbnoskrokodil
	<i>Tomistoma schlegelii</i> (I)			Falsk gavial
Gavialidae				Gavialer
	<i>Gavialis gangeticus</i> (I)			Gangesgavial, garial
RHYNCHOCEPHALIA				
Sphenodontidae				Bryggödlor, tuataror
	<i>Sphenodon</i> spp. (I)			
SAURIA				
Agamidae				Agamer
		<i>Uromastyx</i> spp. (II)		Gördelödlor
Chamaeleonidae				Kameleonter
		<i>Bradypodion</i> spp. (II)		Dvärgkameleonter
		<i>Brookesia</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Kortsvanskameleonter
	<i>Brookesia perarmata</i> (I)			Antsingys kortsvanskameleont
		<i>Calumma</i> spp. (II)		Kameleonter (Madagaskar)
		<i>Chamaeleo</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Kameleonter

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	Chamaeleo chamaeleon (II)			Vanlig kameleont
Cordylidae		<i>Furcifer</i> spp. (II)		Kameleonter (Madagaskar)
		<i>Cordylus</i> spp. (II)		Gördelödlor
Gekkonidae		<i>Cyrtodactylus serpensinsula</i> (II)		Gekkoödlor
			<i>Hoplodactylus</i> spp. (III Nya Zeeland)	
			<i>Naultinus</i> spp. (III Nya Zeeland)	
		<i>Phelsuma</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Daggeckoödlor
	<i>Phelsuma guentheri</i> (II)			Round Island-gecko
		<i>Uroplatus</i> spp. (II)		Bladsvansgeckos
Helodermatidae		<i>Heloderma</i> spp. (II) (Utom den underart som är upptagen i bilaga A)		Giftödlor
	<i>Heloderma horridum charlesbogerti</i> (I)			Gilaödlä, skorpiongiftödlä
				Guatemalas skorpiongiftödlä
Iguanidae		<i>Amblyrhynchus cristatus</i> (II)		Gröna leguaner
	<i>Brachylophus</i> spp. (I)			Havsleguan, havsödlä
		<i>Conolophus</i> spp. (II)		Fijilegvaner
	<i>Cyclura</i> spp. (I)			Drushuvudödlor
		<i>Iguana</i> spp. (II)		Noshornslegvaner
		<i>Phrynosoma coronatum</i> (II)		Gröna legvaner
	<i>Sauromalus varius</i> (I)			Kalifornisk paddleguan
Lacertidae				Mexikansk chuckwalla
	<i>Gallotia simonyi</i> (I)			Lacertider, egentliga ödlor
	Podarcis lilfordi (II)			Jättekanarieödlä
	Podarcis pityusensis (II)			Balearödlä
Scincidae				Pityusisk murödlä
		<i>Corucia zebrata</i> (II)		Skinkar
Teiidae				Gripsvansskink, jätteskink
		<i>Crocodylurus amazonicus</i> (II)		Tejuödlor
		<i>Dracaena</i> spp. (II)		Krokodilsvansödlä
		<i>Tupinambis</i> spp. (II)		Kajmanödlor
				Äkta tejuödlor

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Varanidae		<i>Varanus</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Varaner
	<i>Varanus bengalensis</i> (I)			Indisk varan
	<i>Varanus flavescens</i> (I)			Gul varan
	<i>Varanus griseus</i> (I)			Ökenvaran
	<i>Varanus komodoensis</i> (I)			Komodovaran
	<i>Varanus nebulosus</i> (I)			
	<i>Varanus olivaceus</i> (II)			Grays varan
Xenosauridae		<i>Shinisaurus crocodilurus</i> (II)		Vinkelbandsödlor
SERPENTES				Kinesisk xenosaur
Boidae		<i>Boidae</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Boaormar
	<i>Acrantophis</i> spp. (I)			Madagaskarboor
	<i>Boa constrictor occidentalis</i> (I)			Argentinsk kungsboa
	<i>Epicrates inornatus</i> (I)			Puerto Rico-smalboa
	<i>Epicrates monensis</i> (I)			Monasmalboa
	<i>Epicrates subflavus</i> (I)			Jamaicabo
	<i>Eryx jaculus</i> (II)			Europeisk sandboa
	<i>Sanzinia madagascariensis</i> (I)			Madagaskarträdboa
Bolyeriidae		<i>Bolyeriidae</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Mauritiusboor
	<i>Bolyeria multocarinata</i> (I)			Mauritiusboa, Round Island-bo
	<i>Casarea dussumieri</i> (I)			Round Islands kölfälliga boa
Colubridae			<i>Atretium schistosum</i> (III Indien)	Snokar
			<i>Cerberus rynchops</i> (III Indien)	Kinesisk kölrygg
		<i>Clelia clelia</i> (II)		Bockadamsnok, hundnosad vattensnok
		<i>Cyclagras gigas</i> (II)		Mussurana, massurana
		<i>Elachistodon westermanni</i> (II)		Boliviansk djungelsnok
		<i>Ptyas mucosus</i> (II)		Bengalisk äggsnok
			<i>Xenochrophis piscator</i> (III Indien)	Orientalisk råttensnok
				Fisksnok

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Elapidae		<i>Hoplocephalus bungaroides</i> (II)	<i>Micrurus diastema</i> (III Honduras) <i>Micrurus nigrocinctus</i> (III Honduras)	Giftsnokar Gulfläckig giftsnok Atlantisk korallorm Mellanamerikansk korallorm
		<i>Naja atra</i> (II) <i>Naja kaouthia</i> (II) <i>Naja mandalayensis</i> (II) <i>Naja naja</i> (II) <i>Naja oxiana</i> (II) <i>Naja philippinensis</i> (II) <i>Naja sagittifera</i> (II) <i>Naja samarensis</i> (II) <i>Naja siamensis</i> (II) <i>Naja sputatrix</i> (II) <i>Naja sumatrana</i> (II) <i>Ophiophagus hannah</i> (II)		Kinesisk spottkobra Monokelkobra Burmesisk spottkobra Glasögonorm, indisk kobra Centralasiatisk kobra Nordfilippinsk spottkobra Andamankobra Sydfilippinsk spottkobra Thailandsk spottkobra Sydindonesisk spottkobra Nordindonesisk spottkobra Kungskobra
Loxocemidae		Loxocemidae spp. (II)		Mexikanska dvärgpytonormar
Pythonidae		Pythonidae spp. (II) (Utom den underart som är upptagen i bilaga A)		Pytonormar
	<i>Python molurus molurus</i> (I)			Indisk tigerpyton
Tropidophiidae		Tropidophiidae spp. (II)		Ledkäksboaormar
Viperidae			<i>Crotalus durissus</i> (III Honduras) <i>Crotalus durissus unicolor</i> <i>Daboia russelii</i> (III Indien)	Huggormar Neotropisk skallerorm Arubaskallerorm Russels huggorm Latifis huggorm Ängshuggorm
	<i>Vipera latifii</i> <i>Vipera ursinii</i> (I) (Endast populationen i Europa, utom det område som tidigare ingick i Sovjetunionen. De senare populationerna är inte upptagna i bilagorna till denna förordning.)	<i>Vipera wagneri</i> (II)		Wagners huggorm

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
TESTUDINES				
Carettochelyidae		<i>Carettochelys insculpta</i> (II)		Nyaguineasköldpaddor Nyaguineasköldpadda
Chelidae		<i>Chelodina mccordi</i> (II)		Ormhalsköldpaddor Rotis ormhalsköldpadda
	<i>Pseudemysdura umbrina</i> (I)			Västaustoralisk träskköldpadda
Cheloniidae				Havsköldpaddor
	Cheloniidae spp. (I)			
Chelydridae			<i>Macrochelys temminckii</i> (III Förenta staterna)	Huggsköldpaddor Alligatorsnappsköldpadda
Dermatemydidae		<i>Dermatemys mawii</i> (II)		Centralamerikansk flodsköldpadda
Dermochelyidae				Havslädersköldpaddor Havslädersköldpadda
	<i>Dermochelys coriacea</i> (I)			
Emydidae		<i>Chrysemys picta</i>		Sumpsköldpaddor, kärrsköldpaddor Guldsköldpadda
		<i>Glyptemys insculpta</i> (II)		Skogsbäcksköldpadda
	<i>Glyptemys muhlenbergii</i> (I)		<i>Graptemys</i> spp. (III Förenta staterna)	Bog turtle Kartsköldpaddor
		<i>Terrapene</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Amerikanska dossköldpaddor
	<i>Terrapene coahuila</i> (I)			Coahuilas dossköldpadda
		<i>Trachemys scripta elegans</i>		Rödörad prydnadssköldpadda
Geoemydidae				
	<i>Batagur baska</i> (I)			Batagursköldpadda
		<i>Callagur borneoensis</i> (II)		Målad terrapin
		<i>Cuora</i> spp. (II)		Asksköldpaddor
	<i>Geoclemys hamiltonii</i> (I)		<i>Geoemyda spengleri</i> (III Kina)	Strålig trekölsköldpadda, indisk pricksköldpadda
		<i>Heosemys annandalii</i> (II)		
		<i>Heosemys depressa</i> (II)		
		<i>Heosemys grandis</i> (II)		
		<i>Heosemys spinosa</i> (II)		
		<i>Kachuga</i> spp. (II)		Indiska taksköldpaddor
		<i>Leucocephalon yuwonoi</i> (II)		Trekölad taksköldpadda
		<i>Malayemys macrocephala</i> (II)		
		<i>Malayemys subtrijuga</i> (II)		

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
		<i>Mauremys annamensis</i> (II)	<i>Mauremys iversoni</i> (III Kina)	
			<i>Mauremys megaloccephala</i> (III Kina)	
		<i>Mauremys mutica</i> (II)	<i>Mauremys nigricans</i> (III Kina)	
			<i>Mauremys pritchardi</i> (III Kina)	
			<i>Mauremys reevesii</i> (III Kina)	
			<i>Mauremys sinensis</i> (III Kina)	
	<i>Melanochelys tricarinata</i> (I)			Indisk pärlsköldpadda
	<i>Morenia ocellata</i> (I)			
		<i>Notochelys platynota</i> (II)	<i>Ocadia glyphistoma</i> (III Kina)	
			<i>Ocadia philippeni</i> (III Kina)	
		<i>Orlitia borneensis</i> (II)		
		<i>Pangshura</i> spp. (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Mindre taksköldpaddor
	<i>Pangshura tecta</i> (I)			
			<i>Sacalia bealei</i> (III Kina)	
			<i>Sacalia pseudocellata</i> (III Kina)	
			<i>Sacalia quadriocellata</i> (III Kina)	
		<i>Siebenrockiella crassicollis</i> (II)		
		<i>Siebenrockiella leytensis</i> (II)		
Platysternidae				Storhuvudsköldpaddor
		<i>Platysternon megacephalum</i> (II)		Storhuvudsköldpadda
Podocnemididae				Pelomedusasköldpaddor
		<i>Erymnochelys madagascariensis</i> (II)		Storhuvad madagaskisk halsvändare
		<i>Peltocephalus dumerilianus</i> (II)		Storhuvad amazonflodsköldpadda
		<i>Podocnemis</i> spp. (II)		Vändhalsköldpaddor
Testudinidae				Landsköldpaddor
		Testudinidae spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A. En årlig noll-exportkvot har fastställts för <i>Geochelone sulcata</i> för vilda exemplar med vilka handel bedrivs främst i kommersiellt syfte.)		

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn	
Trionychidae	<i>Astrochelys radiata</i> (I)			Strålsköldpadda	
	<i>Astrochelys yniphora</i> (I)			Madagaskisk sporrsköldpadda	
	<i>Chelonoidis nigra</i> (I)			Galapagosköldpadda	
	<i>Gopherus flavomarginatus</i> (I)			Mexikansk goffersköldpadda	
	<i>Malacochersus tornieri</i> (II)			Torniersköldpadda	
	<i>Psammobates geometricus</i> (I)			Lantmätarsköldpadda	
	<i>Pyxis arachnoides</i> (I)			Madagaskarspindelsköldpadda, spindelsköldpadda	
	<i>Pyxis planicauda</i> (I)			Västlig spindelsköldpadda	
	<i>Testudo graeca</i> (II)			Morisk sköldpadda	
	<i>Testudo hermanni</i> (II)			Grekisk sköldpadda	
	<i>Testudo kleinmanni</i> (I)			Egyptisk landsköldpadda	
	<i>Testudo marginata</i> (II)			Svart landsköldpadda	
				Lädersköldpaddor	
			<i>Amyda cartilaginea</i> (II)		Svart lädersköldpadda
	<i>Apalone spinifera atra</i> (I)				Ganges lädersköldpadda
	<i>Aspideretes gangeticus</i> (I)				Pärlädersköldpadda
	<i>Aspideretes hurum</i> (I)				Bengalisk lädersköldpadda
	<i>Aspideretes nigricans</i> (I)				Smallhuvade lädersköldpaddor
			<i>Chitra</i> spp. (II)		Indisk klafflädersköldpadda
		<i>Lissemys punctata</i> (II)			
		<i>Lissemys scutata</i> (II)			
			<i>Palea steindachneri</i> (III Kina)		
		<i>Pelochelys</i> spp. (II)			
			<i>Pelodiscus axenaria</i> (III Kina)		
			<i>Pelodiscus maackii</i> (III Kina)		
			<i>Pelodiscus parviformis</i> (III Kina)		
			<i>Rafetus swinhoi</i> (III Kina)		
AMPHIBIA				Groddjur	
ANURA				Stjärtlösa groddjur	
Bufonidae				Äkta paddor	
	<i>Altiphrynoides</i> spp. (I)			Guldfärgpadda	
	<i>Atelopus zeteki</i> (I)			Gyllene padda	
	<i>Bufo periglenes</i> (I)			Kamerunpadda	
	<i>Bufo superciliaris</i> (I)			Vivipara paddor, ungfödande afrikanska paddor	
	<i>Nectophrynoides</i> spp. (I)			Nimbapaddor	
	<i>Nimbaphrynoides</i> spp. (I)			Etiopisk spetspadda	
	<i>Spinophrynoides</i> spp. (I)				

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
Dendrobatidae		<i>Allobates femoralis</i> (II) <i>Allobates zaparo</i> (II) <i>Cryptophyllobates azureiventris</i> (II) <i>Dendrobates</i> spp. (II) <i>Epipedobates</i> spp. (II) <i>Phyllobates</i> spp. (II)		Pilgiftgrodor
Mantellidae		<i>Mantella</i> spp. (II)		Mantellor Mantellor
Microhylidae	<i>Dyscophus antongilii</i> (I)			Trångmynta grodor Duvgroda, tomatgroda
Ranidae		<i>Scaphiophryne gottlebei</i> (II) <i>Conraua goliath</i> <i>Euphlyctis hexadactylus</i> (II) <i>Hoplobatrachus tigerinus</i> (II) <i>Rana catesbeiana</i>		Äkta grodor Goliatgroda Sextåig groda Asiatisk tigergroda Amerikansk oxgroda
Rheobatrachidae		<i>Rheobatrachus</i> spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A)		Australtandpaddor Magruvarpaddor
CAUDATA	<i>Rheobatrachus silus</i> (II)			Magruvarpadda (=URODELA) Stjärtgroddjur
Ambystomatidae		<i>Ambystoma dumerilii</i> (II) <i>Ambystoma mexicanum</i> (II)		Mullvadssalamandrar Lake Patzcuaro salamander-Patzcuaro-axotl, patzcuaro-salamander Mexikansk axotl
Cryptobranchidae	<i>Andrias</i> spp. (I)			Jättesalamandrar Jättesalamandrar
ELASMOBRANCHII				Hajfiskar
LAMNIFORMES				
Cetorhinidae		<i>Cetorhinus maximus</i> (II)		Brughajar Brugd
Lamnidae		<i>Carcharodon carcharias</i> (II)		Jättehajar Vithaj
ORECTOLOBIFORMES				
Rhincodontidae		<i>Rhincodon typus</i> (II)		Valhajar Valhaj
RAJIFORMES				
Pristidae				Sågfiskar

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	Pristidae spp. (I) (Utom den art som är upptagen i bilaga B)	<i>Pristis microdon</i> (II) (Uteslutande för att möjliggöra internationell handel med levande djur till lämpliga och godtagbara akvarier främst i bevarandesyfte. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.)		Grovtandad sågfisk
ACTINOPTERYGII				Strålfeniga fiskar
ACIPENSERIFORMES		ACIPENSERIFORMES spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A)		Störartade fiskar
Acipenseridae	<i>Acipenser brevirostrum</i> (I) <i>Acipenser sturio</i> (I)			Störfiskar Kortnosad stör Europeisk stör
ANGUILLIFORMES		<i>Anguilla anguilla</i> (II) (Detta införande träder i kraft den 13 mars 2009)		Ålfiskar Europeisk ål
Anguillidae				
CYPRINIFORMES				Sugkarpar
Catostomidae	<i>Chasmistes cujus</i> (I)			Kvivi
Cyprinidae		<i>Caecobarbus geertsii</i> (II) <i>Probarbus jullieni</i> (I)		Karpfiskar Grottbarb Meklongbarb, sjulinjebarb
OSTEOGLOSSIFORMES		<i>Arapaima gigas</i> (II)		Bentungor Arapaima Asiatisk bentunga
Osteoglossidae	<i>Scleropages formosus</i> (I)			
PERCIFORMES		<i>Cheilinus undulatus</i> (II)		Läppfiskar Napoleonfisk
Labridae				Havsgösfiskar Kalifornisk vekfisk, totoba
Sciaenidae	<i>Totoaba macdonaldi</i> (I)			
SILURIFORMES				Hajmalar Indonesisk jättemal, mekongjättemal
Pangasiidae	<i>Pangasianodon gigas</i> (I)			

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
SYNGNATHIFORMES				
Syngnathidae				Kantnålsfiskar
		<i>Hippocampus</i> spp. (II)		Sjöhästar
SARCOPTERYGII				Köttfeniga fiskar
CERATODONTIFORMES				
Ceratodontidae				Australiska lungfiskar
		<i>Neoceratodus forsteri</i> (II)		Australisk lungfisk
COELACANTHIFORMES				Kvastfeniga fiskar
Latimeriidae				Tofsstjärtfiskar
	<i>Latimeria</i> spp. (I)			
ECHINODERMATA (SJÖSTJÄRNOR, ORMSTJÄRNOR, SJÖBORRAR OCH SJÖGURKOR)				
HOLOTHUROIDEA				Sjögurkor
ASPIDOKHIROTIDA				
Stichopodidae			<i>Isostichopus fuscus</i> (III Ecuador)	
ARTHROPODA (LEDDJUR)				
ARACHNIDA				Spindeldjur
ARANEAE				
Theraphosidae				Fågelspindlar
		<i>Aphonopelma albiceps</i> (II)		
		<i>Aphonopelma pallidum</i> (II)		
		<i>Brachypelma</i> spp. (II)		
SCORPIONES				
Scorpionidae				Skorpioner
		<i>Pandinus dictator</i> (II)		
		<i>Pandinus gambiensis</i> (II)		Gambiaskorpion
		<i>Pandinus imperator</i> (II)		Kejsarskorpion
INSECTA				Insekter
COLEOPTERA				Skalbaggar
Lucanidae				Ekoxbaggar
			<i>Colophon</i> spp. (III South Africa)	
LEPIDOPTERA				Fjärilar
Papilionidae				Riddarfjärilar
		<i>Atrophaneura jophon</i> (II)		
		<i>Atrophaneura palu</i>		

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Epioblasma florentina</i> (I)			
	<i>Epioblasma sampsonii</i> (I)			
	<i>Epioblasma sulcata perobliqua</i> (I)			
	<i>Epioblasma torulosa gubernaculum</i> (I)	<i>Epioblasma torulosa rangiana</i> (II)		
	<i>Epioblasma torulosa torulosa</i> (I)			
	<i>Epioblasma turgidula</i> (I)			
	<i>Epioblasma walkeri</i> (I)			
	<i>Fusconaia cuneolus</i> (I)			
	<i>Fusconaia edgariana</i> (I)			
	<i>Lampsilis higginsii</i> (I)			
	<i>Lampsilis orbiculata orbiculata</i> (I)			
	<i>Lampsilis satur</i> (I)			
	<i>Lampsilis virescens</i> (I)			
	<i>Plethobasus cicatricosus</i> (I)			
	<i>Plethobasus cooperianus</i> (I)	<i>Pleurobema clava</i> (II)		
	<i>Pleurobema plenum</i> (I)			
	<i>Potamilus capax</i> (I)			
	<i>Quadrula intermedia</i> (I)			
	<i>Quadrula sparsa</i> (I)			
	<i>Toxolasma cylindrellus</i> (I)			
	<i>Unio nickliniana</i> (I)			
	<i>Unio tampicoensis tecomatensis</i> (I)			
	<i>Villosa trabalis</i> (I)			
VENEROIDA				
Tridacnidae		Tridacnidae spp. (II)		Jättemusslor
GASTROPODA				Snäckor
ARCHAEOGASTROPODA				
Haliotidae			<i>Haliotis midae</i> (III Sydafrika)	Haliotissnäckor, abalone, havsöron

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
MESOGASTROPODA				
Strombidae				Vingsnäckor
		<i>Strombus gigas</i> (II)		Jättevingsnäcka
STYLOMMATOPHORA				
Achatinellidae				
	<i>Achatinella</i> spp. (I)			
Camaenidae				
		<i>Papustyla pulcherrima</i> (II)		
CNIDARIA (KORALLER, ELDKORALLER, HAVSANEMONER)				
ANTHOZOA				Koralldjur
ANTIPATHARIA				
		ANTIPATHARIA spp. (II)		Taggkoraller
GORGONACEA				Hornkoraller
Coralliidae				Ädelkoraller
			<i>Corallium elatius</i> (III Kina)	Ädelkorall
			<i>Corallium japonicum</i> (III Kina)	Ädelkorall
			<i>Corallium konjoi</i> (III Kina)	Ädelkorall
			<i>Corallium secundum</i> (III Kina)	Ädelkorall
HELIOPORACEA				
Helioporidae				Blåkoraller
		Helioporidae spp. (II) (Omfattar endast arten <i>Heliopora coerulea</i>) (?)		Blåkorall
SCLERACTINIA				
		SCLERACTINIA spp. (II) (?)		Stenkoraller
STOLONIFERA				
Tubiporidae				Orgelkoraller
		Tubiporidae spp. (II) (?)		
HYDROZOA				Hydrozoer
MILLEPORINA				
Milleporidae				Eldkoraller
		Milleporidae spp. (II) (?)		
STYLASTERINA				
Stylasteridae				Hydrokoraller
		Stylasteridae spp. (II) (?)		
FLORA				
AGAVACEAE				Agaveväxter
	<i>Agave parviflora</i> (I)			Dvärgagave
		<i>Agave victoriae-reginae</i> (II) #1		Drottningagave
		<i>Nolina interrata</i> (II)		

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
AMARYLLIDACEAE		<i>Galanthus</i> spp. (II) #1 <i>Sternbergia</i> spp. (II) #1		Amaryllisväxter Snödroppar Krokusliljor
APOCYNACEAE		<i>Hoodia</i> spp. (II) #9 <i>Pachypodium</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A) #1 <i>Pachypodium ambongense</i> (I) <i>Pachypodium baronii</i> (I) <i>Pachypodium decaryi</i> (I)		Oleanderväxter
ARALIACEAE		<i>Rauwolfia serpentina</i> (II) #2		Rauwolfia Araliaväxter Asiatisk ginseng
ARAUCARIACEAE		<i>Panax ginseng</i> (II) (Endast populationen i Ryska federationen. Ingen annan population är upptagen i bilagorna till denna förordning.) #3 <i>Panax quinquefolius</i> (II) #3		Amerikansk ginseng
ARAUCARIACEAE	<i>Araucaria araucana</i> (I)			Araucariaväxter Brödgran
BERBERIDACEAE		<i>Podophyllum hexandrum</i> (II) #2		Berberisväxter Indiskt fotblad
BROMELIACEAE		<i>Tillandsia harrisii</i> (II) #1 <i>Tillandsia kammii</i> (II) #1 <i>Tillandsia kautskyi</i> (II) #1 <i>Tillandsia mauryana</i> (II) #1 <i>Tillandsia sprengeliana</i> (II) #1 <i>Tillandsia sucrei</i> (II) #1 <i>Tillandsia xerographica</i> (II) #1		Ananasväxter Pyramidtillandsia
CACTACEAE	<i>Ariocarpus</i> spp. (I) <i>Astrophytum asterias</i> (I) <i>Aztekium ritteri</i> (I) <i>Coryphantha werdermannii</i> (I) <i>Discocactus</i> spp. (I) <i>Echinocereus ferreirianus</i> ssp. <i>lindsayi</i> (I)	CACTACEAE spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A och <i>Pereskia</i> spp., <i>Pereskiaopsis</i> spp. och <i>Quiabentia</i> spp.) (8) #4		Kaktusväxter Sjöstjärnekaktus Aztekkaktus

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Echinocereus schmollii</i> (I)			
	<i>Escobaria minima</i> (I)			
	<i>Escobaria sneedii</i> (I)			
	<i>Mammillaria pectinifera</i> (I)			Kamvårtkaktus
	<i>Mammillaria solisoides</i> (I)			
	<i>Melocactus conoideus</i> (I)			
	<i>Melocactus deinacanthus</i> (I)			
	<i>Melocactus glaucescens</i> (I)			
	<i>Melocactus paucispinus</i> (I)			
	<i>Obregonia denegrii</i> (I)			Tallkottskaktus
	<i>Pachycereus militaris</i> (I)			Soldatpelarkaktus
	<i>Pediocactus bradyi</i> (I)			
	<i>Pediocactus knowltonii</i> (I)			
	<i>Pediocactus paradinei</i> (I)			
	<i>Pediocactus peeblesianus</i> (I)			Navajokaktus
	<i>Pediocactus sileri</i> (I)			
	<i>Pelecypora</i> spp. (I)			
	<i>Sclerocactus brevihamatus</i> ssp. <i>tobuschii</i> (I)			
	<i>Sclerocactus erectocentrus</i> (I)			
	<i>Sclerocactus glaucus</i> (I)			
	<i>Sclerocactus mariposensis</i> (I)			
	<i>Sclerocactus mesae-verdae</i> (I)			
	<i>Sclerocactus nyensis</i> (I)			
	<i>Sclerocactus papyracanthus</i> (I)			
	<i>Sclerocactus pubispinus</i> (I)			
	<i>Sclerocactus wrightiae</i> (I)			
	<i>Strombocactus</i> spp. (I)			
	<i>Turbincarpus</i> spp. (I)			
	<i>Uebelmannia</i> spp. (I)			
CARYOCARACEAE		<i>Caryocar costaricense</i> (II) #1		
COMPOSITAE (ASTERACEAE)	<i>Saussurea costus</i> (I) (även kallad <i>S. lappa</i> och <i>Aucklandia costus</i>)			Korgblommiga växter
CRASSULACEAE		<i>Dudleya stolonifera</i> (II)		Fetbladsväxter
		<i>Dudleya traskiae</i> (II)		
CUPRESSACEAE	<i>Fitzroya cupressoides</i> (I)			Cypressväxter
	<i>Pilgerodendron uviferum</i> (I)			

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
CYATHEACEAE		<i>Cyathea</i> spp. (II) #1		Trädorbunkar
CYCADACEAE		CYCADACEAE spp. (II) (Utom den art som är upptagen i bilaga A) #1		Cykasväxter
	<i>Cycas beddomei</i> (I)			
DICKSONIACEAE		<i>Cibotium barometz</i> (II) #1 <i>Dicksonia</i> spp. (II) (Endast populationerna i Amerika. Inga andra populationer är upptagna i bilagorna till denna förordning. Omfattar <i>Dicksonia berteriana</i> , <i>D. externa</i> , <i>D. sellowiana</i> och <i>D. stuebelii</i>) #1		Trädorbunkar
DIDIEREACEAE		DIDIEREACEAE spp. (II) #1		
DIOSCOREACEAE		<i>Dioscorea deltoidea</i> (II) #1		Jamsväxter
DROSERACEAE		<i>Dionaea muscipula</i> (II) #1		Sileshårsväxter Venusflugfälla
EUPHORBIACEAE		<i>Euphorbia</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A). Endast suckulenta arter. Artificiellt förökade exemplar av sorter av <i>Euphorbia trigona</i> , artificiellt förökade, kamformade, solfjädersformade eller färgförändrade mutationsformer av <i>Euphorbia lactea</i> ympade på artificiellt förökade grundstammar av <i>Euphorbia nerifolia</i> och artificiellt förökade exemplar av <i>Euphorbia 'Mili'</i> som säljs i partier om minst 100 växter och är lätt igenkännliga som artificiellt förökade exemplar omfattas inte av bestämmelserna i denna förordning) #1		Törelväxter Euforbior
	<i>Euphorbia ambovombensis</i> (I)			
	<i>Euphorbia capsaintemariensis</i> (I)			
	<i>Euphorbia cremersii</i> (I)			
	<i>Euphorbia cylindrifolia</i> (I)			
	<i>Euphorbia decaryi</i> (I)			Kruseuforbior

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Euphorbia francoisii</i> (I)			
	<i>Euphorbia handiensis</i> (II)			
	<i>Euphorbia lambii</i> (II)			
	<i>Euphorbia moratii</i> (I)			
	<i>Euphorbia parvicyathophora</i> (I)			
	<i>Euphorbia quartziticola</i> (I)			
	<i>Euphorbia stygiana</i> (II)			
	<i>Euphorbia tullearensis</i> (I)			
FOUQUIERIACEAE		<i>Fouquieria columnaris</i> (II) #1		Boojumträd
	<i>Fouquieria fasciculata</i> (I)			
	<i>Fouquieria purpusii</i> (I)			
GNETACEAE			<i>Gnetum montanum</i> (III Nepal) #1	Gnetumväxter
JUGLANDACEAE		<i>Oreomunnea pterocarpa</i> (II) #1		Valnötsväxter
LEGUMINOSAE (FABACEAE)		<i>Caesalpinia echinata</i> (II) #10		Ärtväxter
	<i>Dalbergia nigra</i> (I)		<i>Dalbergia retusa</i> (III Populationen i Guatemala) #5	Bresilja
			<i>Dalbergia stevensonii</i> (III Populationen i Guatemala) #5	Riopalisander
			<i>Dipteryx panamensis</i> (III Costa Rica/Nicaragua)	Cocobolo
		<i>Pericopsis elata</i> (II) #5		Honduraspalisander
		<i>Platymiscium pleiostachyum</i> (II) #1		Afrormosia
		<i>Pterocarpus santalinus</i> (II) #7		Rött sandelträd
LILIACEAE		<i>Aloe</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A och <i>Aloe vera</i> , även kallad <i>Aloe barbadensis</i> , som inte är upptagen i bilagorna till denna förordning) #1		Liljeväxter
	<i>Aloe albida</i> (I)			Aloer
	<i>Aloe albiflora</i> (I)			
	<i>Aloe alfredii</i> (I)			
	<i>Aloe bakeri</i> (I)			Brokaloe

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<i>Aloe bellatula</i> (I) <i>Aloe calcairophila</i> (I) <i>Aloe compressa</i> (I) <i>Aloe delphinensis</i> (I) <i>Aloe descoingsii</i> (I) <i>Aloe fragilis</i> (I) <i>Aloe haworthioides</i> (I) <i>Aloe helenae</i> (I) <i>Aloe laeta</i> (I) <i>Aloe parallelifolia</i> (I) <i>Aloe parvula</i> (I) <i>Aloe pillansii</i> (I) <i>Aloe polyphylla</i> (I) <i>Aloe rauhii</i> (I) <i>Aloe suzannae</i> (I) <i>Aloe versicolor</i> (I) <i>Aloe vossii</i> (I)			
MAGNOLIACEAE			<i>Magnolia liliifera</i> var. <i>obovata</i> (III Nepal) #1	Magnoliaväxter
MELIACEAE			<i>Cedrela odorata</i> (III) (Populationen i Colombia, populationen i Guatemala, populationen i Peru) #5	Mahognyväxter Cigarrlådeträd
		<i>Swietenia humilis</i> (II) #1		Stillahavsmahogny
		<i>Swietenia macrophylla</i> (II) (Populationen i den neotropiska regionen – omfattar Central- och Sydamerika samt Karibien) #6		Hondurasmahogny
		<i>Swietenia mahagoni</i> (II) #5		Kubamahogny
NEPENTHACEAE		<i>Nepenthes</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A) #1		Kannrankeväxter Kannrankor
	<i>Nepenthes khasiana</i> (I)			Kungskannranka
	<i>Nepenthes rajah</i> (I)			
ORCHIDACEAE		ORCHIDACEAE spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A) (?) #1		Orkidéer

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
	<p>För följande arter i bilaga A gäller att groddplantor och vävnadskulturer erhållna in vitro i fast eller flytande odlingsmedium och transporterade i sterila behållare inte omfattas av bestämmelserna i denna förordning</p> <p><i>Aerangis ellisii</i> (I)</p> <p><i>Cephalanthera cucullata</i> (II)</p> <p><i>Cypripedium calceolus</i> (II)</p> <p><i>Dendrobium cruentum</i> (I)</p> <p><i>Goodyera macrophylla</i> (II)</p> <p><i>Laelia jongheana</i> (I)</p> <p><i>Laelia lobata</i> (I)</p> <p><i>Liparis loeselii</i> (II)</p> <p><i>Ophrys argolica</i> (II)</p> <p><i>Ophrys lunulata</i> (II)</p> <p><i>Orchis scopolorum</i> (II)</p> <p><i>Paphiopedilum</i> spp. (I)</p> <p><i>Peristeria elata</i> (I)</p> <p><i>Phragmipedium</i> spp. (I)</p> <p><i>Renanthera imschootiana</i> (I)</p> <p><i>Spiranthes aestivalis</i> (II)</p>			<p>Sporrsyssla</p> <p>Guckusko</p> <p>Gulyxne</p> <p>Glasögonofrys</p> <p>Siciliansk ofrys</p>
OROBANCHACEAE				Snyltrotsväxter
PALMAE (ARECACEAE)	<p><i>Chrysalidocarpus decipiens</i> (I)</p>	<p><i>Cistanche deserticola</i> (II) #1</p> <p><i>Beccariophoenix madagascariensis</i> (II) #1</p> <p><i>Lemurophoenix halleuxii</i> (II)</p> <p><i>Marojejya darianii</i> (II)</p> <p><i>Neodypsis decaryi</i> (II) #1</p> <p><i>Ravenea louvelii</i>(II)</p> <p><i>Ravenea rivularis</i> (II)</p> <p><i>Satranala decussilvae</i> (II)</p> <p><i>Voanioala gerardii</i> (II)</p>		Palmer
PAPAVERACEAE			<p><i>Meconopsis regia</i> (III Nepal) #1</p>	Vallmoväxter Kungsbergvallmo
PINACEAE	<p><i>Abies guatemalensis</i> (I)</p>			Tallväxter

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
PODOCARPACEAE			<i>Podocarpus neriifolius</i> (III Nepal) #1	Podokarpväxter
	<i>Podocarpus parlatorei</i> (I)			
PORTULACACEAE		<i>Anacampseros</i> spp. (II) #1 <i>Avonia</i> spp. #1 <i>Lewisia serrata</i> (II) #1		Portlaksväxter
PRIMULACEAE		<i>Cyclamen</i> spp. (II) ⁽¹⁰⁾ #1		Viveväxter Cyklamen
PROTEACEAE		<i>Orothamnus zeyheri</i> (II) #1 <i>Protea odorata</i> (II) #1		Proteaväxter
RANUNCULACEAE		<i>Adonis vernalis</i> (II) #2 <i>Hydrastis canadensis</i> (II) #8		Ranunkelväxter Våradonis Blodstillä
ROSACEAE		<i>Prunus africana</i> (II) #1		Rosväxter
RUBIACEAE	<i>Balmea stormiae</i> (I)			
SARRACENIACEAE	<i>Sarracenia oreophila</i> (I) <i>Sarracenia rubra</i> ssp. <i>alabamensis</i> (I) <i>Sarracenia rubra</i> ssp. <i>jonesii</i> (I)	<i>Sarracenia</i> spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A) #1		Flugtrumpetväxter (Nya världen) Flugtrumpeter
SCROPHULARIACEAE		<i>Picrorhiza kurroo</i> (II) (innehåller inte <i>Picrorhiza scrophulariiflora</i>) #2		Lejongapsväxter
STANGERIACEAE	<i>Stangeria eriopus</i> (I)	<i>Bowenia</i> spp. (II) #1		Stangeriaväxter
TAXACEAE		<i>Taxus chinensis</i> (II) #2 <i>Taxus cuspidata</i> (II) ⁽¹¹⁾ #2 <i>Taxus fuana</i> (II) #2 <i>Taxus sumatrana</i> (II) #2 <i>Taxus wallichiana</i> (II) #2		Idegransväxter Japansk idegran

	Bilaga A	Bilaga B	Bilaga C	Svenskt namn
THYMELEACEAE (AQUILARIACEAE)		<i>Aquilaria</i> spp. (II) #1 <i>Gonystylus</i> spp. (II) #1 <i>Gyrinops</i> spp. (II) #1		Tibastväxter
TROCHODENDRACEAE (TETRACENTRACEAE)			<i>Tetracentron sinense</i> (III Nepal) #1	
VALERIANACEAE		<i>Nardostachys grandiflora</i> #2		Vänderotsväxter
WELWITSCHIACEAE		<i>Welwitschia mirabilis</i> (II) #1		Welwitschiaväxter Welwitschia
ZAMIACEAE	<i>Ceratozamia</i> spp. (I) <i>Chigua</i> spp. (I) <i>Encephalartos</i> spp. (I) <i>Microcycas calocoma</i> (I)	ZAMIACEAE spp. (II) (Utom de arter som är upptagna i bilaga A) #1		Zamiaväxter Brödpalmer
ZINGIBERACEAE		<i>Hedychium philippinense</i> (II) #1		Ingefärsväxter
ZYGOPHYLLACEAE		<i>Guaiacum</i> spp. (II) #2	<i>Bulnesia sarmientoi</i> (III Argentina) #11	Stjärntistelväxter

(1) Populationen i Argentina (upptagen i bilaga B):

Uteslutande för att möjliggöra internationell handel med ull klippt från levande vikunjor i de populationer som är upptagna i bilaga B, och med tyg och produkter av sådan ull samt andra hantverksprodukter. Tygets baksida ska vara försedd med den logotyp som antagits av artens utbredningsstater (range states), vilka är signatärstaterna till 'Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña' och stadkanten ska vara märkt med orden 'VICUÑA-ARGENTINA'. Övriga produkter ska vara försedda med en etikett med logotypen och beteckningen 'VICUÑA-ARGENTINA-ARTESANÍA'. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.

(2) Populationen i Bolivia (upptagen i bilaga B):

Uteslutande för att möjliggöra internationell handel med ull klippt från levande vikunjor, och med tyg och föremål tillverkade av sådan ull, inklusive hantverksarbeten i lyxklass och stickade varor. Tygets baksida ska vara försedd med den logotyp som antagits av artens utbredningsstater (range states), vilka är signatärstaterna till 'Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña', och stadkanten ska vara märkt med orden 'VICUÑA-BOLIVIA'. Övriga produkter ska vara försedda med en etikett med logotypen och beteckningen 'VICUÑA-BOLIVIA-ARTESANÍA'. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.

(3) Populationen i Chile (upptagen i bilaga B):

Uteslutande för att möjliggöra internationell handel med ull klippt från levande vikunjor i de populationer som är upptagna i bilaga B, och med tyger och produkter av sådan ull, inklusive hantverksarbeten i lyxklass och stickade varor. Tygets baksida ska vara försedd med den logotyp som antagits av artens utbredningsstater (range states), vilka är signatärstaterna till 'Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña' och stadkanten ska vara märkt med orden 'VICUÑA-CHILE'. Övriga produkter ska vara försedda med en etikett med logotypen och beteckningen 'VICUÑA-CHILE-ARTESANÍA'. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.

(4) Populationen i Peru (upptagen i bilaga B):

Uteslutande för att möjliggöra internationell handel med ull klippt från levande vikunjor och med det lager av 3 249 kg ull som fanns i Peru vid det nionde mötet i partskonferensen (november 1994), och med tyg och föremål tillverkade av sådan ull, inklusive hantverksarbeten i lyxklass och stickade varor. Tygets baksida ska vara försedd med den logotyp som antagits av artens utbredningsstater (range states), vilka är signatärstaterna till 'Convenio para la Conservación y Manejo de la Vicuña' och stadkanten ska vara märkt med orden 'VICUÑA-PERU'. Övriga produkter ska vara försedda med en etikett med logotypen och beteckningen 'VICUÑA-PERU-ARTESANÍA'. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.

- (⁵) Alla arter är upptagna i bilaga II utom *Balaena mysticetus*, *Eubalaena* spp., *Balaenoptera acutorostrata* (med undantag av den västgrönländska populationen), *Balaenoptera bonaerensis*, *Balaenoptera borealis*, *Balaenoptera edeni*, *Balaenoptera musculus*, *Balaenoptera physalus*, *Megaptera novaeangliae*, *Orcaella brevirostris*, *Sotalia* spp., *Sousa* spp., *Eschrichtius robustus*, *Lipotes vexillifer*, *Caperea marginata*, *Neophocaena phocaenoides*, *Phocoena sinus*, *Physeter catodon*, *Platanista* spp., *Berardius* spp. och *Hyperoodon* spp. som är upptagna i bilaga I. Exemplar av de arter som är upptagna i bilaga II till konventionen, inklusive varor och produkter utom köttprodukter för kommersiella ändamål, som befolkningen på Grönland fångar enligt licens utfärdad av behörig myndighet, ska hanteras som tillhörande bilaga B. En årlig noll-exportkvot ska gälla för levande exemplar från Svartahavspopulationen av *Tursiops truncatus* som tagits från naturen och med vilka handel bedrivs främst i kommersiellt syfte.
- (⁶) Populationerna i Botswana, Namibia, Sydafrika och Zimbabwe (upptagna i bilaga B)
- Uteslutande för att möjliggöra a) handel med jakttroféer för icke-kommersiella ändamål, b) handel med levande djur till lämpliga och godtagbara destinationer som definieras i Res. Conf. 11.20 för Botswana och Zimbabwe och för in situ-bevarandeprogram för Namibia och Sydafrika, c) handel med hudar, d) handel med hår, e) handel med lädervaror för kommersiella eller icke-kommersiella ändamål för Botswana, Namibia och Sydafrika och för icke-kommersiella ändamål för Zimbabwe, f) handel med individuellt märkta och certifierade 'ekipa' insatta i färdiga smycken för icke-kommersiella ändamål för Namibia och snidad elfenben för icke-kommersiella ändamål för Zimbabwe, g) handel med registrerat obearbetat elfenben (för Botswana, Namibia, Sydafrika och Zimbabwe hela betar och delar av betar) och som uppfyller följande villkor: i) Det får endast komma från registrerade statligt ägda lager, med ursprung i staten (exklusive beslagttaget elfenben och elfenben av okänt ursprung). ii) Handeln är begränsad till handelspartner som av Cites-sekretariatet, i samråd med ständiga kommittén, har bekräftats ha en adekvat nationell lagstiftning och inhemsk handelskontroll för att säkerställa att det importerade elfenbenet inte kommer att återexporteras och kommer att förvaltas enligt kraven i Res. Conf. 10.10 (Rev. CoP14) om inhemsk tillverkning och handel. iii) Ingen internationell handel ska tillåtas innan Cites-sekretariatet har kontrollerat de framtida importländerna och de registrerade statligt ägda lagren. iv) Obearbetat elfenben enligt det villkor om försäljning av registrerade statligt ägda elfenbenslager som fastställdes vid CoP12, dvs. 20 000 kg (Botswana), 10 000 kg (Namibia) och 30 000 kg (Sydafrika). v) Utöver de kvantiteter som fastställdes vid CoP12 får statligt ägt elfenben från Botswana, Zimbabwe, Namibia och Sydafrika, registrerat senast den 31 januari 2007 och kontrollerat av Cites-sekretariatet, handlas och avsändas, med elfenben enligt punkt g iv i en enda försäljning per destination under strikt överinseende av Cites-sekretariatet. vi) Intäkterna från handeln får användas endast för bevarande av elefanter och program för bevarande och utveckling av samhällen i eller i anslutning till elefanternas utbredningsområde. vii) handel med de extra kvantiteter som anges i punkt g v får ske först efter det att ständiga kommittén har beslutat att ovanstående villkor har uppfyllts. h) Inga ytterligare förslag om att tillåta handel med elfenben från elefantpopulationer som redan är upptagna i bilaga B får lämnas till partskonferensen under perioden från CoP14 fram till nio år från och med dagen för den enda försäljning av elfenben som ska ske enligt bestämmelserna i punkterna g i, g ii, g iii, g vi och g vii). Dessutom ska sådana förslag i framtiden behandlas i enlighet med besluten 14.77 och 14.78. Ständiga kommittén kan på förslag från Cites-sekretariatet besluta att denna handel ska upphöra delvis eller helt och hållet om de exporterande eller de importerande länderna inte uppfyller bestämmelserna, eller om det finns bevis för att handeln har skadlig inverkan på andra elefantpopulationer. Alla andra exemplar ska betraktas som exemplar av arter som är upptagna bilaga A, och handeln med dessa ska regleras i enlighet därmed.
- (⁷) Följande omfattas inte av förordningens bestämmelser:
- Fossilier.
- Korallsand, dvs. material som helt eller delvis består av finkrossade fragment av döda koraller som är högst 2 mm i diameter och som också kan innehålla bland annat rester av foraminiferer, skal från blöt- och kräftdjur samt kalkalger.
- Korallfragment (bland annat korallgrus och -bitar), dvs. lösa fragment av sönderbrutna döda grenkoraller och annat material med en diameter mellan 2 och 30 mm.
- (⁸) Artificiellt förökade exemplar av nedanstående hybrider och/eller sorter omfattas inte av förordningens bestämmelser:
- Hatiora x graeseri*
Schlumbergera x buckleyi
Schlumbergera russelliana x Schlumbergera truncata
Schlumbergera orssichiana x Schlumbergera truncata
Schlumbergera opuntioides x Schlumbergera truncata
Schlumbergera truncata (sorter)
- Cactaceae spp. färgmutanter som saknar klorofyll, ympade på följande växter: *Harrisia 'Jusberti'*, *Hylocereus trigonus* eller *Hylocereus undatus*
- Opuntia microdasys* (sorter)
- (⁹) Artificiellt förökade hybrider av följande släkten omfattas inte av förordningens bestämmelser om de villkor som anges i a och b nedan uppfylls: *Cymbidium*, *Dendrobium*, *Phalaenopsis* och *Vanda*:
- a) Exemplaren kan lätt kännas igen som artificiellt förökade och visar inga tecken på att ha tagits från naturen, såsom mekaniska skador eller kraftigt uttorkning till följd av insamling, oregelbunden växt och olikartad storlek och form inom ett taxon eller ett parti, alger eller andra epifytiska organismer på blad eller skador av insekter eller andra skadeorganismer, och
- b) i) exemplar som transporteras i icke-blommande tillstånd ska handlas i partier som utgörs av enskilda behållare (t.ex. kartonger, askar, lådor eller enskilda hyllor i CC-containerar) med minst 20 plantor av samma hybrid i varje, plantorna i varje behållare ska uppvisa en hög grad av enhetlighet och sundhet, och partiet ska åtföljas av dokumentation, exempelvis en faktura, som tydligt anger antalet plantor av varje hybrid, eller
- ii) för exemplar som transporteras i blommande tillstånd, med minst en fullt utslagen blomma per exemplar, gäller inget minsta antal exemplar per parti, men exemplaren ska vara yrkesmässigt behandlade för kommersiell detaljhandelsförsäljning, t.ex. märkta med tryckta etiketter eller förpackade i tryckta förpackningar med uppgift om hybridens namn och land för slutbehandling. Uppgifterna ska vara klart synliga och lätta att kontrollera.
- Växter som inte klart uppfyller villkoren för undantag ska åtföljas av lämplig Cites-dokumentation.
- (¹⁰) Artificiellt förökade exemplar av sorter av *Cyclamen persicum* omfattas inte av förordningens bestämmelser. Detta undantag gäller dock inte de exemplar som säljs eller köps som vilande rotknölar.
- (¹¹) Artificiellt förökade hybrider och sorter av *Taxus cuspidata*, levande, i krukor eller andra små behållare, där varje parti åtföljs av en etikett eller ett dokument med uppgift om namn för taxon eller taxa och texten 'artificiellt förökad', omfattas inte av förordningens bestämmelser.

	Bilaga D	Svenskt namn
FAUNA		
CHORDATA (RYGGSTRÄNGSDJUR)		
MAMMALIA		Däggdjur
CARNIVORA		
Canidae		Hunddjur
	<i>Vulpes vulpes griffithi</i> (III Indien) §1	underart av rödräv
	<i>Vulpes vulpes montana</i> (III Indien) §1	underart av rödräv
	<i>Vulpes vulpes pusilla</i> (III Indien) §1	underart av rödräv
Mustelidae		Mårddjur
	<i>Mustela altaica</i> (III Indien) §1	Bergsvessla
	<i>Mustela erminea ferghanae</i> (III Indien) §1	underart av hermelin
	<i>Mustela kathiah</i> (III Indien) §1	Gulbukig vessla
	<i>Mustela sibirica</i> (III Indien) §1	Sibirisk flodiller
DIPROTODONTIA		
Macropodidae		Känguruer
	<i>Dendrolagus dorianus</i>	Enfärgad trädkänguru
	<i>Dendrolagus goodfellowi</i>	Goodfellows trädkänguru
	<i>Dendrolagus matschiei</i>	Matschies trädkänguru
	<i>Dendrolagus pulcherrimus</i>	Guldmantlad trädkänguru, gyllenmantlad trädkänguru
	<i>Dendrolagus stellarum</i>	Seris trädkänguru
AVES		Fåglar
ANSERIFORMES		
Anatidae		Andfåglar
	<i>Anas melleri</i>	Mellers and
COLUMBIFORMES		
Columbidae		Duvor
	<i>Columba oenops</i>	Marañon-duva
	<i>Didunculus strigirostris</i>	Tandduva
	<i>Ducula pickeringii</i>	Grå kejsarduva
	<i>Gallicolumba crinigera</i>	Bartletts dolkstyngsduva
	<i>Ptilinopus marchei</i>	Marchés fruktduva
	<i>Turacoena modesta</i>	Svart gökduva
GALLIFORMES		Hönsfåglar
Cracidae		Hockohöns
	<i>Crax alector</i>	Svart hocko
	<i>Pauxi unicornis</i>	Sydlig hjälmhocko
	<i>Penelope pileata</i>	Rödnackad guanhöna
Megapodiidae		Storfothöns
	<i>Eulipoa wallacei</i>	Rödryggad storfothöna

	Bilaga D	Svenskt namn
Phasianidae		Fälthöns
	<i>Arborophila gingica</i>	Sydkinesisk sånghöna
	<i>Lophura bulweri</i>	Bulwers fasan
	<i>Lophura diardi</i>	Prelatfasan
	<i>Lophura inornata</i>	Sydlig sumatrafasan
	<i>Lophura leucomelanos</i>	Kaljfasan
	<i>Syrnaticus reevesii</i> §2	Kungsfasan
PASSERIFORMES		
Bombycillidae		Sidensvansar
	<i>Bombycilla japonica</i>	Amursidensvans
Corvidae		Kråkfåglar
	<i>Cyanocorax caeruleus</i>	Azurskrika
	<i>Cyanocorax dickeyi</i>	Borstskrika
Cotingidae		Kotingor
	<i>Procnias nudicollis</i>	Nakenstrupig klockfågel
Emberizidae		Fältsparvar
	<i>Dacnis nigripes</i>	Svartbent sockerfågel
	<i>Sporophila falcirostris</i>	Bambufrösparv
	<i>Sporophila frontalis</i>	Vitpannad frösparv
	<i>Sporophila hypochroma</i>	Kastanjekindad frösparv
	<i>Sporophila palustris</i>	Kärrfrösparv
Estrildidae		Astrilder
	<i>Amandava amandava</i>	Röd tigerfink
	<i>Cryptospiza reichenovii</i>	Reichenows bergastrild
	<i>Erythrura coloria</i>	Rödörad papegojamarin
	<i>Erythrura viridifacies</i>	Grönpannad papegojamarin
	<i>Estrilda quartinia</i> (säljs ofta under namnet <i>Estrilda melanotis</i>)	Gulmagad astrild
	<i>Hypargos niveoguttatus</i>	Röd droppastrild
	<i>Lonchura griseicapilla</i>	Gråhuvad silvernäbb, pärlhalsamarin
	<i>Lonchura punctulata</i>	Fjällig munia
	<i>Lonchura stygia</i>	Svart munia, hadesnunna
Fringillidae		Finkar
	<i>Carduelis ambigua</i>	Svarthuvad grönfink
	<i>Carduelis atrata</i>	Svartsiska
	<i>Kozlowia roborowskii</i>	Roborovskijs rosenfink
	<i>Pyrrhula erythaca</i>	Gråhuvad domherre
	<i>Serinus canicollis</i>	Kapkanariefågel
	<i>Serinus citrinelloides hypostictus</i> (säljs ofta under namnet <i>Serinus citrinelloides</i>)	Afrikansk citronsisika

	Bilaga D	Svenskt namn
Icteridae	<i>Sturnella militaris</i>	Trupialer Soldatstare
Muscicapidae	<i>Cochoa azurea</i>	Flugsnappare m.fl. Azurcochoa
	<i>Cochoa purpurea</i>	Purpurcochoa
	<i>Garrulax formosus</i>	Rödvingad fnittertrast
	<i>Garrulax galbanus</i>	Blånackad fnittertrast
	<i>Garrulax milnei</i>	Rödstartad fnittertrast
	<i>Niltava davidi</i>	Koboltniltava
	<i>Stachyris whiteheadi</i>	Whiteheads mestimalia, Whiteheadniltava
	<i>Swynnertonia swynnertoni</i> (även kallad <i>Pogonicichla swynnertoni</i>)	Swynnertons buskhake, Swynnertons vithake
	<i>Turdus dissimilis</i>	Svartbröstad trast
Pittidae	<i>Pitta nipalensis</i>	Pittor, juveltrastar Blånackad juveltrast
	<i>Pitta steerii</i>	Steeres juveltrast
Sittidae	<i>Sitta magna</i>	Nötväcker Jättenötväcka
	<i>Sitta yunnanensis</i>	Yunnannötväcka
Sturnidae	<i>Cosmopsarus regius</i>	Starar Andamanstare
	<i>Mino dumontii</i>	Papuamajna
	<i>Sturnus erythropygius</i>	Sidenstare
REPTILIA		Kräldjur
TESTUDINES		
Geoemydidae	<i>Melanochelys trijuga</i>	Sumpsköldpaddor, kärrsköldpaddor
SAURIA		
Cordylidae	<i>Zonosaurus karsteni</i>	Gördelödlor Karstens madagaskargördelödlä
	<i>Zonosaurus quadrilineatus</i>	Fyrbandad madagaskargördelödlä
Gekkonidae	<i>Rhacodactylus auriculatus</i>	Geckoödlor Knölig kaledoniengecko
	<i>Rhacodactylus ciliatus</i>	Fransig kaledoniengecko
	<i>Rhacodactylus leachianus</i>	Jättelik kaledoniengecko
	<i>Teratoscincus microlepis</i>	
	<i>Teratoscincus scincus</i>	
Scincidae	<i>Tribolonotus gracilis</i>	Skinkar Krokodilskink
	<i>Tribolonotus novaeguineae</i>	Hjälmhuvudskink

	Bilaga D	Svenskt namn
SERPENTES		
Colubridae		Snokar
	<i>Elaphe carinata</i> §1	Taiwanesisk stinksnok
	<i>Elaphe radiata</i> §1	Strålråttsnok
	<i>Elaphe taeniura</i> §1	Asiatisk klättersnok
	<i>Enhydris bocourti</i> §1	Bocourts vattensnok
	<i>Homalopsis buccata</i> §1	Boavattenorm, maskerad vattensnok
	<i>Langaha nasuta</i>	Bladnosorm
	<i>Leioheterodon madagascariensis</i>	Menaranasnok
	<i>Ptyas korros</i> §1	Indisk råttsnok
	<i>Rhabdophis subminiatus</i> §1	Rödnackad kölyggssnok
Hydrophiidae		Havsormar
	<i>Lapemis curtus</i> (innefattar <i>Lapemis hardwickii</i>) §1	Taggfjällshavsorm
Viperidae		Huggormar
	<i>Calloselasma rhodostoma</i> §1	Malajisk näsgropsvipera
AMPHIBIA		
ANURA		Groddjur
Hylidae		Stjärtlösa groddjur
	<i>Phyllomedusa sauvagii</i>	Lövgrodor
Leptodactylidae		Apgroda
	<i>Leptodactylus laticeps</i>	Tandpaddor
Ranidae		Rödfläckig grävgroda
	<i>Limnonectes macrodon</i>	Äkta grodor
	<i>Rana shqiperic</i>	Javanesisk jätteflodgroda
CAUDATA		Albansk jätteflodgroda
Hynobiidae		(=URODELA) Stjärtgroddjur
	<i>Ranodon sibiricus</i>	Vinkelsalamandrar
Plethodontidae		Semirekisk salamander
	<i>Bolitoglossa dofleini</i>	Lunglösa salamandrar
Salamandridae		Slungtungad salamander
	<i>Cynops ensicauda</i>	Salamandrar
	<i>Echinotriton andersoni</i>	Svärdsvansad vattensalamander
	<i>Pachytriton labiatus</i>	Japansk krokodilvattensalamander
	<i>Paramesotriton</i> spp.	Paddelsvanssalamander
	<i>Salamandra algira</i>	Vårtsalamandrar
	<i>Tylototriton</i> spp.	Algerisk eldsalamander
ACTINOPTERYGII		Krokodilvattensalamandrar
PERCIFORMES		Strålfeniga fiskar
Apogonidae		
	<i>Pterapogon kauderni</i>	

	Bilaga D	Svenskt namn
ARTHROPODA (ARTHROPODS)		
INSECTA		Insekter
LEPIDOPTERA		Fjärilar
Papilionidae		Riddarfjärilar
	<i>Baronia brevicornis</i>	
	<i>Papilio grose-smithi</i>	
	<i>Papilio maraho</i>	
FLORA		
AGAVACEAE		Agaveväxter
	<i>Calibanus hookeri</i>	
	<i>Dasyllirion longissimum</i>	
ARACEAE		Kallaväxter
	<i>Arisaema dracontium</i>	Stor kobrakalla
	<i>Arisaema erubescens</i>	Elegant kobrakalla
	<i>Arisaema galeatum</i>	Hjälmkobrakalla
	<i>Arisaema nepenthoides</i>	Stolt kobrakalla
	<i>Arisaema sikokianum</i>	Klubbkobrakalla
	<i>Arisaema thunbergii</i> var. <i>urashima</i>	
	<i>Arisaema tortuosum</i>	Krok-kobrakalla
	<i>Biarum davisii</i> ssp. <i>marmarisense</i>	
	<i>Biarum ditschianum</i>	
COMPOSITAE (ASTERACEAE)		Korgblommiga växter
	<i>Arnica montana</i> §3	Slättergubbe
	<i>Othonna cacalioides</i>	
	<i>Othonna clavifolia</i>	
	<i>Othonna hallii</i>	
	<i>Othonna herrei</i>	
	<i>Othonna lepidocaulis</i>	
	<i>Othonna retrorsa</i>	
ERICACEAE		Ljungväxter
	<i>Arctostaphylos uva-ursi</i> §3	Mjölön
GENTIANACEAE		Gentianaväxter
	<i>Gentiana lutea</i> §3	Gullgentiana
LEGUMINOSAE (FABACEAE)		Ärtväxter
	<i>Dalbergia granadillo</i> §4	Granadillopalisander
	<i>Dalbergia retusa</i> (Utom populationerna som är upptagna i bilaga C) §4	Cocobolo
	<i>Dalbergia stevensonii</i> (Utom populationerna som är upptagna i bilaga C) §4	Honduraspalisander

	Bilaga D	Svenskt namn
LYCOPODIACEAE	<i>Lycopodium clavatum</i> §3	Lummerväxter Mattlummer
MELIACEAE	<i>Cedrela fissilis</i> §4 <i>Cedrela lilloi</i> (<i>C. angustifolia</i>) §4 <i>Cedrela montana</i> §4 <i>Cedrela oaxacensis</i> §4 <i>Cedrela odorata</i> (Utom populationerna som är upptagna i Bilaga C) §4 <i>Cedrela salvadorensis</i> §4 <i>Cedrela tonduzii</i> §4	Mahognyväxter Cigarrlådeträd
MENYANTHACEAE	<i>Menyanthes trifoliata</i> §3	Vattenklöreväxter Vattenklöver
PARMELIACEAE	<i>Cetraria islandica</i> §3	Islandslav
PASSIFLORACEAE	<i>Adenia glauca</i> <i>Adenia pechuelli</i>	Passionsblommeväxter
PORTULACACEAE	<i>Ceraria carrissoana</i> <i>Ceraria fruticulosa</i>	Portlakväxter Angolansk vaxportlak Fäblommig vaxportlak
LILIACEAE	<i>Trillium pusillum</i> <i>Trillium rugelii</i> <i>Trillium sessile</i>	Liljeväxter Dvärgtreblad Paddtreblad
PEDALIACEAE	<i>Harpagophytum</i> spp. §3	Sesamväxter Djävulsklo
SELAGINELLACEAE	<i>Selaginella lepidophylla</i>	Mosslummerväxter Falsk jerikoros'

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 408/2009

av den 18 maj 2009

om ändring av förordning (EG) nr 793/2006 om vissa tillämpningsföreskrifter för rådets förordning (EG) nr 247/2006 om särskilda åtgärder inom jordbruket till förmån för unionens yttersta randområden

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 247/2006 av den 30 januari 2006 om särskilda åtgärder inom jordbruket till förmån för unionens yttersta randområden⁽¹⁾, särskilt artikel 19.4 andra stycket, artikel 20.2 och artikel 25, och

av följande skäl:

- (1) Mot bakgrund av erfarenheterna från tillämpningen av kommissionens förordning (EG) nr 793/2006⁽²⁾ bör vissa bestämmelser i den anpassas.
- (2) Enligt artikel 19.4 första stycket i förordning (EG) nr 247/2006 får Madeira, inom ramen för de lokala konsumtionsbehoven, producera rekonstituerad UHT-mjölk framställd av skummjölkspulver med ursprung i gemenskapen, som endast är avsedd för lokal konsumtion, i den mån denna åtgärd kan garantera insamling och avsättning av lokalt producerad mjölk. Tillämpningsföreskrifter för denna bestämmelse bör fastställas.
- (3) De villkor för avsättningen av färsk komjölk som producerats i Madeira och den volym som minst ska ingå i rekonstituerad UHT-mjölk avsedd för lokal konsumtion bör tydligt anges. Erfarenheten visar att en volym motsvarande minst 15 % är lämplig för att insamling och avsättning av lokalt producerad mjölk ska kunna garanteras.
- (4) För korrekt information till konsumenterna och med tanke på detta undantags exceptionella karaktär bör metoden för framställningen av produkten nämnas på produktens etikett.
- (5) Den tillåtelse som avses i artikel 19.4 första stycket i förordning (EG) nr 247/2006 gäller endast produktion

av UHT-mjölk avsedd för lokal konsumtion och bör således vara förknippad med ett förbud mot export av rekonstituerad mjölk.

- (6) Enligt artikel 20.1 i förordning (EG) nr 247/2006 ska det för de franska utomeuropeiska departementen och Madeira vara möjligt att tullfritt importera nötkreatur med ursprung i tredjeländer för gödning på plats och för lokal konsumtion, till dess att det lokala beståndet av unga nötkreatur av hankön har blivit tillräckligt stort för att garantera den lokala köttproduktionens fortlevnad och utveckling. Detta gäller endast ungdjur av hankön för gödning.
- (7) Genom artikel 20.2 i förordning (EG) nr 247/2006 krävs effektiva kontroller av de importerade djurens specifika destination, framför allt av att minimiperioden för gödning respekteras. Därför bör en garanti införas så att det går att säkerställa att djuren föds upp under denna period i anläggningar som är avsedda för detta ändamål.
- (8) Med tanke på den tekniska aspekten av tillämpningsföreskrifterna för bestämmelserna i fråga bör en övergångsperiod införas för tillämpningen av dessa bestämmelser.
- (9) I fråga om de särskilda försörjningsordningarna ska de behöriga myndigheterna, enligt artikel 47.1 första stycket i förordning (EG) nr 793/2006, senast den femtonde dagen efter utgången av varje kvartal skicka in uppgifter avseende de föregående månaderna till kommissionen. Enligt artikel 47.1 andra stycket ska emellertid de uppgifter som anges i första stycket redovisas på grundval av utnyttjade licenser eller intyg. Å andra sidan ska, enligt artikel 10.2 i förordningen, licensens eller intygets giltighetstid fastställas på grundval av den tid som krävs för transporten, dock inte längre än två månader från och med den dag då licensen eller intyget utfärdas. Enligt artikel 7 i förordningen ska stödintyg visas upp senast 30 dagar efter det att det debiterades. Eftersom det inte är befogat att kräva av operatörerna att de utnyttjade kvantiteterna skickas in inom en tidsfrist som är kortare än den tillåtna, vilken kan uppgå till tre månader räknat från och med den dag då licensen eller intyget utfärdades, kan de månadsuppgifter för kvartalet som ska skickas in den femtonde dagen efter utgången av kvartalet bara vara mycket ofullständiga. Det är därför lämpligt att skjuta upp tidpunkten för att skicka in uppgifterna till den sista dagen i den månad som följer kvartalet, och att påpeka att uppgifterna är de som finns tillgängliga vid den tidpunkten. De provisoriska uppgifterna ersätts med definitiva uppgifter genom meddelanden i ett senare skede.

⁽¹⁾ EUT L 42, 14.2.2006, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 145, 31.5.2006, s. 1.

- (10) För att en enhetlig och harmoniserad förvaltning av uppgifterna om de särskilda försörjningsordningar som regelbundet ska skickas in till kommissionen ska kunna garanteras krävs att de behöriga myndigheterna använder ett gemensamt format. Detta format anges i bilagan till denna förordning.
- (11) De förfaranden för ändringar i programmen som avses i artikel 49 i förordning (EG) nr 793/2006 bör preciseras närmare. Sista dagen för inlämning av ansökningar om ändringar i de allmänna programmen bör tidigareläggas så att besluten om godkännande av ändringarna inte fattas för sent. Av budgetskäl bör de godkända ändringarna tillämpas från och med den 1 januari det år som följer på ansökan om ändringar. Vissa regler om att mindre ändringar bara behöver meddelas kommissionen i informationssyfte bör dessutom preciseras ytterligare.
- (12) Förordning (EG) nr 793/2006 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (13) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från förvaltningskommittén för direktstöd.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EG) nr 793/2006 ska ändras på följande sätt:

1. I avdelning IV ska följande kapitel läggas till:

"KAPITEL III

Animalieprodukter

Artikel 46a

Mjök

1. Sådan rekonstituerad UHT-mjök som avses i artikel 19.4 i förordning (EG) nr 247/2006 ska innehålla minst 15 % färsk komjök som producerats lokalt.

Metoden för framställningen av den rekonstituerade UHT-mjölken ska tydligt anges på produktens etikett.

2. Den mjök som avses i punkt 1 får inte exporteras utanför ögruppen Madeira.

Artikel 46b

Uppfödning

1. Import av unga nötkreatur av hankön med ursprung i tredjeländer enligt KN-nummer 0102 90 05, 0102 90 29 el-

ler 0102 90 49 för gödning i de franska utomeuropeiska departementen och på Madeira ska vara befriad från tull till dess att det lokala beståndet av unga nötkreatur av hankön har blivit tillräckligt stort för att garantera den lokala köttproduktionens fortlevnad och utveckling.

2. För att den befrielse från importtull som föreskrivs i första stycket ska vara tillämplig ska de importerade djuren ha fötts upp under minst 120 dagar i det yttersta randområde som har utfärdat importlicensen.

3. Befrielse från importtull ska beviljas under förutsättning att

a) importören eller den sökande, då djuren tas emot i de franska utomeuropeiska departementen eller Madeira, skriftligen försäkrar att nötkreaturen är avsedda att födas upp under 120 dagar från och med den dag då de togs emot och att de därefter är avsedda att konsumeras,

b) importören eller den sökande, då djuren tas emot, skriftligen försäkrar att de behöriga myndigheterna inom en månad från det att djuren togs emot underrättas om den anläggning eller de anläggningar där djuren ska födas upp,

c) en säkerhet har utfärdats hos den behöriga myndigheten i medlemsstaten på ett belopp som för varje godkänt KN-nummer fastställs i bilaga VIIIa till denna förordning. Gödning av de till de franska utomeuropeiska departementen och Madeira importerade djuren under minst 120 dagar, räknat från och med den dag då tulldeklarationen om övergång till fri omsättning godkändes, är ett primärt krav i den mening som avses i artikel 20.2 i kommissionens förordning (EEG) nr 2220/85 (*).

4. Den säkerhet som avses i punkt 3 c ska inte, förutom vid force majeure, frisläppas förrän den behöriga myndigheten i medlemsstaten har fått bevis för att djuren

a) har fötts upp vid den anläggning eller de anläggningar som avses i punkt 3 b,

b) inte har slaktats inom 120 dagar räknat från importdagen, eller

c) före utgången av denna tid har slaktats av hälsoskäl, eller har dött till följd av sjukdom eller olyckshändelse.

d) Säkerheten ska frisläppas omedelbart efter det att sådana bevis har framlagts.

(*) EGT L 205, 3.8.1985, s. 5."

2. Artikel 47.1 ska ändras på följande sätt:

a) Första meningen i första stycket ska ersättas med följande:

"I fråga om de särskilda försörjningsordningarna ska de behöriga myndigheterna senast den sista dagen i månaden efter utgången av varje kvartal skicka in nedan angivna uppgifter, i den mån de finns tillgängliga, till kommissionen; uppgifterna ska avse de föregående månaderna och ska specificeras för varje produkt, varje KN-nummer och i förekommande fall för varje destination enligt följande:"

b) Andra stycket ska ersättas med följande:

"De uppgifter som anges i första stycket ska redovisas på grundval av utnyttjade licenser eller intyg. De ska skickas elektroniskt till kommissionen enligt det format som anges i bilaga VIIIb. Om de uppgifter som den sista januari skickas in för föregående kalenderår enbart är provisoriska ska de ersättas med definitiva uppgifter genom ett meddelande som de behöriga myndigheterna ska skicka in till kommissionen senast den 31 mars."

3. Artikel 49 ska ersättas med följande:

"Artikel 49

Ändringar i programmen

1. Ändringar i de övergripande program som godkänts i enlighet med artikel 24.2 i förordning (EG) nr 247/2006 ska skickas in till kommissionen för godkännande och vara vederbörligen underbyggda, särskilt med följande information:

- a) De skäl och eventuella genomförandeproblem som motiverar en ändring i det övergripande programmet.
- b) De effekter som ändringen förväntas få.
- c) Konsekvenserna för finansieringen och kontrollen av åtgärderna.

Utom i fall av force majeure eller exceptionella omständigheter ska medlemsstaterna lämna in ansökan om programändringar högst en gång per kalenderår och per program. Ansökan om ändring ska vara kommissionen tillhanda senast den 1 augusti varje år.

Om kommissionen inte har några invändningar ska de begärda ändringarna träda i kraft den första januari året efter det att de har meddelats.

En ändring kan tillämpas tidigare om kommissionen före det datum som anges i tredje stycket skriftligen informerar medlemsstaten om att den anmälda ändringen är förenlig med gemenskapens lagstiftning.

Om den anmälda ändringen inte är förenlig med gemenskapens lagstiftning ska kommissionen informera medlemsstaten om detta, och ändringen ska inte gälla förrän kommissionen har mottagit en ändring som anses vara förenlig med lagstiftningen.

2. Genom undantag från punkt 1 ska kommissionen för följande ändringar utvärdera medlemsstaternas förslag och besluta om de ska godkännas senast fyra månader efter det att de har lämnats in i enlighet med det förfarande som avses i artikel 26.2 i förordning (EG) nr 247/2006:

- a) Införandet av nya åtgärder, produkter eller stöd i det övergripande programmet.
- b) Ökningen av den nivå för stöd per enhet som redan har godkänts för varje befintlig åtgärd, produkt eller stöd med mer än 50 % av det belopp som gäller vid tidpunkten då begäran om ändring lämnades in.

De godkända ändringarna ska gälla från och med den 1 januari året efter det år då ansökan om ändring lämnades in.

3. Medlemsstaterna ska ha rätt att göra följande ändringar utan att använda sig av det förfarande som anges i punkt 1, under förutsättning att ändringarna anmäls till kommissionen:

- a) I de prognostiserade försörjningsbalanserna får den enskilda stödnivån ändras med högst 20 %, och kvantiteterna av de produkter som omfattas av försörjningsordningen får ändras, och därmed det totala stödbelopp som tilldelas varje produktlinje.
- b) När det gäller gemenskapsprogrammen för stöd till lokal produktion får stödbeloppet för en enskild åtgärd ändras med högst 20 %.
- c) Ändringar får göras till följd av ändringar av de koder och beskrivningar som fastställs i rådets förordning (EEG) nr 2658/87 (*) och som används för att identifiera de produkter som omfattas av stöd, under förutsättning att dessa ändringar inte innebär en förändring av själva produkten.

De ändringar som avses i första stycket får inte tillämpas före den dag då kommissionen får kännedom om dem. Ändringarna ska beskrivas och motiveras och får inte genomföras mer än en gång om året, utom i följande fall:

- a) Vid fall av force majeure och exceptionella omständigheter.
- b) Vid ändring av kvantiteterna av de produkter som omfattas av försörjningsordningen.
- c) Vid ändring av statistiknomenklaturen och av koderna i Gemensamma tulltaxan i enlighet med förordning (EEG) nr 2658/87.
- d) Vid budgetöverföringar inom ramen för produktionsstödet. Ändringar av detta slag ska anmälas senast den 30

april året efter det kalenderår som det ändrade stödbeloppet avser.

(*) EGT L 256, 7.9.1987, s. 1.”

4. Bilagorna VIIIa och VIIIb, som finns i bilagan till denna förordning, ska införas.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Artikel 1.1 ska dock tillämpas från och med den 1 januari 2010.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 18 maj 2009.

På kommissionens vägnar
Mariann FISCHER BOEL
Ledamot av kommissionen

BILAGA

"BILAGA VIIIa

SÄKERHETSBELOPP

Handjur av nötkreatur för gödning (KN-nummer)	Belopp i euro per djur
0102 90 05	28
0102 90 29	56
0102 90 49	105

BILAGA VIIIb

FORMULÄR FÖR KVARTALSVIS ANMÄLAN AV UPPGIFTER FÖR DEN SÄRSKILDA FÖRSÖRJNINGSDNINGEN

ARTIKEL 47.1 a

I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006

Kvantiteter, uppdelade på kvantiteter som importerats från tredjeländer respektive levererats från andra EU-länder.

'REGION'

PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ-DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning	KN-nummer	Januari		Februari		Mars		April		Maj		Juni	
		Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)

Produktens beteckning	KN-nummer	Juli		Augusti		September		Oktober		November		December		Totalt för året	
		Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)	Ursprung	Levererad kvantitet (i ton)

ARTIKEL 47.1 b

I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006

Stödbelopp och faktiska utgifter per produkt, och eventuellt för varje destination.

'REGION'

PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ-DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning (*)	KN-nummer	Stödbelopp (euro/ton)	Utbetalt belopp												Totalt för året
			Januari	Februari	Mars	April	Maj	Juni	Juli	Augusti	September	Oktober	November	December	

(*) Ange om det är fråga om direkt eller industriell konsumtion.

ARTIKEL 47.1 c

I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006

De kvantiteter för vilka licenser eller intyg inte har utnyttjats, uppdelade på typ av licens eller intyg (för stöd eller tullbefrielse)

'REGION'

PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ-DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning	KN-nummer	Typ av licens eller intyg	Outnyttjade kvantiteter											
			Januari	Februari	Mars	April	Maj	Juni	Juli	Augusti	September	Oktober	November	December

ARTIKEL 47.1 d

I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006

Kvantiteter som eventuellt har återexporterats eller levererats vidare enligt artikel 16, samt enhetsbelopp och totala stödbelopp som har återtagits.

'REGION'

PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ-DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning	KN-nummer	Januari			Februari			Mars			April		
		Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits	Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits	Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits	Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits

Produktens beteckning	KN-nummer	Maj		Juni		Juli		Augusti				
		Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits	Kvantiteter som har åter- exporterats el- ler levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits	Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)	Belopp per enhet	Belopp som har återtagits		

ARTIKEL 47.1 e

I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006

Kvantiteter som efter bearbetning eventuellt har återexporterats eller levererats vidare enligt artikel 18

'REGION'

PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ-DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning	KN-nummer	Kvantiteter som har återexporterats eller levererats vidare (i ton)												
		Januari	Februari	Mars	April	Maj	Juni	Juli	Augusti	September	Oktober	November	December	Totalt för året

ARTIKEL 47.1 f

I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006

Överföringar inom ramen för den totala kvantiteten för en produktkategori, samt ändringar under gällande period i de prognostiserade försörjningsbalanserna

'REGION'

PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ-DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning	KN- nummer	Första kvartalet			Andra kvartalet			Tredje kvartalet			Fjärde kvartalet			Totalt för året		
		Prognostise- rad balans (i ton)	Överförda kvantiteter	Ändrad balans	Prognostise- rad balans (i ton)	Överförda kvantiteter	Ändrad balans	Prognostise- rad balans (i ton)	Överförda kvantiteter	Ändrad balans	Prognostiserad balans (i ton)	Överförda kvantiteter	Ändrad balans	Prognostise- rad balans (i ton)	Överförda kvantiteter	Ändrad balans

ARTIKEL 47.1 g
I FÖRORDNING (EG) nr 793/2006
Tillgängligt återstående belopp, samt procentuell utnyttjandegrad

'REGION'
PERIODEN 'DD/MM/ÅÅÅÅ- DD/MM/ÅÅÅÅ'

Produktens beteckning	KN-nummer	Prognostiserad balans (i ton)	Utnyttjade kvantiteter											
			Januari	Februari	Mars	April	Maj	Juni	Juli	Augusti	September	Oktober	November	December

ARTIKEL 18

Produktens beteckning	KN-nummer	Prognostiserad balans (i ton)	Utnyttjade kvantiteter												Utnyttjade kvantiteter	Återstående belopp	Procentuell utnyttjandegrad
			Januari	Februari	Mars	April	Maj	Juni	Juli	Augusti	September	Oktober	November	December			

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 409/2009

av den 18 maj 2009

om fastställande av gemenskapens omräkningsfaktorer och presentationskoder för att räkna om fiskens beredda vikt till färskvikt, och om ändring av förordning (EEG) nr 2807/83

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2847/93 av den 12 oktober 1993 om införande av ett kontrollsystem för den gemensamma fiskeripolitiken ⁽¹⁾, särskilt artikel 5, och

av följande skäl:

- (1) Vid tillämpningen av kommissionens förordning (EEG) nr 2807/83 av den 22 september 1983 om närmare bestämmelser för registrering av uppgifter om medlemsstaternas fångster av fisk ⁽²⁾ har det framkommit vissa skillnader som leder till problem med tillämpningen och efterlevnaden av gemenskapslagstiftningen och som bör korrigeras, särskilt genom en harmonisering av omräkningsfaktorerna för färsk fisk i EU:s medlemsstater.
- (2) Presentationskoder för beredd fisk bör fastställas för att undvika tvetydigheter vid tolkningen av uppgifter och därmed ge en effektivare kontroll av medlemsstaternas fångster.
- (3) Harmoniserade omräkningsfaktorer i gemenskapen kommer att ge harmoniserade beräkningar av de nationella kvoternas utnyttjande, en effektivare övervakning av rapporteringskraven och en standardiserad beräkning av toleransmarginalen.
- (4) För en korrekt tillämpning av omräkningsfaktorerna för fisk bör endast av FAO fastställda trebokstavskoder för fiskarter användas. Förordning (EEG) nr 2807/83 bör därför ändras i enlighet med detta.
- (5) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från kommittén för fiske och vattenbruk.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1**Syfte**

I den här förordningen fastställs gemenskapens omräkningsfaktorer och presentationskoder för beredd fisk för omräkning av beredd vikt till färskvikt i syfte att övervaka fångster.

Artikel 2**Tillämpningsområde**

Den här förordningen ska tillämpas på fiskeprodukter ombord på eller som landas eller omlastas av gemenskapsfartyg och av fiskefartyg från tredjeland som fiskar i EU-vatten.

Artikel 3**Definitioner**

I denna förordning gäller följande definitioner:

- a) *gemenskapsfartyg*: varje fiskefartyg som för en medlemsstats flagg och är registrerat i gemenskapen.
- b) *fisk*: varje marin organism som omfattas av fångstbegränsningar.
- c) *presentation*: den form till vilken fisken har beretts ombord på fartyget och före landning enligt vad som beskrivs i bilaga I.
- d) *samlad presentation*: en presentation där två eller flera delar kommer från samma fisk.
- e) *totala tillåtna fångstmängder*: den kvantitet som får fångas ur varje bestånd varje år.
- f) *kvot*: en andel av de totala tillåtna fångstmängder som tilldelas gemenskapen eller medlemsstaterna.
- g) *förvaringssätt*: det sätt på vilket fisken förvaras (färsk och färsk saltad).

⁽¹⁾ EGT L 261, 20.10.1993, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 276, 10.10.1983, s. 1.

*Artikel 4***Allmänna principer**

1. Gemenskapens omräkningsfaktorer som anges i bilagorna II och III ska gälla för omräkning av beredd vikt till färskvikt.

2. Genom undantag från punkt 1 gäller att när regionala fiskeriförvaltningsorganisationer, i vilka Europeiska gemenskapen är en avtalsslutande part eller en samarbetande icke avtalsslutande part, eller regioner eller kustområden där Europeiska gemenskapen har ett avtal om att fiska i tredjelands vatten, har fastställt regionala omräkningsfaktorer, ska dessa faktorer gälla.

3. Där det inte finns några omräkningsfaktorer på gemenskapsnivå eller regional nivå för en given art och presentation ska den omräkningsfaktor som antagits av flaggmedlemsstaten gälla.

*Artikel 5***Beräkningsmetod**

1. Fiskens färskvikt erhålls genom att den beredda vikten multipliceras med de omräkningsfaktorer som avses i artikel 4 för varje art och presentation.

2. När det gäller samlad presentation ska endast en omräkningsfaktor för en av delarna i den samlade presentationen användas.

*Artikel 6***Fartygets befälhavares användning av omräkningsfaktorer**

1. Befälhavare på gemenskapsfartyg ska använda de omräkningsfaktorer som avses i artikel 4 i loggboken enligt artikel 6 i förordning (EEG) nr 2847/93 för att

a) beräkna färskvikten för kvantiteterna ombord på fiskefartyget och

b) beräkna kvantiteternas färskvikt vid landningen.

2. När fiskefartygets befälhavare anser det nödvändigt att använda presentationskoden OTH (övriga) i den landningsdeklaration som avses i artikel 8 i förordning (EEG) nr 2847/93 eller den omlastningsdeklaration som avses i artikel 2 i förordning (EEG) nr 2807/83, ska befälhavaren beskriva exakt vad som avses med denna presentation.

*Artikel 7***Medlemsstaternas myndigheters användning av gemenskapens omräkningsfaktorer**

Medlemsstaternas myndigheter ska använda gemenskapens omräkningsfaktorer som avses i artikel 4 när de beräknar landningsars färskvikt i syfte att övervaka kvoternas utnyttjande.

*Artikel 8***Ändring av förordning (EEG) nr 2807/83**

I artikel 1 i förordning (EEG) nr 2807/83 ska punkt 4 ersättas med följande:

"4. Koderna i bilaga VI och de av FAO fastställda trebokstavskoderna för fiskarter ska användas för att under lämplig rubrik i loggboken ange vilka fiskeredskap som använts och vilka arter som fångats."

*Artikel 9***Ikraftträdande och tillämpning**

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 januari 2010.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 18 maj 2009.

På kommissionens vägnar

Joe BORG

Ledamot av kommissionen

BILAGA I

TREBOKSTAVSKODER FÖR PRESENTATIONER

Trebokstavskod	Presentation	Beskrivning
FIL	Filéer	Huvud, inälvor, ben och fenor borttagna. Varje fisk ger två filéer som inte sitter ihop
FIS	Flådda filéer	Huvud, inälvor, ben, fenor och skinn borttagna. Varje fisk ger två filéer som inte sitter ihop
GHT	Urtagna och utan huvud och stjärtfena	Inälvor, huvud och stjärtfena borttagna
GUG	Urtagna och utan gälar	Inälvor och gälar borttagna
GUH	Urtagna och utan huvud	Inälvor och huvud borttagna
GUL	Urtagen med lever	Inälvor urtagna med undantag av levern
GUS	Urtagna och utan huvud och skinn	Inälvor, huvud och skinn borttagna
GUT	Urtagna	Alla inälvor urtagna
HEA	Utan huvud	Huvudet borttaget
LVR	Lever	Endast lever. Vid samlad presentation används koden LVR-C
OTH	Övrigt	Övriga presentationsformer
ROE	Fiskäggs	Endast fiskägg. Vid samlad presentation används koden ROE-C
SGT	Urtagen och saltad	Inälvor urtagna och fisken saltad
TAL	Stjärtfena	Endast stjärtfenor
TNG	Tunga	Endast tunga. Vid samlad presentation används koden TNG-C
WHL	Hel	Ingen beredning
WNG	Vingar	Endast vingar

BILAGA II

GEMENSKAPENS OMRÄKNINGSFAKTORER FÖR FÄRSKVIKT

Art: Långfenad tonfisk <i>Thunnus alalunga</i>	ALB
WHL	1,00
GUT	1,11

Art: Beryxar <i>Beryx</i> spp.	ALF
WHL	1,00

Art: Ansjovis <i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE
WHL	1,00

Art: Marulkfiskar <i>Lophiidae</i>	ANF
WHL	1,00
GUT	1,22
GUH	3,00
TAL	3,00

Art: Gunnars isfisk <i>Champsocephalus gunnari</i>	ANI
WHL	1,00

Art: Guldlax <i>Argentina silus</i>	ARU
WHL	1,00

Art: Storögd tonfisk <i>Thunnus obesus</i>	BET
WHL	1,00
GUT	1,10
GUH	1,29

Art: Birkelånga <i>Molva dypterygia</i>	BLI
WHL	1,00
GUT	1,17

Art: Slätvar <i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL
WHL	1,00
GUT	1,09

Art: Dolkfisk <i>Aphanopus carbo</i>	BSF
WHL	1,00
GUT	1,24
HEA	1,40

Art: Blå marlin <i>Makaira nigricans</i>	BUM
WHL	1,00

Art: Lodda <i>Mallotus villosus</i>	CAP
WHL	1,00

Art: Torsk <i>Gadus morhua</i>	COD
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,70
HEA	1,38
FIL	2,60
FIS	2,60

Art: Sandskädda <i>Limanda limanda</i>	DAB
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,39

Art: Pigghaj <i>Squalus acanthias</i>	DGS
WHL	1,00
GUT	1,35
GUS	2,52

Art: Skrubbskädda	
<i>Platichthys flesus</i>	FLE
WHL	1,00
GUT	1,08
GUS	1,39

Art: Fjällbrosme	
<i>Phycis blennoides</i>	GFB
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,40

Art: Liten hälleflundra	
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL
WHL	1,00
GUT	1,08

Art: Kolja	
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD
WHL	1,00
GUT	1,17
GUH	1,46

Art: Hälleflundra	
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL
WHL	1,00

Art: Sill	
<i>Clupea harengus</i>	HER
WHL	1,00
GUT	1,12
GUH	1,19

Art: Kummel	
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,40

Art: Vitbrosme	
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW
WHL	1,00

Art: Taggmakrill	
<i>Trachurus</i> spp.	JAX
WHL	1,00
GUT	1,08

Art: Antarktisk krill	
<i>Euphausia superba</i>	KRI
WHL	1,00

Art: Bergtunga	
<i>Microstomus kitt</i>	LEM
WHL	1,00
GUT	1,05

Art: Glasvarar	
<i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ
WHL	1,00
GUT	1,06
FIL	2,50

Art: Noshörningsfisk	
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	LIC
WHL	1,00

Art: Långa	
<i>Molva molva</i>	LIN
WHL	1,00
GUT	1,14
GUH	1,32
FIL	2,64

Art: Makrill	
<i>Scomber scombrus</i>	MAC
WHL	1,00
GUT	1,09

Art: Havskräfta	
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP
WHL	1,00
TAL	3,00

Art: Slanknoting <i>Notothenia gibberifrons</i>	NOG
WHL	1,00
Art: Vitlinglyra <i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP
WHL	1,00
Art: Marmorerad noting <i>Notothenia rossii</i>	NOR
WHL	1,00
Art: Atlantisk soldatfisk <i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY
WHL	1,00
Art: Maskeringskrabba <i>Chionoecetes</i> spp.	PCR
WHL	1,00
Art: Peneidaräkor <i>Penaeus</i> spp.	PEN
WHL	1,00
Art: Rödspätta <i>Pleuronectes platessa</i>	PLE
WHL	1,00
GUT	1,05
GUH	1,39
FIL	2,40
Art: Gråsej <i>Pollachius virens</i>	POK
WHL	1,00
GUT	1,19
Art: Bleka <i>Pollachius pollachius</i>	POL
WHL	1,00
GUT	1,17

Art: Nordhavsräka <i>Pandalus borealis</i>	PRA
WHL	1,00
Art: Kungsfiskar <i>Sebastes</i> spp.	RED
WHL	1,00
GUT	1,19
Art: Långstjärt <i>Macrourus berglax</i>	RHG
WHL	1,00
Art: Skoläst <i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,92
GHT	3,20
Art: Tobisfiskar <i>Ammodytes</i> spp.	SAN
WHL	1,00
Art: Fläckpagell <i>Pagellus bogaraveo</i>	SBR
WHL	1,00
GUT	1,11
Art: Djuphavshaj <i>Deania histricosa</i>	SDH
WHL	1,00
Art: Djuphavshaj <i>Deania profundorum</i>	SDU
WHL	1,00
Art: Krokodilfisk <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI
WHL	1,00

Art: Tunga <i>Solea solea</i>	SOL
WHL	1,00
GUT	1,04

Art: Skarpsill <i>Sprattus sprattus</i>	SPR
WHL	1,00

Art: Nordlig stjärtenad bläckfisk <i>Illex illecebrosus</i>	SQI
WHL	1,00

Art: Bläckfisk <i>Martialia hyadesi</i>	SQS
WHL	1,00

Art: Rockor <i>Rajidae</i>	SRX
WHL	1,00
GUT	1,13
WNG	2,09

Art: Svärdfisk <i>Xiphias gladius</i>	SWO
WHL	1,00
GUT	1,11
GUH	1,31

Art: Tandnoting <i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP
WHL	1,00

Art: Piggvar <i>Psetta maxima</i>	TUR
WHL	1,00
GUT	1,09

Art: Lubb <i>Brosme brosme</i>	USK
WHL	1,00
GUT	1,14

Art: Blåvitling <i>Micromesistius poutassou</i>	WHB
WHL	1,00
GUT	1,15

Art: Vitling <i>Merlangius merlangus</i>	WHG
WHL	1,00
GUT	1,18

Art: Vit marlin <i>Tetrapturus albidus</i>	WHM
WHL	1,00

Art: Rödtinga <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT
WHL	1,00
GUT	1,06

Art: Gulstjartsskädda <i>Limanda ferruginea</i>	YEL
WHL	1,00

BILAGA III

GEMENSKAPENS OMRÄKNINGSFAKTORER FÖR FÄRSK SALTAD FISK

Art: Långa	LIN
<i>Molva molva</i>	
SGT	2,80

II

(Rättsakter som antagits i enlighet med EG- och Euratomfördragen och vars offentliggörande inte är obligatoriskt)

BESLUT

RÅDET

RÅDETS BESLUT

av den 11 maj 2009

om utnämning och ersättande av ledamöter i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning

(2009/388/EG)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 337/75 av den 10 februari 1975 om uppbyggnaden av ett europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning ⁽¹⁾, särskilt artikel 4,

med beaktande av de kandidater som föreslagits av den LETTISKA regeringen, och

av följande skäl:

- (1) Genom beslut av den 18 september 2006 ⁽²⁾ utnämnde rådet ledamöterna i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för perioden 18 september 2006-17 september 2009.
- (2) En plats som ledamot i styrelsen för centrumet, i kategorin regeringsföreträdare, har blivit ledig till följd av Gunars KRUSTS avgång.
- (3) Den lettiska ledamoten i styrelsen för ovannämnda centrum bör utnännas för återstoden av innevarande mandatperiod, dvs. till och med den 17 september 2009.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Enda artikel

Härmed utnämns följande person till ledamot i styrelsen för Europeiskt centrum för utveckling av yrkesutbildning för återstoden av mandatperioden, dvs. till och med **den 17 september 2009**:

REGERINGSFÖRETRÄDARE

LETTLAND: Jānis GAIGALS.

Utfärdat i Bryssel den 11 maj 2009.

På rådets vägnar
M. KOPICOVÁ
Ordförande

⁽¹⁾ EGT L 39, 13.2.1975, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 240, 5.10.2006, s. 1.

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 16 juli 2008

om det statliga stöd som Italien planerar att genomföra till förmån för stålföretaget Lucchini Siderurgica SpA C 25/2000 (ex N 149/99)

[delgivet med nr K(2008) 3515]

(Endast den italienska texten är giltig)

(Text av betydelse för EES)

(2009/389/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DETTA BESLUT

ten fastställde kommissionens beslut avseende stålverket, masugnen och rökgasutsugningssystemet ⁽³⁾.

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 88.2 första stycket,

med beaktande av avtalet om Europeiska ekonomiska samarbetsområdet, särskilt artikel 62.1 a,

efter att i enlighet med nämnda artiklar ha gett berörda parter tillfälle att yttra sig ⁽¹⁾ och med beaktande av dessa synpunkter, och

av följande skäl:

1. FÖRFARANDE

- (1) Den 21 december 2000 fattade kommissionen ett slutligt negativt beslut i ärende C 25/2000 Lucchini (ex N 145/99) om det miljöstödet som Italien planerade att genomföra till förmån för stålföretaget Lucchini SpA (nedan kallat *Lucchini*) ⁽²⁾.
- (2) Stödmottagaren väckte talan mot beslutet vid förstainstansrätten. Den 19 september 2006 ogiltigförklarade rätten beslutet till den del beloppen 2,7 miljarder italienska lire (1 396 000 euro) för investeringar i koksverket och 1,38 miljarder italienska lire (713 550 euro) för investeringar i vatten- och avloppssystemet förklarats vara oförenliga med den gemensamma marknaden. Rät-

- (3) Den 9 augusti 2007 översände kommissionen en begäran om upplysningar till Italien, som besvarades genom en skrivelse av den 5 september 2007. Vid ett besök på plats vid produktionsanläggningen i Piombino, Toscana, den 10 september 2007 erhöles ytterligare information ⁽⁴⁾. En sista begäran om information av den 3 oktober 2007 besvarades genom en skrivelse av den 7 november 2007.

2. BESKRIVNING

2.1 Företaget och de berörda anläggningarna

- (4) Lucchinis stålverk ligger i Piombino, Toscana, vid Medelhavets kust. Det är beläget i ett tätbefolkat område, endast ett par hundra meter från vatten där man badar och fiskar, och lokalbefolkningen kommer endast att acceptera verkets närvaro om dess miljöpåverkan uppmärksammas tillräckligt.

Koksverket

- (5) I koksverket destilleras kol vid temperaturer på mellan 1 240 °C och 1 250 °C för att erhålla koks, som används vid produktionen av råjärn. Koksverket består av en lång rad smala, höga och djupa ugnar med mellanliggande eldningskanaler i vilka man bränner gas för att värma ugnarna. Ugnarna fylls på med kol ovanifrån. För att tömma koksugnarna öppnas dörrarna på båda sidor och kokset trycks ut med hjälp av en tryckmaskin.

⁽¹⁾ EUT C 248, 23.10.2007, s. 25.

⁽²⁾ EGT L 163, 20.6.2001, s. 24.

⁽³⁾ Mål T-166/01, Lucchini mot kommissionen, REG 2006, s. II-2875.

⁽⁴⁾ Besöket på plats utfördes av två tjänstemän från GD Konkurrens och en sakkunnig i frågor som rör stålindustrin från GD Näringsliv.

- (6) Koksningen tar cirka 24 timmar. En påskyndning av processen före eller under kokstillverkningen kommer varken att påskynda den totala produktionen eller öka den mängd koks som produceras under en viss tid.
- (7) Det koksbatte­ri på vilket de anmälda investeringarna genomfördes byggdes 1971. Vid den tidpunkten hade Lucchinis anläggning i Piombino tre koksbatte­rier, varav ett bestod av 27 ugnar, ett av 43 ugnar och ett av 45 ugnar. I november 1992 stoppades kokstillverkningen i avvaktan på ett ledningsbeslut om den framtida kokstillverkningen vid anläggningen. I mars 1993 fattades ett beslut om att fortsätta kokstillverkningen, och koksbatte­rierna togs i drift igen.
- (8) Under de månader som tillverkningen låg nere tömdes koksugnarna noggrant och kyl­des långsamt ned till en temperatur på mellan 900 °C och 950 °C. Italien har förklarat att även om noggranna kontroller utfördes under produktionsstoppet gick det inte att undvika en viss försämring av tillgångarnas skick.
- (9) Under 1996 fattades ett beslut om att investera i en modernisering av koksverket. Ett av koksbatte­rierna var av relativt god kvalitet och fortfarande i förhållandevis gott skick, och man beslutade därför att det, med lämpliga förbättringar, kunde fortsätta att användas i ytterligare 10 år. Investeringen påbörjades 1998. De två andra koksbatte­rierna stängdes av för nedmontering.

Vatten- och avloppssystemet

- (10) Detta är ett stängt system där vattnet används för att indirekt kyla de olika anläggningarna i verket. Vattnet kommer inte i någon direkt fysisk kontakt med anläggningarna och ändrar därför inte kemisk sammansättning.
- (11) Vattnet tas från en sådan källa som havet eller grundvattnet, och återförs samma källa efter användning. En viktig källa för kylvattnet vid Lucchiniverket är Medelhavet. Vattnet pumpas in från havet, används för kylning, och återförs havet med en högre temperatur. Detta är ett problem för den marina faunan och floran, även om temperaturen ligger under det högsta tillåtna värdet på 35 °C.

2.2 Stödåtgärderna

- (12) De flesta av de åtgärder som bedöms här berör olika produktionssteg vid koksverket. De beskrivs närmare i bedömningen nedan. Totalkostnaden för investeringarna uppgick till 38,45 miljarder italienska lire (ungefär 19 200 000 euro).
- (13) Investeringarna i vatten- och avloppssystemet syftade till att ersätta en del av det vatten som tas från och återförs havet med vatten från den lokala myndighetens vattenreningsverk. Även om investeringen inte påverkade vatt­nets temperaturökning i sig, minskades den mängd uppvärmt vatten som återförs väsentligt. Kostnaden för investeringarna i vatten- och avloppssystemet uppgick till 19,7 miljarder italienska lire (ungefär 9 850 000 euro).

3. FÖRSTAINSTANSRÄTTENS DOM

- (14) Förstainstansrätten konstaterade i sak att kommissionens beslut var otillräckligt motiverat till vissa delar, som rätten ogiltigförklarade ⁽¹⁾.
- (15) Rätten bekräftade att de särskilda kriterier som gäller för miljö­stöd till stålindustrin är de som fastställs i bilagan till det sjätte regelverket för statligt stöd till stålindustrin (nedan kallat *regelverket*) ⁽²⁾ och i de av de allmänna gemenskapsriktlinjerna för statligt stöd till skydd för miljön (nedan kallade *riktlinjerna*) ⁽³⁾ som var tillämpliga vid den tidpunkt stödet beviljades ⁽⁴⁾. De bestämmelser som var relevanta i det föreliggande ärendet var närmare bestämt punkterna 3.2.1 och 3.2.3.B i riktlinjerna, i den form de preciserats och anpassats till den stålindustri som omfattas av EKSG i den andra delen av bilagan till regelverket.
- (16) Enligt punkt 3.2.1 i riktlinjerna omfattas stöd som till synes är avsedda för miljöskyddsåtgärder men som i själva verket avser en allmän investering inte av riktlinjerna. Detta upprepar den princip som även föreskrivs i bilagan till regelverket, där följande fastställs: "I alla ärenden som gäller statligt stöd till miljöskydd kommer kommissionen om nödvändigt att införa stränga villkor och säkerhetsåtgärder för att undvika att allmänt

⁽¹⁾ Dom, punkt 112 ff.

⁽²⁾ Kommissionens beslut nr 2496/96/EKSG av den 18 december 1996 om gemenskapsregler för statligt stöd till stålindustrin, EGT L 338, 28.12.1996, s. 42.

⁽³⁾ EGT C 72, 10.3.1994, s. 3.

⁽⁴⁾ Dom, punkt 59.

investeringsstöd till nya anläggningar eller ny utrustning beviljas under täckmantel av miljöskydd." En undersökning av sådana ärenden börjar med att fastställa att den berörda åtgärden i själva verket inte skulle ha behövts ändå. Förstainstansrätten ansåg att om medlemsstaten kunde påvisa att åtgärden hade ett miljömässigt syfte, kunde stödet inte förklaras vara otillåtet enbart på grund av att det påverkar produktionen. Allt som krävdes var att fördelar i form av lägre produktionskostnader drogs av ⁽¹⁾.

(17) När det gäller stödberättigande fastställs i regelverket att "en nyinvestering som skulle ha behövts ändå, av ekonomiska skäl eller på grund av den befintliga anläggningens eller utrustningens ålder, inte är stödberättigande. För att nyinvesteringen skall vara stödberättigande krävs att den befintliga anläggningen har en väsentlig återstående funktionsduglig livslängd (åtminstone 25 %)" ⁽²⁾. I det föreliggande ärendet ansåg rätten att kommissionens beslut att inte godkänna det expertutlåtande som ingetts av Italien, av vilket det framgick att utrustningen i fråga faktiskt hade en återstående funktionsduglig livslängd på mer än 25 %, var otillräckligt motiverat ⁽³⁾. Å andra sidan godtog rätten att investeringar som gjorts av produktionstekniska skäl och för produktionsändamål skulle ha behövts "ändå" ⁽⁴⁾.

(18) Både kommissionen och rätten konstaterade att Lucchinis anläggning i Piombino uppfyllde de tvingande normerna redan före investeringarna. I punkt 3.2.3.B i riktlinjerna fastställs bestämmelser för stöd för att uppmuntra företag att gå längre än vad som föreskrivs i tvingande normer. Rätten fann att investeringen i koksverket gick längre än vad som föreskrevs i tvingande miljönormer: de båda projekten, som hade anmälts var och ett för sig, borde ha betraktas som ett enda projekt ⁽⁵⁾. Kommissionen hade inte i tillräckligt hög grad klargjort varför den inte godtog Italiens förklaringar.

(19) Ett villkor för tillämpningen av denna bestämmelse var att investeraren visar "att ett klart beslut fattats om att välja högre standarder som kräver ytterligare investeringar, dvs. att det hade varit möjligt att uppfylla de nya

miljöstandarderna till lägre kostnad" ⁽⁶⁾. Mot bakgrund av de handlingar och bevis som lagts fram av Italien ansåg rätten att kommissionen inte hade visat att de gamla miljöskyddsanordningarna inte var funktionsdugliga ⁽⁷⁾.

4. BEDÖMNING AV STÖDET

(20) De bidrag som Italien planerar att bevilja till stöd för investeringarna i stålverket utgör statliga medel som ger Lucchini en selektiv fördel och hotar att snedvrider konkurrensen och påverka handeln mellan medlemsstater. De utgör därför statligt stöd i den mening som avses i artikel 87.1 i EG-fördraget.

(21) Kommissionen har bedömt de två grupperna av investeringar genom att analysera varje stödåtgärd för sig, särskilt i avsikt att fastställa om investeringen skulle ha behövts ändå, av ekonomiska skäl eller på grund av den befintliga anläggningens ålder.

4.1 Koksverket

4.1.1 Miljöhänsyn avseende koksverket

(22) Som en vägledning för klassificeringen av investeringarna i koksverket hänvisade kommissionen till sitt eget BREF-dokument för framställning av järn och stål (*Best Available Techniques Reference Document on the Production of Iron and Steel*) från december 2001 ⁽⁸⁾. I det dokumentet fastställs att luftutsläpp från koksverk är mycket specifika. Många av dem är okontrollerade utsläpp från olika källor som till exempel ugnslöck, ugnsdörrar, utjämningsdörrar och stigrör samt utsläpp från vissa arbetsmoment såsom fyllning av ugnen med kol, kokstryckning och kokssläckning. Dessutom uppstår diffusa utsläpp vid reningsanläggningen för koksugnsfas. Den största källan till luftutsläpp är avgasen från system för undereldning. Merparten av den teknik som ska beaktas vid fastställandet av bästa tillgängliga teknik avser följaktligen teknik som minimerar luftutsläppen. Särskild vikt fästs vid jämn, störningsfri drift samt underhåll av koksugnarna, som förefaller vara absolut nödvändigt. Dessutom är avsvavling av koksugnsfas en mycket viktig åtgärd för att minimera svaveldioxidutsläppen, inte bara vid själva koksverken utan även vid andra anläggningar där koksugnsfas används som bränsle.

⁽¹⁾ Dom, punkt 92.

⁽²⁾ Ibid.

⁽³⁾ Dom, punkt 103.

⁽⁴⁾ Rätten fastställde till exempel kommissionens beslut med avseende på investeringen i masugnen. Kommissionen hade konstaterat att moderniseringen av ugnen hade gjort att den gamla utrustningen inte längre gick att använda, vilket innebar att man skulle ha behövt ersätta den ändå, av produktionsskäl.

⁽⁵⁾ Dom, punkt 107 ff.

⁽⁶⁾ Andra delen av bilagan till regelverket, punkt a: "När det gäller företag som beslutar att väsentligen överträffa tvingade standarder skall investeraren, förutom att uppfylla kriterierna i punkt b ii två ovan, visa att ett klart beslut fattats om att välja högre standarder som kräver ytterligare investeringar, dvs. att det hade varit möjligt att uppfylla de nya miljöstandarderna till lägre kostnad." I varje fall ska den högre stödnivån [30 %, jämfört med 15 % som kunde beviljas vid den tidpunkten för att uppfylla tvingande standarder] endast gälla det ytterligare miljöskydd som uppnås.

⁽⁷⁾ Dom, punkt 104 ff.

⁽⁸⁾ <http://www.envir.ee/ippc/docs/iron%20and%20steel.doc>

4.1.2 Stödberättigande åtgärder

(23) På grundval av den bedömning som gjorts har kommissionen konstaterat att Italien har påvisat att investeringar på totalt 29,93 miljarder italienska lire hade ett verkligt miljöskyddsmål. När det gäller dessa åtgärder anser kommissionen att Italien har visat att ett klart beslut fattades om att välja högre miljöskyddsstandarder. Samtliga av de delar i anläggningen som dessa investeringar riktas mot har en återstående funktionsduglig livslängd på minst 25 %. Det yrkande som Italien har framställt i detta avseende har bekräftats genom kommissionens egen bedömning. Dessutom antas att det inte var möjligt att genomföra åtgärderna till en lägre kostnad, annat än genom fortsatt drift av den gamla anläggningen, eftersom de investeringar som avses nedan endast hänför sig till miljöåtgärder.

(24) Dessa investeringar beskrivs närmare i följande punkter.

Minskning av stoftutsläpp från transportband

(25) Lucchini beslutade att investera 3 miljarder italienska lire (cirka 1 500 000 euro) i ett nytt transportband. Det befintliga öppna transportbandet som transporterade kol från hamnen till koksverket var en väsentlig källa till stoftutsläpp. Lucchini bestämde sig därför för att byta ut det mot ett nytt ekologiskt transportband, dvs. ett band som är inbyggt i en rörformad struktur.

(26) För att ytterligare minska stoftutsläppen installerade Lucchini ett system med luftfuktare på transportbandet. Investeringskostnaden uppgick till 269 miljoner italienska lire (cirka 135 000 euro).

(27) En följd av luftfuktarna är att kolet har en tendens att bilda klumpar, vilket kan leda till att ugnarna inte fylls upp ordentligt. För att förhindra detta installerades luftkanoner i koltornen. Denna investering gick på 295 miljoner italienska lire (cirka 150 000 euro).

(28) Åtgärderna påverkar inte den allmänna driften av koksverket eller stålverket.

Minskning av rökgasutsläpp vid fyllning av ugnarna

(29) Lucchini beslutade att investera totalt 14,3 miljarder italienska lire (cirka 5 900 000 euro) i åtgärder som syftade till att minska utsläppen vid fyllningen av ugnarna.

(30) Ugnarna fylldes på från taket av batteriet med hjälp av fyllvagnar. Fyllvagnen fylldes på med kol från det fylltorn där kolet lagras, och placerades under detta arbetsmoment under tornet. Fyllvagnen transporterade kolbland-

ningen på en räls som var installerad på taket av batteriet, och tappade ned det i ugnarna genom särskilda fyllhål i taket på varje ugn.

(31) Före investeringen tappades kolet ned i ugnen utan ytterligare skydd, vilket ledde till väsentliga rökgasutsläpp. Avsikten med investeringen var att få en perfekt skarv mellan matartratten och taket av ugnen, så att fyllnadsprocessen skulle bli utsläppsfri. Investeringen kan delas in i tre delar: 1. att byta ut fyllvagnarna, 5 miljarder italienska lire (cirka 2 500 000 euro), 2. att byta ut fyllhålen och plana ut taket (dvs. bygga om hela taket), 7,7 miljarder italienska lire (cirka 3 300 000 euro), och 3. att byta ut rälsystemet, 1,5 miljarder italienska lire (cirka 750 000 euro).

(32) Kommissionen kontrollerade särskilt att den höga kostnaden för de två första åtgärderna var berättigad. Att ersätta fyllvagnarna visade sig vara nödvändigt eftersom de nya förbättrade matartrattarna var högre än de enklare trattar som användes innan. Om de nya matartrattarna skulle ha monterats under de gamla fyllvagnarna, skulle vagnarna ha blivit för höga och inte fått plats under fylltornen. Den höga kostnaden för att byta ut taket av ugnarna beror på det särskilda eldfasta material som användes.

(33) Åtgärderna påverkar inte produktionsnivån.

Minskning av rökgasutsläpp från ugnsdörrarna

(34) En rad åtgärder vidtogs för att minimera utsläppen från koksugnarnas dörrar, till en total kostnad av 5 miljarder italienska lire (cirka 2 130 000 euro). De gamla dörrarna gick inte att tillsluta hermetiskt, vilket ledde till att rökgas läckte ut. En tillförlitlig tillslutning hämmades ytterligare av avsättningar av tjära som bildades på ugnsdörrarna och dörrarnas vid varje fyllning. De gamla enklare och otympligare dörrarna kunde inte förbättras i tillräckligt hög grad, vilket innebar att alla 54 dörrar behövde bytas ut, till en kostnad av 2,5 miljarder italienska lire (cirka 1 120 000 euro).

(35) Dessutom var det nödvändigt att regelbundet tvätta dörrarna och dörrarnas för att avlägsna tjära blandad med farliga ämnen, t.ex. svavel och fosfor. Detta gjordes ursprungligen för hand en gång i veckan. Mekaniseringen av tvättningsprocessen, som gick på 2,1 miljarder italienska lire (cirka 1 000 000 euro), gjorde det möjligt för Lucchini att utföra tvättningen efter varje fyllning, dvs. varje dag i stället för endast en gång i veckan. Detta minskade föroreningen ytterligare rent generellt, och förbättrade ugnsdörrarnas tillslutning.

(36) Slutligen vägde de nya dörrarna 1,5 ton mer än de gamla dörrarna, och det blev för riskfyllt för de anställda vid koksverket att hantera dem med hjälp av den gamla drivmekanismen med kedjor. En annan mekanism installerades, till en kostnad av 356 miljoner italienska lire (cirka 175 000 euro), vilket gjorde hanteringen säkrare för de anställda. Åtgärden i sig hade inget miljöändamål, men eftersom den endast blev nödvändig till följd av installationen av de nya dörrarna anser kommissionen att det är en uppföljningsinvestering som blivit nödvändig till följd av en miljöskyddsåtgärd, och godkänner därför att de två åtgärderna bör ses ihop.

(37) Åtgärderna påverkar inte den totala produktionsprocessen.

Minskning av utsläpp under gasut-sugning och gasbehandling

(38) Lucchini investerade 1 miljard italienska lire (cirka 500 000 euro) i en anpassning av systemet för utsugning av rökgas från ugnarna. Avsikten med det nya systemet var att finjustera hastigheten i fråga om mekanismen för utsugningen av rökgas. Trycket i rören varierar, och vid för högt tryck öppnas ventiler som släpper ut den nödvändiga volymen av gas i luften. Syftet med investeringen var att få till stånd ett konstant gasflöde, och på så sätt minska frekvensen av ventilöppningar.

(39) Dessutom byttes det huvudsakliga samlingsröret, stigrören och de rör som ansluter till utsugningssystemet ut helt inom ramen för ett investeringsprogram som kostade 1,5 miljarder italienska lire (cirka 750 000 euro). Det gamla systemet drevs med hjälp av ånga, anslutningsrören höll inte tätt vilket ledde till gasläckage, och stigrören var inte utrustade med hydrauliska ventiler. Det nya systemet baserades på kylning genom högtrycks-sprutning med ammoniak, som tillsammans med kylningen minskar föroeningarna i gasen.

(40) Genom en ytterligare investering renoverades gasbehandlingsanläggningen. I huvudsak byttes matarlinjerna ut, en ny anordning för borttagning av naftalen tillkom, och ett IT-kontrollsystem för gasreningssystemet installerades. Investeringen kostade 1,5 miljarder italienska lire (cirka 750 000 euro).

(41) Systemet med elektrostatiske filter, som avskiljer de flyktiga föreningarna i gasen, sågs noggrant över för att öka

förmågan att få bort tjära. Den planerade kostnaden uppgick till 1,5 miljarder italienska lire (cirka 750 000 euro).

(42) Den tjära som emitteras under koksningen lagras vid en temperatur på 70 °C. Den varma tjäran avskiljar cancerframkallande gaser. Lucchini beslutade att investera 1 427 miljarder italienska lire (cirka 700 000 euro) i en anordning för uppsamling och förbränning av dessa cancerframkallande gasutsläpp. Investeringen påverkar inte produktionsnivån.

(43) Till följd av investeringarna i gasreningssystemet har mängden och värdet av de kemiska ämnen som avskiljs och säljs ökat något. Å andra sidan genererar den konstanta övervakning som det nya systemet kräver mycket högre kostnader. Det föreligger därför inga övergripande produktionsfördelar som måste dras av.

Mätning av svaveldioxidutsläpp

(44) För att kunna övervaka svaveldioxidhalten i luften var det nödvändigt att installera ett system för mätning av svaveldioxidutsläpp. Investeringen genomfördes uteslutande av miljöskäl och uppgick till 138 miljoner italienska lire (cirka 70 000 euro). Åtgärden påverkade inte produktionen.

4.1.3 Åtgärder som skulle ha behövts ändå

(45) Kommissionen har konstaterat att de åtgärder som beskrivs nedan skulle ha behövts ändå, och kan följaktligen inte berättiga till miljöstöd. Investeringarna motsvarar ett totalt belopp av 8,52 miljarder italienska lire, som inte kan godkännas som miljöstöd eftersom de inte hade någon stimulansseffekt.

Fogning eller helt eller delvis byte av tegel

(46) Lucchini beslutade att investera 4 241 miljarder italienska lire (cirka 2 100 000 euro) i reparationer av ugnarna genom en omfogning eller genom ett helt eller delvis byte av tegel. Kommissionen anser att denna investering genomfördes av produktionsskäl. För det första vill kommissionen påpeka att koks batteriet i sig inte ingår i miljöutrustningen utan är själva hjärtat i koksverket.

(47) För det andra ingår reparationer i form av en fogning av teglet i det vanliga underhållet av koks batteriet.

- (48) Dessutom informerade Italien kommissionen om att produktionsstoppet i koks batteriet 1992–1993 påskyndade en försämring av batteriets tillstånd. Det minskade således batteriets återstående funktionsdugliga livslängd. När företaget 1999 beslutade att renovera koks batteriet var avsikten att se till att det skulle kunna fortsätta att fungera i minst ytterligare 10 år. Om ett byte av tegel, snarare än en ren omfogning, ansågs nödvändigt kan det antas att ugnsväggarna redan var i mycket dåligt skick. Om ugnsväggarna var i dåligt skick förelåg t.ex. risk för att de skulle kunna börja luta inåt, med den följd att tryckvagnarna inte längre skulle kunna ta sig igenom och trycka ut koksen ur ugnen. Ugnen skulle inte ha kunnat användas. En sådan inbuktning skulle dessutom äventyra takets stabilitet.
- (49) Italien förklarade att bytet av teglet i ugnsväggen hade ett miljöskyddsmål. Om gas kan cirkulera mellan ugnen och eldningskanalen förändrar den gas som sipprar in i eldningskanalen bränn gasens sammansättning, och svart rök kommer från skorstenen.
- (50) Kommissionen godtar Italiens förklaring avseende behovet av hermetisk tillslutning mellan ugnarna och eldningskanalerna. Men kommissionen anser inte att detta visar att investeraren fattat ett klart beslut om att välja högre standarder. Av de skäl som anförs ovan anser kommissionen att investeringarna skulle ha behövts ändå. I sin skrivelse av den 3 oktober 2007 gav kommissionen Italien möjlighet att motbevisa kommissionens iakttagelser, vilket Italien inte gjorde. Kommissionen anser därför att bytet av teglet i ugnsväggarna skulle ha behövts ändå, av ekonomiska skäl, för att säkerställa fortsatt koksproduktion vid anläggningen.

Reservkraftverk

- (51) Det stämmer att strömbrott har en negativ miljöpåverkan, men kommissionen anser att installationen av ett reservkraftverk främst genomfördes av skäl kopplade till produktionen. Strömbrott har en betydande inverkan på produktionen, och ett reservkraftverk skulle ha installerats ändå. Investeringen kostade 1,8 miljarder italienska lire (cirka 900 000 euro).

Filter för kylning av utsläpp

- (52) Lucchini spenderade 220 miljoner italienska lire (cirka 110 000 euro) på nya filter för att filtrera den vattenånga som bildas vid släckningen av den heta koksen när den kommer ut ur ugnarna. Kommissionen anser att filtren skulle ha bytts ut ändå eftersom de hade nått slutet av sin funktionsdugliga livslängd (20 år), vilket Italien bekräftade vid besöket på anläggningen.

Automatisering av utplaningen av kolet i ugnarna

- (53) Att plana ut kolet i ugnarna har miljöfördelar. Den investering som det rör sig om bestod emellertid endast av en automatisering av en åtgärd som tidigare hade utförts manuellt. Automatiseringen har knappast någon effekt på utsläppen. Åtgärden skulle ha behövts ändå, av ekonomiska skäl. Den anmälda investeringskostnaden uppgick till 1,5 miljarder italienska lire (cirka 750 000 euro).

Nytt rörnät för att transportera gasen till eldningskanalerna

- (54) Det gasrör som transporterar gasen till eldningskanalerna där gasen bränns för att värma ugnarna höll inte tätt, vilket ledde till gasutsläpp. Eftersom gasen är mycket explosiv och läckaget utgjorde en allvarlig risk för de anställda skulle det ha varit nödvändigt att byta ut det ändå. Investeringen kostade 761 miljarder italienska lire (cirka 380 000 euro).

4.2 Vatten- och avloppssystemet

- (55) Vatten- och avloppssystemet vid anläggningen uppfyllde de tvingande normerna före investeringen.
- (56) Den mängd vatten som togs från och återfördes havet uppgick till 36 800 000 m³ före investeringen, och 26 000 000 m³ efter investeringen. Investeringen gick i princip ut på att bygga en anslutning till den lokala myndighetens reningsverk och att byta ut rörsystemet för att på så sätt minska den volym vatten som behövdes. Kommissionen anser att åtgärden hade ett verkligt miljöskyddsmål.
- (57) Genom investeringen sänktes kostnaderna för pumpningen med 206 712 euro om året. Å andra sidan är vattnet från den lokala myndighetens reningsverk inte gratis, utan kostar 0,15 euro/m³, vilket medför en årlig merkostnad på 226 200 euro. Det nya systemet kostar följaktligen Lucchini 19 488 euro mer om året än det gamla. Det finns därför inga produktionsfördelar som måste dras av.

5. SLUTSATSER

- (58) Med hänsyn till detta finner kommissionen att de investeringar som gjorts i koksverket till ett belopp av 29,93 miljarder italienska lire har ett verkligt miljöskyddsmål (72 % av det totala belopp som investerats i koksverket), och är därför stödberättigande inom ramen för de dåvarande gällande riktlinjerna (skäl 15) (1). Det finns inga produktionsfördelar. Italien anmälde en stödnivå på 7 %. Motsvarande stödbelopp, 2 095 miljarder italienska lire (motsvarande 1 081 977,2 euro), kan därför anses förenligt.

(1) Oavsett om de leder till en förbättring jämfört med bästa tillgängliga teknik eller inte, som är en skyldighet enligt de befintliga gemenskapsriktlinjerna för statligt stöd till miljöskydd (EUT C 82, 1.4.2008, s. 1).

- (59) Kommissionen har funnit att de återstående investeringarna i koksverket, till ett belopp av 8,52 miljarder italienska lire (4 300 000 euro), skulle ha behövts ändå, antingen av ekonomiska skäl eller av skäl som rör verkets återstående funktionsdugliga livslängd. Eftersom regionalstöd till investeringar inte är tillåtet inom stålindustrin är det stöd som motsvarar denna investering, dvs. 0,596 miljarder italienska lire (307 808,31 euro), oförenligt.
- (60) Hela åtgärden med avseende på vatten- och avloppssystemet kan anses ha ett verkligt miljöskyddsmål. Eftersom det inte finns några produktionsfördelar kan hela stödbeloppet godkännas: med en stödnivå på 7 % uppgår detta till 1 379 miljarder italienska lire (712 184,06 euro).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Det statliga stöd som Italien planerar att genomföra till förmån för stålföretaget Lucchini Siderurgica SpA till ett belopp av 1 081 977,2 euro (2 095 miljarder italienska lire) för miljöinvesteringar i koksverket och 712 184,06 euro (1 379 miljarder

italienska lire) för miljöinvesteringar i vatten- och avloppssystemet är förenligt med den gemensamma marknaden.

Artikel 2

Det statliga stöd som Italien planerar att genomföra till förmån för stålföretaget Lucchini Siderurgica SpA till ett belopp av 307 808,31 euro (0,596 miljarder italienska lire) för andra investeringar i koksverket än de som avses i artikel 1 är oförenligt med den gemensamma marknaden.

Detta stöd får därför inte genomföras.

Artikel 3

Detta beslut riktar sig till Republiken Italien.

Utfärdat i Bryssel den 16 juli 2008.

På kommissionens vägnar

Neelie KROES

Ledamot av kommissionen

RIKTLINJER

EUROPEISKA CENTRALBANKEN

EUROPEISKA CENTRALBANKENS RIKTLINJE

av den 7 maj 2009

om ändring av riktlinje ECB/2007/2 om ett transeuropeiskt automatiserat system för bruttoavveckling av betalningar i realtid (TARGET2)

(ECB/2009/9)

(2009/390/EG)

ECB-RÅDET HAR ANTAGIT DENNA RIKTLINJE

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 105.2 första och fjärde strecksatserna,

med beaktande av stadgan för Europeiska centralbankssystemet och Europeiska centralbanken, särskilt artikel 3.1 och artiklarna 17, 18 och 22, och

av följande skäl:

- (1) ECB-rådet har antagit riktlinje ECB/2007/2 av den 26 april 2007 om ett transeuropeiskt automatiserat system för bruttoavveckling av betalningar i realtid (TARGET2) ⁽¹⁾ som styr TARGET2 som kännetecknas av en gemensam teknisk plattform som kallas den gemensamma delade plattformen (SSP).
- (2) Riktlinje ECB/2007/2 bör ändras a) mot bakgrund av en ny version av SSP och behovet att definiera den nyligen införda systemöverskridande avvecklingen, samt b) så att offentligt ägda kreditinstitut erhåller tillträde till TARGET2 eftersom de, mot bakgrund av sin specifika institutionella karaktär enligt gemenskapsrätten, omfattas av likvärdig tillsyn som den tillsyn som de behöriga nationella myndigheterna utövar.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagorna II, III och IV till riktlinje ECB/2007/2 ska ändras i enlighet med bilagan till den här riktlinjen.

*Artikel 2***Ikraftträdande**

1. Denna riktlinje träder i kraft den 8 maj 2009.
2. Artikel 1 ska tillämpas från och med den 11 maj 2009.

*Artikel 3***Adressater och genomförandebestämmelser**

1. Denna riktlinje ska tillämpas på alla centralbanker i Eurosystemet.
2. De nationella centralbankerna i de medlemsstater som har infört euron ska senast den 11 maj 2009 överlämna texten till de bestämmelser som är nödvändiga för att följa detta direktiv till ECB.

Utfärdad i Frankfurt am Main den 7 maj 2009.

På ECB-rådets vägnar

Jean-Claude TRICHET

ECB:s ordförande

⁽¹⁾ EUT L 237, 8.9.2007, s. 1.

BILAGA

1. Bilaga II till riktlinje ECB/2007/2 ska ändras på följande sätt:

Definitionen av "kreditinstitut" i artikel 1 ska ersättas med följande:

"— kreditinstitut (credit institution): a) ett kreditinstitut som avses i [ange nationella lagbestämmelser som genomför artikel 4.1 a och, om tillämpligt, artikel 2 i bankdirektivet] som är föremål för tillsyn av en behörig myndighet, eller b) ett annat kreditinstitut som avses i artikel 101.2 i fördraget som omfattas av likvärdig tillsyn som den tillsyn som en behörig myndighet utövar."

2. Bilaga III till riktlinje ECB/2007/2 ska ändras på följande sätt:

Definitionen av "kreditinstitut" i förteckningen över definitioner i denna bilaga ska ersättas med följande:

"— kreditinstitut: a) ett kreditinstitut enligt artiklarna 2 och 4.1 a i bankdirektivet, såsom detta har genomförts i nationell lagstiftning, som är föremål för tillsyn av en behörig myndighet, eller b) ett annat kreditinstitut som avses i artikel 101.2 i fördraget som omfattas av likvärdig tillsyn som den tillsyn som en behörig myndighet utövar."

3. Bilaga IV till riktlinje ECB/2007/2 ska ändras på följande sätt:

1. I punkt 1 ska följande definitioner läggas till:

"— systemöverskridande avveckling: avveckling i realtid av debiteringsinstruktioner där betalningar görs från en likvidbank i ett anslutet system som använder avvecklingsförfarande 6 till en likvidbank i ett annat anslutet system som använder avvecklingsförfarande 6,

— Modulen för Basdata (Hantering): SSP-modulen där basdata insamlas och registreras."

2. Följande punkt 3.7 ska läggas till:

"7. ASCB ska säkerställa att de anslutna system med vilka de har bilaterala arrangemang lämnar uppgifter om namn och BIC för de anslutna system med vilka de avser att genomföra systemöverskridande avveckling samt det datum från vilket systemöverskridande avveckling med ett visst anslutet system ska inledas eller upphöra. Denna information ska registreras i Modulen för Basdata (Hantering)."

3. Punkt 4.3 ska ersättas med följande:

"3. En betalningsinstruktion ska anses ha accepterats om

- a) betalningsinstruktionen överensstämmer med de regler som uppställts av leverantören av nätverkstjänster,
- b) betalningsinstruktionen överensstämmer med formateringsreglerna och villkoren för ASCB:s delsystem i TARGET2,
- c) likvidbanken är upptagen på förteckningen över likvidbanker som avses i punkt 3.1 ovan,
- d) för det fall att det rör sig om systemöverskridande avveckling, det berörda anslutna systemet är upptaget på förteckningen över anslutna system med vilka systemöverskridande avveckling får utföras,
- e) för det fall att en likvidbanks deltagande i TARGET2 har avstängts, SCB:s uttryckliga medgivande av den avstängda likvidbanken har inhämtats."

4. Punkt 6.1 f ska ersättas med följande:

"f) Avvecklingsförfarande 6 (reserverad likviditet och systemöverskridande avveckling)".

5. Punkt 8.5 ska ersättas med följande:

- "5. När ASCB erbjuder avvecklingsförfarande 6 för gränssnittsmodeller ska SCB öppna ett eller flera underkonton i deras delsystem i TARGET2 för likvidbanker, som ska användas för att ställa likviditet till förfogande samt, i tillämpliga fall, systemöverskridande avveckling. Underkonton ska identifieras, i kombination med ett kon-tonummer som är specifikt för det berörda underkontot, med hjälp av den BIC som hör till det PM-konto till vilket de hör. Kontonumret består av landskoden plus upp till 32 tecken (beroende på strukturen för det berörda nationella bankkontot)."

6. Punkt 14 ska ersättas med följande:

"14. Avvecklingsförfarande 6 – Reserverad likviditet och systemöverskridande avveckling

1. Avvecklingsförfarande 6 kan användas både för gränssnittsmodellen och för den integrerade modellen, såsom framgår av styckena 4–13 respektive 14–18 nedan. När det gäller den integrerade modellen ska det berörda anslutna systemet använda spegelkonton för att insamla nödvändig likviditet som ställts till förfogande av dess likvidbanker. När det gäller gränssnittsmodellen ska likvidbanken öppna minst ett underkonto avseende ett specifikt anslutet system.
2. Om de så önskar ska likvidbankerna informeras via ett SWIFT MT 900- eller MT 910-meddelande om krediteringen och debiteringen av deras PM-konton och, i förekommande fall, deras underkonton.
3. När ASCB och SCB erbjuder systemöverskridande avveckling inom ramen för avvecklingsförfarande 6, ska de stödja betalningar avseende systemöverskridande avveckling om dessa betalningar har initierats av de berörda anslutna systemen. Ett anslutet system kan endast initiera systemöverskridande avveckling under sin behandlingscykel, och avvecklingsförfarande 6 måste pågå i det anslutna system som tar emot betalningsinstruktionerna. Systemöverskridande avveckling ska erbjudas för behandling både dagtid och nattetid inom ramen för avvecklingsförfarande 6. Möjligheten att genomföra systemöverskridande avveckling mellan två olika anslutna system ska registreras i Modulen för Basdata (Hantering).

A) Gränssnittsmodellen

4. Då avvecklingsförfarande 6 tillhandahålls ska ASCB och SCB stödja avvecklingen av bilaterala och/eller multilaterala likvidtillgodohavanden från det anslutna systemets transaktioner genom att
 - a) göra det möjligt för en likvidbank att förfinansiera sina förväntade skyldigheter från avvecklingen genom likviditetsöverföringar från sitt PM-konto till sitt underkonto (nedan kallad *reserverad likviditet*) före behandlingen i det anslutna systemet, och
 - b) avveckla det anslutna systemets betalningsinstruktioner efter avslutad behandling i det anslutna systemet: när det gäller korta likvidbanker genom att debitera deras underkonton (inom de gränser för de medel som finns på sådana konton) och kreditera det anslutna systemets tekniska konto, och när det gäller långa likvidbanker genom att kreditera deras underkonton och debitera det anslutna systemets tekniska konto.
5. Då avvecklingsförfarande 6 tillhandahålls
 - a) ska SCB öppna minst ett underkonto i förhållande till ett enskilt anslutet system för varje likvidbank, och
 - b) ASCB ska öppna ett tekniskt konto för det anslutna systemet för att: i) kreditera medel som insamlats från underkontona hos de korta likvidbankerna, och ii) debitera medel vid kreditering av de markerade underkontona hos de långa likvidbankerna.
6. Avvecklingsförfarande 6 ska tillhandahållas både för den dagliga överföringsfasen och för det anslutna systemets transaktioner på natten. I det senare fallet ska den nya affärsdagen starta direkt efter det att kassakraven har uppfyllts; all debitering eller kreditering som därefter görs på de relevanta kontona därefter ska valutas den nya affärsdagen.
7. Inom ramen för avvecklingsförfarande 6 och med beaktande av reservering av likviditet, ska ASCB och SCB tillhandahålla följande typer av likviditetsöverföringstjänster till och från underkontot:
 - a) Stående order som likvidbanker kan lämna eller modifiera när som helst under affärsdagen via ICM (när detta står till förfogande). Stående order som lämnas efter sändandet av meddelandet om att förfarandet påbörjats på en given affärsdag ska endast vara giltiga för nästa affärsdag. Om det finns flera stående order att kreditera olika underkonton, ska de avvecklas efter storleksordningen på beloppet, och börja med det högsta. Vid transaktioner i anslutna system över natten, om det finns stående order för vilka det inte finns tillräckliga medel på PM-kontot ska sådana uppdrag avvecklas genom en proportionerlig minskning av alla uppdrag.

- b) Nuvarande uppdrag, som endast får lämnas in av antingen en likvidbank (via ICM) eller det berörda anslutna systemet via ett XML-meddelande under ett pågående avvecklingsförfarande 6 (som är tidsperioden mellan meddelande om att förfarandet startas och meddelande om att förfarandet avslutas) och som kommer att avvecklas endast så länge som det anslutna systemets behandlingscykel ännu ej påbörjats. Om det finns ett nuvarande uppdrag som lämnas till det anslutna systemet för vilken det inte finns tillräckliga medel på PM-kontot ska sådana uppdrag delvis avvecklas.
- c) SWIFT-order som går via ett MT 202-meddelande, som endast får lämnas in under ett pågående avvecklingsförfarande 6 och endast under behandlingen under dagtid. Sådana uppdrag ska avvecklas omedelbart. Om en cykel pågår ska detta ske utan att det anslutna systemet meddelas.
8. Avvecklingsförfarande 6 påbörjas genom ett meddelande om att förfarandet påbörjas och avslutas med ett meddelande om att förfarandet avslutas som båda ska sändas av det anslutna systemet. Vid transaktioner över natten i anslutna system sänds dock meddelandet om att förfarandet startas av ASCB. Vid meddelanden om att förfarandet påbörjas ska avvecklingen av stående order för överföring av likviditet ske till underkonton. Meddelande om att förfarandet avslutas medför en automatisk återföring av likviditet från underkontot till PM-kontot.
9. Inom ramen för avvecklingsförfarande 6 ska reserverad likviditet på underkonton frysas så länge det anslutna systemets behandlingscykel pågår (som startar med ett meddelande om att cykeln påbörjas och slutar med ett meddelande om att cykeln avslutas och som båda sänds av det anslutna systemet) för att därefter frisläppas. Det frysta saldot kan ändras under behandlingscykeln till följd av betalningar avseende systemöverskridande avveckling.
10. Inom varje behandlingscykel i det anslutna systemet ska betalningsinstruktioner avvecklas med markerad likviditet varigenom algoritm 5 (enligt hänvisningen i tillägg I i bilaga II) ska användas som en regel.
11. Inom varje behandlingscykel i det anslutna systemet ska en likvidbanks markerade likviditet ökas via kreditering av vissa inkommande betalningar direkt till dess underkonton, dvs. kupongbetalningar och inlösen. I sådana fall ska likviditeten först krediteras det tekniska kontot, sedan debiteras sådant konto innan likviditeten krediteras underkontot (eller på PM-kontot).
12. Systemövergripande avveckling mellan två anslutna system som använder gränssnittsmodellen kan endast initieras av ett anslutet system (eller dess ASCB som agerar för dess räkning) vars deltagares underkonto debiteras. Betalningsinstruktionen avvecklas genom att det belopp som anges i betalningsinstruktionen debiteras en deltagares underkonto i det anslutna system som initierar betalningsinstruktionen samt krediteras en deltagares underkonto i ett annat anslutet system.
- Det anslutna system som initierar betalningsinstruktionen och det andra anslutna systemet ska underrättas när avvecklingen fullbordats.
13. Systemöverskridande avveckling från ett anslutet system som använder gränssnittsmodellen till ett anslutet system som använder den integrerade modellen kan initieras av det anslutna system som använder gränssnittsmodellen (eller dess ASCB som agerar för dess räkning). Betalningsinstruktionen avvecklas genom att det belopp som anges i betalningsinstruktionen debiteras en deltagares underkonto i det anslutna system som använder gränssnittsmodellen samt krediteras spegelkontot för det anslutna system som använder den integrerade modellen. Betalningen kan inte initieras av det anslutna system som använder den integrerade modellen och vars spegelkonto kommer att krediteras.

Det anslutna system som initierar betalningsinstruktionen och det andra anslutna systemet ska underrättas när avvecklingen fullbordats.

B) Den integrerade modellen

14. Då avvecklingsförfarande 6 tillhandahålls för integrerade modeller, ska ASCB och SCB stödja sådan avveckling. Om avvecklingsförfarande 6 används för den integrerade modellen under den dagliga överföringsfasen tillhandahålls endast begränsad funktionalitet.
15. Inom ramen för avvecklingsförfarande 6 och med beaktande av den integrerade modellen ska ASCB och SCB tillhandahålla följande likviditetsöverföringstjänster till ett spegelkonto:
- a) Stående order (för den dagliga överföringsfasen och för transaktioner i det anslutna systemet nattetid) som likvidbanker kan lämna eller ändra när som helst under en affärsdag via ICM (när detta står till förfogande). Stående order som lämnas efter det att ett meddelande om att proceduren påbörjas sänts på en given affärsdag ska endast vara giltiga för nästa affärsdag. Om det finns flera stående order ska de avvecklas efter storleksordningen på beloppet, och börja med det högsta. Om det saknas täckning för en stående order för den dagliga överföringsfasen kommer den att avvisas. Vid transaktioner under natten i anslutna system ska, om det finns flera stående order för vilka det inte finns tillräckliga medel på PM-kontot, sådana order avvecklas genom en proportionerlig minskning av alla order.

- b) Pågående order, som endast får lämnas in av antingen en likvidbank (via ICM) eller det berörda anslutna systemet via ett XML-meddelande under ett pågående avvecklingsförfarande 6 (som är tidsperioden mellan meddelande om att förfarandet påbörjas och meddelande om att förfarandet avslutas) och som endast avvecklas förutsatt att behandlingscykeln i det anslutna systemet ännu ej påbörjats. Om det finns en pågående order för vilken det inte finns tillräckliga medel på PM-kontot ska sådana order delvis avvecklas.
- c) SWIFT-order som går via ett MT 202-meddelande som endast får lämnas in under den dagliga överföringsfasen. Sådana uppdrag ska avvecklas omedelbart.
16. Reglerna för meddelande om att förfarandet påbörjas och meddelande om att förfarandet avslutas, samt, när det gäller den gränssnittsmodellen, reglerna om att cykeln startas och avslutas, ska gälla efter vederbörliga ändringar.
17. Systemövergripande avveckling mellan två anslutna system som använder den integrerade modellen kan endast initieras av ett anslutet system (eller dess ASCB som agerar för dess räkning) vars spegelkonto debiteras. Betalningsinstruktionen avvecklas genom att det belopp som anges i betalningsinstruktionen debiteras det spegelkonto som används av det anslutna system som initierar betalningsinstruktionen samt krediteras det spegelkonto som används av ett annat anslutet system. Betalningsinstruktionen kan inte initieras av det anslutna system vars spegelkonto kommer att krediteras.
- Det anslutna system som initierar betalningsinstruktionen och det andra anslutna systemet ska underrättas när avvecklingen fullbordats.
18. Systemöverskridande avveckling från ett anslutet system som använder den integrerade modellen till ett anslutet system som använder gränssnittsmodellen kan initieras av det anslutna system som använder den integrerade modellen (eller dess ASCB som agerar för dess räkning). Betalningsinstruktionen avvecklas genom att det belopp som anges i betalningsinstruktionen debiteras från det spegelkonto som används av det anslutna system som använder den integrerade modellen samt krediteras en deltagares underkonto i ett annat anslutet system. Betalningsinstruktionen kan inte initieras av det anslutna system som använder gränssnittsmodellen och vars deltagares underkonto kommer att krediteras.

Det anslutna system som initierar betalningsinstruktionen och det andra anslutna systemet ska underrättas när avvecklingen fullbordats.”

EUROPEISKA CENTRALBANKENS RIKTLINJE**av den 7 maj 2009****om ändring av riktlinje ECB/2000/7 om Eurosystemets penningpolitiska instrument och förfaranden****(ECB/2009/10)**

(2009/391/EG)

ECB-RÅDET HAR ANTAGIT DENNA RIKTLINJE

med beaktande av fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 105.2 första strecksatsen,

med beaktande av stadgan för Europeiska centralbankssystemet och Europeiska centralbanken, särskilt artiklarna 12.1 och 14.3 i förening med artikel 3.1 första strecksatsen, artikel 18 och artikel 20 första stycket, och

av följande skäl:

- (1) För att förverkliga en gemensam penningpolitik krävs definitioner av de instrument och förfaranden som används av Eurosystemet, som består av de nationella centralbankerna i de medlemsstater som infört euron (nedan kallade *deltagande medlemsstater*) och Europeiska centralbanken (ECB), så att tillämpningen av penningpolitiken kan bli enhetlig i euroområdet.
- (2) Riktlinje ECB/2000/7 av den 31 augusti 2000 om Eurosystemets penningpolitiska instrument och förfaranden ⁽¹⁾ bör ändras så att kreditinstitut, som på grund av sin specifika institutionella karaktär enligt gemenskapsrätten omfattas av tillsyn som är likvärdig med den tillsyn som de behöriga nationella myndigheterna utför, erhåller tillträde till Eurosystemets öppna marknadstransaktioner och stående faciliteter.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1***Ändringar av bilaga I till riktlinje ECB/2000/7**

I avsnitt 2.1 första stycket andra strecksatsen ska tredje meningen ersättas med följande:

”Mot bakgrund av sin specifika institutionella karaktär enligt gemenskapsrätten kan finansiellt solida institut som avses i artikel 101.2 i fördraget, och som står under likvärdig tillsyn som den tillsyn som behöriga nationella myndigheter utövar, godkännas som motparter. Finansiellt solida institut som står under en icke-harmoniserad tillsyn av nationella myndigheter som håller en likvärdig standard som den harmoniserade EU/EES-tillsynen kan också godkännas som motparter, t.ex. filialer i euroområdet till institut som har sitt huvudkontor utanför EES.”

*Artikel 2***Ikraftträdande**

Denna riktlinje träder i kraft den 11 maj 2009.

*Artikel 3***Adressater och genomförandeåtgärder**

1. Denna riktlinje riktar sig till de nationella centralbankerna i de deltagande medlemsstaterna.
2. De nationella centralbankerna som avses i punkt 1 ska senast den 11 maj 2009 underrätta ECB om de åtgärder de avser vidta för att följa denna riktlinje.

Utfärdad i Frankfurt am Main den 7 maj 2009.

På ECB-rådets vägnar

Jean-Claude TRICHET

ECB:s ordförande

⁽¹⁾ EGT L 310, 11.12.2000, s. 1.

RÄTTELSE**Rättelse till kommissionens förordning (EG) nr 275/2009 av den 2 april 2009 om ändring av rådets förordning (EG) nr 872/2004 om ytterligare restriktiva åtgärder mot Liberia**

(Europeiska unionens officiella tidning L 91 av den 3 april 2009)

På sidan 19 i bilagan, led 2 c ska det

i stället för: "Ali Ramadan Kleilat Al-Delby",

vara: "Ali Ramadhan Kleilat Al-Delbi".

PRENUMERATIONSPRISER 2009 (exkl. moms, inkl. frakt och porto)

<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	1 000 euro per år (*)
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	100 euro per månad (*)
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, pappersversion + årsutgåva på cd-rom	22 officiella EU-språk	1 200 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	700 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	70 euro per månad
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	400 euro per år
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien, endast pappersversion	22 officiella EU-språk	40 euro per månad
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , L- och C-serierna, månatlig (kumulativ) utgåva på cd-rom	22 officiella EU-språk	500 euro per år
Tillägg till <i>Europeiska unionens officiella tidning</i> (S-serien), meddelanden och offentliga kontrakt, cd-rom, 2 nummer per vecka	flerspråkig: 23 officiella EU-språk	360 euro per år (= 30 euro per månad)
<i>Europeiska unionens officiella tidning</i> , C-serien – allmänna uttagningsprov	Antal språk beroende på uttagningsprov	50 euro per år

(*) Lösnummerpris: 1–32 sidor: 6 euro
33–64 sidor: 12 euro
Mer än 64 sidor: Priset varierar

Europeiska unionens officiella tidning (EUT) ges ut på EU:s officiella språk, och det går att prenumerera på den i 22 olika språkversioner. Den består av två serier: L (lagstiftning) och C (meddelanden och upplysningar).

Varje språkversion kräver en separat prenumeration.

Enligt rådets förordning (EG) nr 920/2005 som offentliggjordes i EUT L 156 av den 18 juni 2005 är Europeiska unionens institutioner under en övergångsperiod inte skyldiga att avfatta och offentliggöra alla rättsakter på iriska. Den iriska utgåvan av EUT säljs därför separat.

En prenumeration på tillägget till EUT (S-serien: meddelanden och offentliga kontrakt) omfattar en flerspråkig cd-rom med alla de 23 officiella språkversionerna.

Prenumeranter på EUT kan på begäran få de olika bilagorna till tidningen. När en bilaga ges ut meddelas prenumeranterna detta genom ett "meddelande till läsarna" i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Försäljning och prenumeration

Publikationsbyrån ger ut publikationer för försäljning som kan beställas från någon av våra kommersiella distributörer. En lista över dessa finns på följande Internetadress:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sv.htm

Via EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) har du kostnadsfritt direkt tillgång till Europeiska unionens lagstiftning. På webbplatsen kan du söka i *Europeiska unionens officiella tidning* samt i fördrag, lagstiftning, rättspraxis och förberedande rättsakter.

Mer information om Europeiska unionen finns på <http://europa.eu>